cuartos de baño y complementos
electrodomesticos - muebles de cocina forlady

SUMINISTROS VALLS
avd. Almazora 37 telf. 22 66 00 Castellón

materiales de fontaneria
cementos - electrobombas

Mediterráneo

CASTELLON, JUEVES 17 JULIO 1980 PRECIO 25 PESETAS

MAQUINARIA Y HERRAMIENTAS PARA OBRAS
P. MELCHOR, S.L.
C/ ONDA, 99 - VILLARREAL

AL PARECER ES ATENTADO

UNA EXPLOSION E INCENDIO DESTRUYE UN "PUB" EN VALENCIA

Cuatro personas han resultado heridas

VALENCIA, 16. (Efe). — Cuatro personas han resultado heridas en una doble explosión, seguida de incendio, que se han registrado a las cuatro de esta madrugada en dos bares de la calle del Historiador Escolano, en Valencia.

A la indicada hora se oyó una potente detonación en el Pub Corso, sito en el número 14 de la citada calle. Al mismo tiempo, el bar «13 Azul», que se encuentra enfrente del anterior establecimiento, en el número 11 de la misma calle, se produjo un incendio en la puerta, que quedó destruida, afectando el fuego también al mobiliario del interior.

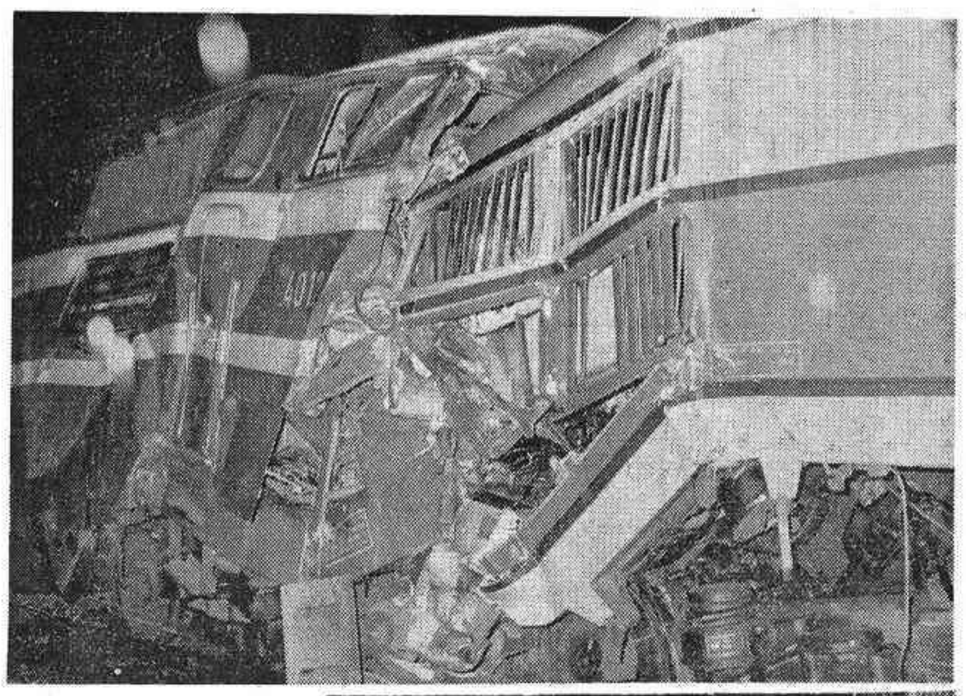
En el primer piso del número 14 se encontraba el matrimonio formado por Juan Miguel Serrano, de 65 años, y Josefa Mahicas Aragón, de 45, los cuales, al vencerse el suelo, cayeron al pub, siendo recogidos y trasladados al Hospital Clínico, donde quedaron ingresados. Juan Miguel Serrano presenta fracturas en las piernas y su mujer diversas contusiones y erosiones.

En la planta baja del pub se

(Pasa a la siguiente)

El accidente ferroviario de Torralba

16 MUERTOS Y 21 HERIDOS, BALANCE DEFINITIVO



Imágenes del estado en que quedaron las unidades afectadas por el choque del Talgo con un mercancías en la estación de Torralba del Moral, en el que han muerto 16 personas y 21 resultaron heridas. — (Foto EFE)

Testimonio de condolencia de los Reyes

MADRID, 16. (Efe). — Un total de dieciseis muertos y veintiún heridos es el balance definitivo de la catástrofe ferroviaria en Torralba del Moral, localidad ubicada a ochenta kilómetros de Soria, cuando un tren Talgo chocó frontalmente con un convoy de contenedores, que estaba estacionado en la mencionada estación.

Ya se conoce el nombre de todas las personas muertas. La última en identificar ha sido don Vicente Escrivá Ferrer, del que se desconocen todos sus datos personales, y el de la mujer de uno de los muertos, señora de Juliao.

«La causa originaria de la catástrofe ferroviaria de Torralba fue el no funcionamiento de los semáforos que hay en esa estación, debido a una fuerte tormenta eléctrica, cuando pasaba el tren Talgo. Al no haber ninguna señal que lo hiciese detener, se produjo el desastre» —ha manifestado a «Efe» don Emilio Magdalena, director general de la Renfe.

Preguntado el director general sobre si no es obligatorio el detenerse el tren cuando las señales estén apagadas al ir a pasar una estación, el señor Magdalena respondió afirmativamente, y puntualizó que ahí reside la clave de todo. Aunque, de momento —añadió— sea muy difícil saberlo, puesto que el maquinista y su ayudante son dos de las personas fallecidas en la catástrofe. La pregunta es, lógicamente, incontestable —agregó el señor Magdalena.

«El espectáculo era horrible, los viajeros permanecían apresados entre los restos retorcidos de los vagones, dando gritos y pidiendo auxilio. Bajo una impresionante lluvia», —manifestó a Efe Joaquín Carbonell, uno de los heridos graves, internado en la Residencia Sanitaria de Guadalajara. En el lugar del suceso se han ultimado los trabajos que ininterrumpidamente se han realizado durante toda la noche pasada y el día de hoy para dejar expédita la vía. Personal de la Renfe, Cruz Roja y números de la Guardia Civil recogen de entre los restos retorcidos de los convoyes objetos personales y de los equipajes de los viajeros.

«La confusión era muy grande, los viajeros llegaban a la

(Pasa a la siguiente)

Samaranch, presidente del Comité Olímpico

Un español, Juan Antonio Samaranch, hombre de larga trayectoria deportiva y política, embajador de nuestro país en la U.R.S.S. ha sido elegido presidente del Comité Olímpico Internacional (COI), cargo en el que sustituirá a lord Killanin.

La elección del señor Samaranch para el puesto más importante dentro del deporte amater es, junto con su triunfo personal, la resultante del éxito de una gestión y alcanza por supuesto a toda la base del deporte esspañol, al que Samaranch ha servido desde muy diversos puestos. Con la seguridad de que la presencia de Juan Antonio Samaranch al frente del COI resultará totalmente positiva, desde aquí le decimos simplemente enhorabuena y suerte!.

(Información en pág. 11)

CRONICA POLITICA

Estrecha compenetración entre el Rey y las Fuerzas Armadas ● Samaranch, primera medalla de oro para el deporte español

MADRID. (Crónica política especial para MEDITERRANEO por José Manuel Gironés). — El accidente ferroviario de Torralba, el nombramiento de J.A. Samaranch, la entrega de despachos del Rey en la Escuela Naval de Marín, la segunda reunión de la Mesa del Congreso que estudia los presupuestos de la Cámara para la próximo curso, la reunión de la Comisión de Subsecretarios preparatoria del Consejo de Ministros, la sesión plenaria del Parlamento Vasco, los furiosos desmentidos de Miguel Roca a las acusaciones de que la Minoría Catalana hubiera dejado comprar sus votos, la polvareda sobre la decisión «racista» de Hernani contra los gitanos, entre otros sucesos del laberinto vasco, y la cuestión de fondo de las alianzas del otoño han sido los temas informativos nacionales del día.

◆ EL REY Y LAS FF.AA.

El Rey ha presidido esta semana las entregas de los despachos en las tres escuelas de formación militar (San Javier, Zaragoza, Marín) y también en el Talarn dando muestra de su cuidado por la relación con las Fuerzas Armadas. En un momento en que el tema militar aparece ya antes con la reforma de su Código de Justicia, después con las posiciones cruzadas sobre la cuantía de las penas a los culpables de la «Operación Galaxia», ahora con el tema del reingreso de los militares de la UMD), el cuidado, la presencia y la compenetración que el Rey manifiesta con los cuerpos militares y muy especialemnte con los centros donde se forjan las nuevas generaciones pone de relieve la sinceridad con que viste el uniforme. El Rey es quizás por delante de cualquier otra faceta un soldado. Si hubiera sido de otro modo, el esfuerzo de compenetración del Rey con el Ejército hubiera mostrado ya a estas alturas su reverso.

Algunos piensan que los políticos adulan sistemáticamente a las Fuerzas Armadas por temor o por prevención pero la insinceridad a la larga siempre se traiciona. Y es con el paso de los años cuando se calibran las diferencias. Hubo razones durante la transición para considerar que el Ejército heredaba del antiguo régimen eso que llamamos el «poder fáctico» y toda la clase política desde la izquierda a la derecha pasando por el centro, tuvo siempre un ojo puesto sobre la desconfianza. De ahí muchas adulaciones que se

(Pasa a la pág. 9)

Entrevista Calvo Sotelo - Thorn

Analizaron las actuales relaciones hispano - comunitarias y sus perspectivas

Luxemburgo, 16 (EFE) — El Gobierno español desea unas «negociaciones auténticas» con la CEE, informó hoy el ministro de Relaciones con la Comunidad Económica Europea, Leopoldo Calvo Sotelo, al presidente en ejercicio del Consejo de Ministros de los «nueve» y titular luxemburgués de Asuntos Exteriores, Gastón Thorn.

Además de mantener el calendario previsto, las autoridades de Madrid consideran necesario evitar cualquier simulacro por falta de contenido de las posiciones negociadores comunitarias.

El ministro Calvo Sotelo se desplazó hoy miércoles a la capital del Gran Ducado para entrevistarse con Thorn en su doble calidad de jefe de la diplomacia luxemburguesa y presidente del consejo ministerial de la CEE.

Tras una entrevista de cerca

(Pasa a la siguiente)

EL REY RECIBE AL PRESIDENTE SUAREZ

MADRID, 16. (Efe). — S. M. el Rey don Juan Carlos ha recibido esta tarde, en despacho celebrado en el palacio de la Zarzuela al presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, ha sabido «Efe» de fuentes solventes.

E. despacho, que se inscribe en los que se celebran habitualmente todas las semanas, comenzó pasadas las 19 horas de hoy, una vez que don Juan Carlos regresó, por vía aérea, a Madrid, procedente de Santiago de Compostela.

Presidido por el Rey Don Juan Carlos

Jura de Bandera y entrega de despachos en la Escuela Naval

MARIN, 16. (Efe). — Su Majestad el Rey de España don Juan Carlos I, ha presidido esta mañana en la Escuela Naval Militar, de Marín, la jura a la bandera de los 86 aspirantes y entrega de despachos a 145 nuevos oficiales de la Armada.

El Rey, que pernoctó a bordo del Azor, anclado en el muelle de la Escuela Naval, se dirigió a la explanada del centro de enseñanza Superior militar, donde le fueron rendidos honores de ordenanza por el batallón de caballeros alumnos guardiamarinas.

En el muelle se hallaban fondeados también los buques-escuela «Juan Sebastián de Elcano» y «Américo Vespucci», de las armadas española e italiana, respectivamente, cuyas dotaciones permanecieron formadas en cubierta durante el acto. Tras ser disparadas las salvas de ordenanza desde el yate Azor, el Monarca pasó revista a las tropas que le rendían honores y pasó a ocupar el sitial desde el que presidió las ceremonias.

Se hallaban presentes en el acto el vicepresidente primero para Asuntos de la Defensa, teniente general don Manuel Gutiérrez Mellado; almirante jefe del Estado Mayor de la Armada, don Luis Arévalo Pelluz; capitán general jefe de la zona marítima del Cantábrico, don José María de la Guadia y Oya; capitán general de la Octava Región Militar, teniente general don Manuel Fernández Posse; comandante general de la Flota y otras autoridades militares. Se encontraban

(Pasa a la siguiente)

EL MINISTRO DE DEFENSA A BAGDAD

MADRID, 16. (Efe). — El ministro de Defensa, Agustín Rodríguez Sahagún, ha salido a primeras horas de la pasada madrugada, por vía aérea, en dirección a Bagdad, acompañado del subsecretario, vicealmirante Liberal Lucini.

El señor Rodríguez Sahagún asistirá, especialmente invitado por el ministro de Defensa iraquí, a los principales actos conmemorativos de las fiestas de la revolución que se celebran estos días en la república del Irak.

Cultura 2007

INFORMACION GENERAL

El accidente ferroviario de Torralba

16 MUERTOS Y 21 HERIDOS, BALANCE DEFINITIVO

(Viene de la anterior)

estación calados hasta los huesos por la fuerte lluvia que estaba cayendo. Ha sido horrible» —ha declarado a Efe el dueño de la fonda de la estación de Torralba del Moral.

«La estación era un ir y venir continuo de gentes. Se oían gritos por todas partes. No he visto en mi vida una cosa igual. La gente buscaba a sus familiares y amigos. Yo los atendía como podía, sirviéndoles cafés y bebidas. Después de oír un gran estruendo —añade—, me di cuenta de que algo grave había sucedido en la vía».

Las veintiuna personas heridas, internadas en hospitales de Soria, Guadalajara, Medinacell y Madrid, han mejorado la mayoría de forma ostensible. Solamente en el hospital de Soria hay dos internados, uno de éllos, Franz Jason, de nacionalidad norteamericana, en estado muy grave, y con posibilidad de complicaciones; el otro herido, también internado en el mismo centro sanitario, Francisco Fijoe Valladares, se encuentra grave, aunque su evolución sea favorable. El resto de los heridos están afectados por hematomas de diversa consideración. Algunos ya han sido trasladados a sus respectivos domicilios por las familias.

LOS REYES DE ESPAÑA ENVIAN TELEGRAMA DE PESAME

SORIA, 16. (Efe). — Sus Majestades los Reyes de España han remitido al Gobierno Civil de Soria un telegrama, en el que expresan su condolencia por las víctimas del accidente ocurrido ayer, martes, en Torralba del Moral, en el que un tren T. A. L. G. O. colisionó con un mercancías.

Asimismo, los Soberanos se interesan, en el mismo telegrama, por el estado de los heridos que todavía se encuentran internados en centros asistenciales de las provincias de Soria, Guadalajara o Madrid.

También se han recibido cables de pésame del presidente del Gobierno, don Adolfo Suárez; del presidente del Consejo de Castilla y León, don José Manuel García Verdugo, y del presidente del Gobierno vasco, don Carlos Garaicoechea.

Igualmente, se han recibido telegramas de los gobernadores civiles de Ciudad Real y Salamanca, además de otros muchos de distintas provincias de la nación, en los que expresan su pesar por el accidente ferroviario que tantas víctimas ha causado, así como resaltan su interés por el estado de los heridos.

IDENTIDAD DE LOS MUERTOS

Definitivamente, un total de dieciséis muertos y veintiún heridos es el balance de las catástrofe ferroviaria en Torralba del Moral, localidad situada a ochenta kilómetros de Soria, cuando un tren Talgo chocó frontalmente con un tren de contenedores, que estaba detenido en la mencionada estación.

Ya se conoce el nombre de todas las personas fallecidas. La última en identificar ha sido Vicente Escrivá Ferrer, del que se desconocen todos sus datos personales, y el de la mujer de uno de los fallecidos, señora de Juliao.

La lista definitiva de las dieciséis personas fallecidas es la siguiente:

Félix Ramos Malcas (maquinista del Talgo), Francisco Pulido Alvarez (ayudante de maquinista), Antonio García Olmo (interventor), Martín Ballesteros Medina (jefe de tren), Cristóbal Requena Mollejas (maquinista «teco»), Angel Vicario Fernández, Angel Aranbarri, Ruth Huckabe Trake, Antonio Juliau y esposa, Josefina Armengol Murillo, Carlos Oliveros Calvo, Hilaria Irene Piedrafita de Cajal, Olegario González Arias (camarero del Talgo), Antonio Mateus Copel y Javier Escrivano Ferrer.

SOLAMENTE DOS HERIDOS GRAVES

La mayoría de las veintiuna personas heridas se encuentran muy mejoradas. Solamente dos de éllas, internadas en el hospital de Soria, Franz Jamson, de nacionalidad norteamericana y Francisco Fijoe Valladares, se encuentran en estado grave.

Los demás heridos, internados en los hospitales provinciales de Guadalajara, Medinacell y «La Paz», de Madrid, han mejorado ostensiblemente de sus dolencias. La mayoría sufren hematomas de diversa consideración. Otros fueron ya trasladados a sus domicilios por los familiares.

Durante seis meses

"Diario de Barcelona", solicita suspensión de contratos para toda la plantilla

BARCELONA, 16. (Efe). — La editora de «Diario de Barcelona», «Barcelonesa de Publicaciones, S. A.», presentó expediente en solicitud de la suspensión de los contratos de toda la plantilla por seis meses. Esta información fue facilitada a «Efe» por miembros del comité de empresa, quienes indicaron que la plantilla total de la empresa es de unos 150 trabajadores.

Por otra parte, fuentes de la dirección de la empresa confirmaron a «Efe» la información y dijeron que habían comunicado el asunto al comité de empresa.

Desde hace cinco días no se publica «Diario de Barcelona», ya que por dificultades económicas, no se dispone del papel necesario para la impresión.

UNA EXPLOSION E INCENDIO DESTRUYE UN "PUB" EN VALENCIA

(Viene de la anterior)

encontraban José Luis Franco Morera, de 36 años, vecino de Torrente (Valencia), y Alvaro Martínez de Alcubilla Benavent, vecino de Valencia, los cuales sufren quemaduras graves y permanecen en la unidad de quemados de la Ciudad Sanitaria «La Fe».

Un automóvil Renault-12, propiedad de Alvaro Martínez de Alcubilla, aparcado en la misma calle, resultó seriamente afectado por la onda expansiva.

El pub «Corso», ha sufrido ya tres atentados, uno de los cuales se atribuyó un grupo «Gai» o de «liberación sexual».

Al parecer, en el interior del pub se había producido gran cantidad de gases procedentes de gasolina derramada, y también una lata con este líquido fue hallada a la puerta del bar de la cera de enfrente, donde tuvo lugar el otro atentado simultáneo.

INFORME OFICIAL

La Jefatura Superior de Policía emitió un informe público, sobre lo ocurrido esta madrugada al estallar un bar donde se había derramado previamente gasolina.

La nota hecha pública dice así:

«Unidades de servicio del 091 se desplazaron a las 4 de la madrugada última a la calle de Escolano, número 14, bar «El Corso», donde acababa de producirse una fuerte explosión, se comprobó el hecho y se pudo observar que se había desprendido el techo del local y alguna de sus paredes, lo que produjo un gran montón de escombros, con daños de consideración no valorados.

Como consecuencia de la explosión resultaron con lesiones graves Alvaro Martínez de Alcubilla Benavent y José Luis Franco Morena, quienes se hallaban en el interior del establecimiento y han sido ingresados en el pabellón de quemados de «La Fe», custodiados por la Policía Nacional, a consecuencia del citado derrumbamiento padecen lesiones graves los vecinos de la primera planta del inmueble Juan Miguel Serrano y Josefa Maica Aragón, internados en el Hospital Clínico.

Se estima que las causas del hecho pudieran ser por acumulación de gases, tras verter gasolina en el interior del bar, al parecer de forma intencionada.

Ha sido desalojado el inmueble, previo informe de los técnicos.

Tramitó al juzgado de guardia la Comisaría de Patriarca.»

sucesos en españa

Chatarrero estrangulado, por causas desconocidas

Reclusos fugados • Timo en León. Atracadores detenidos • Redada policial, en Valencia

MADRID, 16. (Efe). — El cadáver de José Alvarez Fernández, de 60 años y de profesión chatarrero, fue encontrado ayer tarde dentro de una furgoneta, en un desguace del kilómetro 12 de la carretera de Valencia.

José Alvarez, que usaba la furgoneta como oficina, presentaba señales de estrangulamiento y de un fuerte golpe en la región acicital. Junto a su cuerpo había una barra de hierro, terminada en un drenaje, con manchas de sangre, que fue, al parecer, el arma homicida. Se desconocen los móviles del delito.

RECLUSOS FUGADOS

CHANTADA (Lugo), 16. (Efe). Tres presos se han fugado esta mañana del depósito municipal de Chantada, tras forzar la puerta con los hierros de un radiador de calefacción. Dos de ellos se hallaban a disposición del juzgado de instrucción de Orense y el tercero a disposición de las autoridades de Burgos y Teruel.

Los fugados son Delfín Cunqueijo Añel, de 18 años, natural de Vilariño de Couso (Orense), Emilio Abuin Vázquez, también de 18 años, natural de Touza-Carballedo (Lugo), detenidos ambos por la Guardia Civil de Carballedo como presuntos autores del robo de un automóvil en Xinzo de Limia, y Bautista Domínguez González, de 22 años, detenido tras haber sufrido un accidente con una furgoneta que había sustraído en Alcalá de Henares, en cuyo centro penitenciario de hombres sufría condena.

TIMO EN LEON

LEON, 16. (Efe) — Medio millón de pesetas le fueron timados por el procedimiento de «las limosnas» a Sixto Alvarez de Félix, de 40 años, en León, según denunció el mismo en la Comisaría de Policía al darse cuenta del engaño.

Un joven y un hombre de mediana edad le abordaron y tras proponerle un negocio, le convencieron para que retirase medio millón de pesetas de una cartilla que tiene en la Caja de Ahorros y Monte de Piedad. A cambio, recibió un envoltorio que, según dijeron los timadores, contenía varios millones de pesetas, pero al abrirlo se vió sorprendido con recortes de periódico.

ATRACADORES DETENIDOS

MADRID, 16. (Efe). — Cuatro jóvenes, con edades comprendidas e[illegible] años, han [illegible]car una gasolinera en la carretera de Andalucía, kilómetro 6'7, hacia las 12 de anoche.

Los delincuentes, armados con dos pistolas, con una de las cuales golpearon en la cabeza al empleado de la gasolinera, se llevaron una siete mil pesetas y huyeron en un Seat-132.

Minutos después, la dotación de un coche patrulla localizó el automóvil en que iban los asaltantes, quienes no atendieron las indicaciones policiales para que se detuvieran. Sin embargo, ya estaban alertados los coches patrulla de la zona, que acorralaron al coche en el que viajaban los delincuentes. El coche de los atracadores golpeó a un vehículo policial y chocó contra una pared. Sus ocupantes fueron detenidos y dos de ellos, con lesiones graves, fueron internados en la Residencia Primero de Octubre. El dependiente de la gasolinera y un cabo de la Policía Nacional fueron asistidos de lesiones leves.

REDADA POLICIAL

VALENCIA, 16 (Efe). — Treinta y cinco personas, a las que se ocupó diversas armas y munición, fueron detenidas por la Policía en las últimas horas.

En una de las habituales redadas policiales para localización de delincuentes, el «091» presentó en las dependencias policiales a treinta y siete personas, de las que dos fueron puestas en libertad.

Las treinta y cinco restantes, quedaron a disposición de la brigada correspondiente, ya que se les ocupó tres escopetas, numerosos cartuchos, dos rifles del calibre 22, navajas, bastones y punzones, cuyo origen y finalidad no pudieron justificar, por lo que se llevará a cabo la pertinente investigación.

CONDENADOS TRES "GRAPOS" POR ASESINATO DE UN GUARDIA CIVIL

MADRID, 16. (Efe). — La sección primera de lo penal de la Audiencia Nacional ha condenado a los pertenecientes a los GRAPO José María Sánchez Casas, Francisco Martín Valero y María Dolores López Guillén, como autores del asesinato de un guardia civil.

A los dos primeros les han sido impuestas sendas penas de treinta años de reclusión, y a María Dolores, menor de edad cuando ocurrieron los hechos, dieciocho años de prisión.

Según la sentencia, Martín, integrante junto con los demás de un comando que actuaba en Barcelona dirigido por Sánchez Casas, vigiló los movimientos del guardia civil Alfonso Correa Morales, de 34 años y padre de una niña.

Ya en poder de los datos necesarios, el 19 de febrero de 1979, Martín, María Dolores y un fallecido perteneciente a la organización terrorista fueron al encuentro del guardia civil, mientras Martín vigilaba desde un automóvil.

Los dos grapos dispararon sobre el señor Correa Morales cuando salía de un bar que solía frecuentar y le alcanzaron en la espalda y cabeza. El guardia civil murió en el acto y los tres individuos huyeron en el coche.

HERNANI

"INADMISIBLE DISCRIMINACION RACIAL" CON LOS GITANOS

MADRID, 16 (EFE).—Max Mazin, presidente de la Sección Española de la D'Naibrith, ha dirigido un telegrama al presidente del Gobierno Vasco, Carlos Garaicoechea, y al alcalde de Hernani en el que califica de «inadmisible discriminación racial» la decisión del ayuntamiento de esta localidad de expulsar a los ciudadanos de raza gitana de este municipio.

El telegrama de Max Mazin, dice entre otras cosas.

«En nombre de la Sección Española de D'Naibrith, organización judía mundial de defensa de los derechos humanos y miembro del Comité de Derechos Humanos de las Naciones Unidas, manifiesto nuestra honda preocupación por la decisión del ayuntamiento de expulsar a los ciudadanos gitanos del municipio».

«Dicho acto —sigue el telegrama— de inadmisible discriminación racial, constituye un atropello incalificable de los más elementales derechos humanos de igualdad étnica y religiosa que rogamos se reconsidere y anule restableciendo a los afectados en todos sus legítimos derechos».

Presidido por el Rey Don Juan Carlos

Jura de Bandera y entrega de despachos en la Escuela Naval

(Viene de la anterior)

asimismo presentes: el secretario de Estado para el Transporte, don Jesús Hermida; el rector de la Universidad de Santiago de Compostela; el presidente de la Junta de Galicia; el gobernador civil de la provincia de Pontevedra; parlamentarios y otras autoridades y representaciones. Asistió igualmente a estos actos el embajador de Italia en España y el comandante del buque escuela «Américo Vespucci», así como los guardiamarinas de la Marina de Guerra italiana, que estuvieron formados en dos destacamentos a lo largo de la ceremonia.

Seguidamente se celebró una misa, que fue oficiada por el vicario general castrense, monseñor Emilio Benavent, quien pronunció la homilía, en la cual destacó las virtudes que deben de adornar a los marinos españoles.

Al finalizar el Santo Sacrificio tuvo lugar una ofrenda al pie del altar de una corona de laurel a los caídos, efectuada por los números unos de los nuevos oficiales de todos los cuerpos.

JURA DE LA BANDERA

A continuación juraron bandera los 86 alumnos aspirantes a la Armada, que pertenecen a las promociones 384 del Cuerpo General, 114 de Infantería de Marina, 59 de Intendencia. Posteriormente ,el Soberano presidió la entrega de despachos a los ciento cuarenta y cinco oficiales de la Armada promovidos a alféreces de navío y a tenientes los de Infantería de Marina, Máquinas, Intendencia, Sanidad, Cuerpo Jurídico e Intervención.

Su Majestad el Rey impuso seguidamente la Cruz del Mérito Naval a los nuevos oficiales que han obtenido el número uno de sus respectivas promociones.

Se entregaron además premios de las marinas de guerra de la Argentina, Brasil, Colombia, Chile, Perú y Uruguay por parte de los agregados navales de esas naciones a los oficiales números uno de la promoción y a otros distinguidos a lo largo de la carrera.

Luego de este acto, el comandante director de la Escuela Naval, capitán de navío don Enrique Contreras Blanco, pronunció una alocución en la que pidió a la Patrona del Mar, Nuestra Señora del Carmen, cuya festividad se celebra hoy, que proteja a España, a la Armada y especialmente a estas promociones que acaban de celebrar uno de los acontecimientos más importantes de su vida militar. Subrayó la transcendencia del momento y del compromiso adquirido por los caballeros aspirantes de la primera brigada que juraban bandera y recordó a los nuevos oficiales, que, a partir de este momento, «será vuestra condición de oficial la que os exija cumplir escrupulosamente el cotidiano deber profesional y este deberéis hacerlo con el mismo afán que pondríais en realizar las más sublimes gestas militares».

Más adelante dijo que «no es digno de mandar a otros hombres aquel que no es mejor que ellos», añadiendo «que la bandera que preside este acto os acompañe siempre; que su alegre flamear en los picos de nuestros buques sea como un recordatorio perpetuo de que España está allí y de que todos vivimos para defenderla».

Agradeció finalmente la presencia del embajador de Italia y de los agregados militares y navales de los países hermanos de Hispanoamérica, para terminar con un «recuerdo emocionado a todos nuestros compañeros caídos defendiendo el sagrado nombre de España. Con la corona que os hemos ofrecido va nuestra promesa de que su sangre no será inútil, ya que siempre habrá en esta España hombres con valor, fe y entusiasmo para defender aquello por lo que ellos murieron».

Seguidamente el batallón de caballeros alumnos desfiló ante Su Majestad el Rey y autoridades presentes, con lo que se dio por concluido el acto, después de rendir al Monarca los honores de ordenanza.

Los actos fueron seguidos por numerosos familiares de los nuevos guardiamarinas y oficiales, que aplaudieron con entusiasmo al Rey, así como a los alumnos y oficiales que desfilaron. Tras esta ceremonia, fue servido un vino español.

Entrevista Calvo Sotelo - Thorn

(Viene de la anterior)

de dos horas de duración, mientras expertos de ambas partes se reunían paralelamente, se celebró un almuerzo de trabajo para ultimar el análisis de las actuales relaciones hispano-comunitarias y sus perspectivas.

Un portavoz oficial luxemburgués informó que el ministro de Asuntos Exteriores había patentizado a Calvo Sotelo la posición de su país, ya confirmada durante la reciente visita de los Reyes de España: Luxemburgo es claramente favorable a la integración de España a la CEE y al mantenimiento de los calendarios previstos.

El propio ministro español declaró al final de sus conversaciones que la actitud del Gran Ducado no había cambiado desde que España pidió oficialmente el ingreso: «Continúa siendo favorable, clara y positiva».

El propio ministro luxemburgués de Asuntos Exteriores recordó hoy que existen problemas para la ampliación de la Comunidad, pero insistió en que «no hay que dramatizar abusivamente las dificultades para el ingreso de España».

En su calidad de presidente en ejercicio del consejo de ministros de la CEE, Thorn puso de relieve también en sus conversaciones con Calvo Sotelo que el calendario de las negociaciones se había mantenido hasta ahora y que no regateará esfuerzos para que continúen al ritmo previsto.

Información española

El ministro español informó a su interlocutor de los criterios del Gobierno de Madrid sobre la situación actual y los trabajos próximos, acentuando la necesidad de que las negociaciones se desarrollen de manera auténtica, sin que por ello tengan que producirse apresuramientos.

«La actitud de España consiste en continuar la negociación al ritmo previsto y de forma equilibrada, con una simetría en el contenido de las posiciones y debates», declaró a la prensa.

Tras subrayar que había encontrado una gran comprensión por parte de Thorn, precisó que habían examinado el programa de trabajo durante la presidencia luxemburguesa, que comprende todo el segundo semestre de 1980.

Al margen de la nueva reunión negociadora, que tendrá lugar el próximo día 21 en Bruselas a nivel de ministros, en el mes de septiembre está prevista ya otra sesión a nivel de suplentes, teniendo en cuenta que la CEE se paraliza por las vacaciones durante el mes de agosto, «única pausa que acepta España».

Calvo Sotelo manifestó, en respuesta a las preguntas de los periodistas, que el contenido de la reunión negociadora del próximo día 21 no quedará fijado hasta la próxima reunión del consejo de ministros en España y de los representantes de los nueve países comunitarios en Bruselas.

Las perspectivas en la agricultura y la pesca, los dos capítulos que todavía no fueron abordados en esta primera fase de las negociaciones y que lo serán después de las vacaciones de verano, también fueron examinadas hoy por Thorn y Calvo Sotelo.

A propósito del resurgimiento de la idea de una «Europa a dos velocidades», el ministro español declaró a la prensa que no resulta válida para el Gobierno español: «Es una hipótesis de trabajo, pero ni es la única ni se trata de la mejor. En esta línea no debemos trabajar».

El prime: ministro luxemburgués, Pierre Werner, se pronunció ayer durante una visita oficial a Bonn en favor de una Europa «con desarollo diferenciado», que permita dos sistemas diferentes de participación a los países miembros en función de su propio desarrollo económico.

Tras su visita a Luxemburgo, y en vísperas de la que realizará mañana a La Haya para entrevistarse con el titular holandés de Asuntos Exteriores, Christopher Van Der Klaaw, Calvo Sotelo viajó por la tarde a Bruselas para reunirse en una cena con el vicepresidente de la Comisión Europea.

Armas intervenidas en el atentado de Aya

SAN SEBASTIAN, 16 (Efe). — El comando "ETA", que, el pasado domingo, llevó a cabo el atentado de Aya (Guipúzcoa), donde murieron dos guardias civiles y dos terroristas tenían armas robadas en el atentado perpetrado también por ETA en la localidad vizcaína de Ispaster, en el que murieron seis guardias y un etarra.

Esta información, según fuentes oficiales, se desprende del hecho de que entre las armas encontradas por la Guardia Civil, al ser abandonadas por los miembros del comando de ETA en Aya (Guipúzcoa), se ha encontrado un "Cetme", uno de los que fueron sustraídos a los guardias civiles que murieron en el atentado de Ispaster (Vizcaya), hace algunos meses, el día uno de febrero de 1980.

Mediterráneo

AÑO XLIII N.º 13.039

Edita: M. C. S. E.

Redacción, Administración y Talleres:

Avda. del Mar, 29

Teléfonos 22 00 56 y 22 00 60

Director:

JOSE MARIA MARCELO SERRANO

Redactor-Jefe:

FRANCISCO PASCUAL MAS

Administrador General:

MANUEL GONZALEZ CEBRIAN

Depósito Legal CS-6-1953

(c) Ministerio de Cultura 2007

NUESTRA CIUDAD

AGENDA DEL DIA

Jueves, 17 de julio

El Sol, en Castellón, sale a las 6'44 y se pone a las 21'28
Luna en cuarto creciente el día 12

SANTOS DEL DIA

Ss. Agardo, Alejo, Angelario, Antusa, Jacinto, Quenelmo, Ennodio, Eovaldo y Sixto, mrs.; Fredegando, ab.; Generoso, mr.; León IV, p.; Livario, mr.; Marcelina, Narsete, Sistán, pb.; Teodosio, ob.; Carlota = (Carolina) mr.; Constancia, reina de Aragón, btas.

SANTOS DE MAÑANA

Santos Federico ob.; Anub, Arnoldo, Arnulto, Berta, Bruno, ob.; Emiliano, mr.; Filastrio, ob.; Fintán, Jacinto, Justa y Rufina, mrs.; Materno, ob.; Mimborino, Pambón, anacs.; Rufilo, ob.; Sinforosa y 7 hijos, mrs.; Teodosia, mártir.

✚ FARMACIAS DE GUARDIA ✚

JULIO, 17

24 HORAS

GONZALEZ, Colón, 54.
DE 8 TARDE A 10 NOCHE
MARTI, Maestro Ripollés, 5.
EN EL GRAO

RIPOLLES, Buenavista, 4.

CUPON PRO-CIEGOS
PREMIADO AYER
0 7 3
MADERAS CLEMENTE, S.L.
Ctra. Onda, 101 Tel. 52 08 00
VILLARREAL
NAVARRA, 1 - Tel. 21 59 45

FUNERARIA «PELLICER Hnos.» Tel. 216825
Traslados España y Extranjero ◆ C/. Alloza, 111 ◆ CASTELLON DE LA PLANA

HORARIO DE TRENES

DE LARGO RECORRIDO

HACIA VALENCIA

1'40 Exprso sigue a Almería-Jaén.
4'06 Expreso.
10'10 Electrotrén.
10'55 Intercity, sigue a Madrid.
12'54 Unidad rápida.
13'48 Unidad rápida de Port-Bou.
15'09 Talgo, sigue a Murcia.
19'13 Expreso, sigue a Málaga.
20'44 Electrotrén.
22'31 Expreso, sigue a Sevilla.
23'31 Expreso, sigue a Granada.

HACIA BARCELONA

1'10 Expreso a Cerbere.
2'28 Expreso
7'11 Expreso
7'34 Expreso.
9'00 Unidad eléctrica.
9'46 Expreso.
10'33 Electrotrén.
13'30 Talgo, sigue a Cerbére.
14'40 Unidad rápida, a Cerbere.
16'50 Electrotrén.
18'57 Unidad rápida.
19'54 Unidad eléctrica, hasta Tortosa.

DE CERCANIAS

CASTELLON - VALENCIA) (Salidas)

6'23 Unidad eléctrica.
7'14 Semidirecto.
7'33 Unidad eléctrica.
8'14 Unidad eléctrica.
11'15 Unidad Eléctrica.
14'20 Unidad eléctrica.
16'05 Semidirecto.
16'49 Unidad eléctrica.
18'30 Semidirecto.
20'55 Unidad eléctrica.

VALENCIA - CASTELLON (Llegadas)

8'58 Unidad eléctrica.
10'01 Semidirecto.
12'34 Unidad eléctrica.
14'36 Unidad eléctrica.
16'41 Unidad eléctrica.
18'18 Semidirecto.
19'54 Unidad eléctrica.
21'12 Unidad eléctrica.
21'40 Semidirecto.
22'18 Intercity, de Madrid.
23'13 Unidad eléctrica.

OROPESA - CASTELLON	CASTELLON - OROPESA
(Salidas)	(Salidas)
10'55 h.	10'09 h.
20'35 h.	18'19 h.

FUNERARIA «LA MAGDALENA» Teléf. 220197

TELEFONOS PARA CASOS DE URGENCIA

POLICIA	22-05-00
C. O. S. GUARDIA CIVIL	22-11-00
C. O. S. GUARDIA CIVIL	22-13-66
POLICIA MUNICIPAL	22-40-00
BOMBEROS	22-10-80
HOSPITAL	21-05-22
RESIDENCIA S. S.	21-10-06
SER. MEDICO URGENCIAS S. S.	21-12-53
CASA SOCORRO	21-19-04
CRUZ ROJA	22-48-50
COCHES PATRULLA POLICIA	0-91
INCENDIOS FORESTALES	21-11-78
OXIGENOTERAPIA	21-40-41

ABANDONO Y VANDALISMO

EL PABELLON DE CASTELLON EN LA FERIA DEL CAMPO, EN RUINAS

Sólo resultan recuperables el escudo en piedra de la provincia y la reproducción del "peiró" de San Mateo.

El pabellón de nuestra provincia en lo que antaño fue recinto de la Feria Internacional del Campo, en Madrid, se encuentra prácticamente derruido, al igual que sucede con otros muchos pabellones del que llegó a ser importante certamen ferial, exponente de las distintas provincias españolas y muchos países extranjeros que al mismo concurrían. Unos pocos años de abandono y el continuado expolio de que han sido objeto los pabellones, han dejado a éstos —entre ellos al de Castellón— en lamentable situación, con los elementos arquitectónicos destrozados y escasas posibilidades de recuperación de las piezas ornamentales.

Todo esto ha podido ser constatado en la visita que el martes realizó a Madrid el director del Museo Provincial de Bellas Artes, Eugenio Díaz, acompañado por el jefe de la Brigada de Obras de la Diputación, con el propósito de comprobar el alcance de los daños y estudiar las posibilidades de traslado a Castellón de los elementos recuperables.

La impresión que ayer mismo nos transmitía el señor Díaz Manteca no puede ser más lamentable. «El recinto de la que fue Feria Internacional del Campo —señaló— ofrece un espectáculo que me atrevería a calificar de dantesco. Y el estado del pabellón de Castellón no puede ser peor. Se encuentra prácticamente derruido. Es incomprensible que en sólo unos años de inactividad se haya producido un deterioro tan grande, salvo que se deba a una acción sistemática por parte de personas más o menos incontroladas, que deben haber convertido aquel recinto en escenario para sus vandálicas incursiones».

Pocos elementos recuperables

El pabellón provincial, de atractiva traza arquitectónica, contaba con diversos elementos ornamentales de singular valor. Entre ellos, por ejemplo, cabe señalar el mosaico cerámico representando el mapa de la provincia, una espléndida cristalera en colores con los escudos de los pueblos castellonenses cabeza de partido judicial, la reproducción en piedra del «peiró» o cruz de término de San Mateo y el escudo provincial, también en piedra, situado en el frontispicio del recinto. De todo esto y muchas cosas más, sólo se considera recuperable la cruz de término de San Mateo y el escudo de la provincia.

La próxima semana un equipo de la Brigada de Obras de la Diputación se trasladará a Madrid a fin de proceder a desmontar estas dos piezas para su inmediato traslado a Castellón. Del resto... mejor olvidarse, porque dado el estado en que se encuentra el pabellón, no ha quedado ningún otro elemento arquitectónico ni ornamental que pueda aprovecharse. Incluso existe la evidencia de que se intentó arrancar y desmontar la reproducción en piedra del «peiró» de San Mateo, aunque los autores de la «operación» no lograron su propósito, dadas las características físicas del objeto, peso, volumen y cimentación.

Falta de civismo

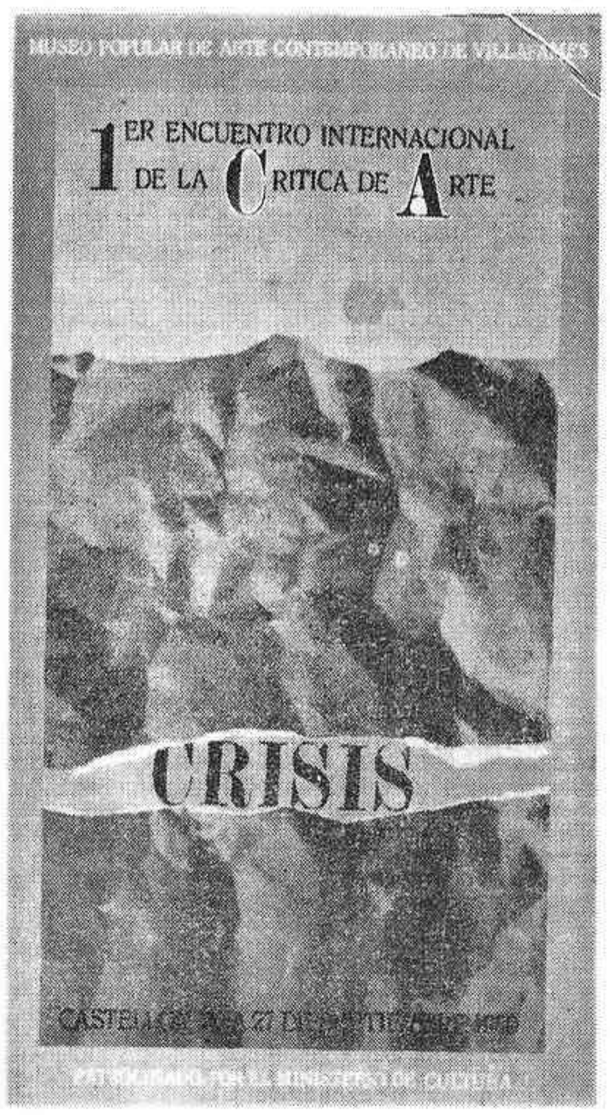
Lamentable que se produzcan hechos como el que señalamos, que demuestran hasta dónde puedan llegar en ocasiones las ansias de algunos pocos de hacer daño por el puro placer de cometer abusos. Esto es la resultante de una falta de civismo, de incapacidad para la convivencia, que asusta. Porque la sistemática destrucción de los pabellones provinciales en la madrileña Feria del Campo no se justifica tan sólo por el hecho de que se haya descuidado la vigilancia del recinto, al no dedicarse éste al fin para el que fue construido. Destrucción y robo han dejado su huella nefasta en el edificio que durante años llevó el nombre y la representación de nuestra provincia en la Casa de Campo, escenario del certamen.

JUAN ENRIQUE MAS

ATENCION SANITARIA EN LA TEMPORADA ESTIVAL

El ministro de Sanidad y Seguridad Social, ha comunicado al gobernador civil, que ha autorizado al INSALUD para que proceda a la contratación de personal sanitario, para atender el incremento de necesidades en la temporada estival y hasta el 30 de septiembre, en los municipios de Benicasim y Peñíscola (dos médicos generales y dos practicantes) y Oropesa (un médico general y un practicante).

Avance de actos del I Encuentro Internacional de la Crítica de Arte



A medida que nos acercamos al 21 de septiembre, fecha que por lo demás todavía está algo lejana, se intensifica el trabajo de la comisión organizadora del I Encuentro Internacional de la Crítica de Arte que, promovido por el Museo Popular de Arte Contemporáneo de Villafamés, se celebrará desde el citado día hasta el 27 del mismo mes, con participación de destacadas personalidades. El Encuentro cuenta con el patrocinio del Ministerio de Cultura y la Diputación Provincial de Castellón, fundamentalmente.

● **ACTOS**

Entre los actos que está previsto llevar a cabo —la programación definitiva se encuentra en fase de elaboración— cabe señalar la visita de los participantes a Peñíscola, con el castillo medieval del Papa Luna; Segorbe, ciudad medieval con importantes colecciones de arte, y Villafamés, sede del Museo Popular de Arte Contemporáneo. Por otra parte se efectuarán dos exposiciones en Castellón, una de ellas dedicada a los 80 y otra al libro de arte y ediciones artísticas. En Peñíscola expondrán Leo Morelli, Michele Vallareili, Vicente Traver Calzada y Rafael Torres. En Segorbe habrá muestras de los fondos del Museo Popular de Villafamés y de artesanía de la comarca del Palancia. Además, conciertos y festivales de danzas populares en Castellón, Peñíscola y Villafamés, y proyecciones de filmes y documentales de arte en Benicásim y Castellón, en las que se exhibirá un documental sobre el Museo Popular de Arte Contemporáneo de Villafamés.

● **PONENTES**

Los ponentes oficiales que hasta el momento han anunciado y confirmado su participación en este I Encuentro Internacional de la Crítica de Arte son: por Argentina, Jorge Glusberg; por España, Vicente Aguilera Cerni, Santiago Amon, Antonio Bonet Correa, Francisco Calvo Serraller, José Corredor Matheos, Raúl Chavarri, Román de la Calle, Antonio Fernández Alba, Arnau Puig, Cesáreo Rodríguez Aguilera, Ramón Rodríguez Culebras, Fernado Savater y Eduardo Westerdahl; por Francia, Pierre Restagny y Gerard Xuriguera; por Italia, Giulio Carlo Argan, Gillo Dorfles, Lamberto Pignotti y Bruno Zevi, y por Suiza, René Berger y Alberto Sartoris.

La reunión y debate de las ponencias tendrán lugar en Benicásim. Con el Encuentro se pretende dar ocasión a que investigadores, críticos y otras personas interesadas en el arte puedan reflexionar conjuntamente sobre la eventual crisis del arte y de la cultura artística y debatir el tema en profundidad.

Se cometieron 2.230 delitos

Delincuencia en el primer semestre

En el curso del período enero-junio aumentó ligeramente la actividad delictiva en nuestra provincia, aunque proporcionalmente esta sigue por debajo del nivel medio del país y por supuesto de otras provincias que figuran en los primeros lugares en cuanto a la comisión de delitos. En el mismo período se registró una intensa labor de los servicios policiales, de la que ha sido fruto la detención de 663 presuntos delincuentes.

Delitos denunciados

Durante el primer semestre del año en curso, se denunciaron en la provincia de Castellón 2.230 delitos, lo que supone un incremento de un 8 por ciento sobre los 2.065 del mismo período de tiempo del año anterior.

De estos, el mayor número corresponde a delitos contra la propiedad, 1.858, de los que 676 son sustracciones de vehículos. Dentro de este capítulo de delitos contra la propiedad, son de destacar los atracos, 11 a entidades de Crédito y Ahorro, 5 a gasolineras y 14 a particulares. De estos 30 casos, se descubrió la identidad de los autores en 11 casos, produciéndose la detende 17 personas, que fueron puestas a disposición de la autoridad judicial.

Le siguen en importancia los delitos contra las personas de los que se denunciaron 127, inferior en 73 casos a los producidos en el mismo período del año anterior, con la producción de 3 homicidios.

Asimismo en delitos contra la honestidad, el número de denuncias fue inferior al año anterior, 22 este año, por 25 el pasado, registrándose 1 caso de violación.

Actuación policial

En lo que se refiere a la actuación policial, fueron descubiertos, en este período de tiempo, 1.002 casos, procediéndose a la detención de 663 personas, supuestamente autores de los mismos, que fueron entregados a la autoridad judicial.

SE VENDE PEQUEÑA FABRICA CERAMICA DE ARTESANIA
Por imposibilidad de dedicación.
Situación excelente para venta directa.
Precio muy interesante.
Facilidades a convenir
Teléfono: 30 10 16

IMPORTANTE EMPRESA CERAMICA RADICADA EN ONDA, PRECISA:
INGENIERO TECNICO O QUIMICO
PARA DEPARTAMENTO DE CONTROL DE FABRICACION
NO IMPRESCINDIBLE EXPERIENCIA
— ENCARGADO DE PRODUCCION para sección de molturación arcillas.
Se valorarán conocimientos en el proceso de vía húmeda.
— ENCARGADO DE MANTENIMIENTO MECANICO
— ENCARGADO MANTENIMIENTO ELECTRICO
SE OFRECE:
— Incorporación en breve plazo
— Sueldo a convenir
Interesados dirigirse a la oficina de empleo en ONDA
OFICINA DE EMPLEO
Ref. 1.145/6
C./ Concepción, 46
ONDA

AZUVICO, S. L. Y G. BERTOLIN
Servicios de extracción de sedimentos procedentes de imbornales, fosas sépticas y pozos negros y extracción de todo tipo de decantados
C/. Les Boltes, s/n Teléfono 520600
VILLARREAL (Castellón)

VIVIENDAS
TERMINADAS Y EN CONSTRUCCION
BENICASIM Y CASTELLON
PASEO MARITIMO
FRENTE AL MAR
c/ ENMEDIO
c/ GRAN VIA T. MONTEBLANCO
c/ RONDA MAGDALENA
c/ SAN ROQUE
INFORMACION:
FOCONSA: c/ Enmedio, 9 y 11 — bajos
Telfnos. 21-14-32 y 21-70-55

Cultura 2007

NUESTRA CIUDAD

Alberto Martínez Roselló, vocal del Colegio de Arquitectos de Valencia y Murcia

El arquitecto Alberto Martínez Roselló ocupa el puesto de vocal representante de esta provincia en la Junta de Gobierno del Colegio Oficial de Arquitectos de Valencia y Murcia, constituida tras la renovación reglamentaria de la mitad de los cargos directivos de la citada entidad.

ACTIVIDADES POLITICAS

Protesta de Fuerza Joven

Fuerza Joven, con la firma de José Mancho Saborit, nos remite el comunicado siguiente:

El BOE publicó con fecha 24 de junio una resolución por la cual el Ministerio de Cultura reconoce como interlocutor válido de la Dirección General de la Juventud a la Mesa de Organizaciones Juveniles Políticas de España, integrada por la Federación de Juventudes Socialistae, Juventudes de Unión de Centro Democrático, Nuevas Generaciones de Alianza Popular y la Unión de Juventudes Comunistas de España.

Ante dicha resolución, Fuerza Joven, órgano juvenil de la asociación política Fuerza Nueva, manifiesta la tremenda injusticia y discriminación que representa el hecho de no contar con ella y de reconocer como interlocutor válido, a los efectos de constituir la única fuente de consulta de la Dirección General citada, a una mesa que sin temor a posibles errores no cuenta, entre las cuatro formaciones que la componen, con un número de afiliaciones reales ni siquiera parecido al de las Juventudes de Fuerza Nueva.

Por otra parte, en una reciente encuesta publicada en los diarios «ABC» y «Ya» realizada de una manera objetiva e imparcial por el Instituto de Ciencias del Hombre, que, cosa curiosa, trabaja en muy directa colaboración con la propia Dirección General de la Juventud, mil jóvenes de todas las clases sociales se pronunciaban por sus simpatías políticas con un alto porcentaje a favor de Fuerza Nueva en todas y cada una de las clases sociales consultadas, cosa que no ocurriría en determinados estratos con algunos de los partidos parlamentarios con presencia en la Mesa de Organizaciones Juveniles;

El doctor Puchades Camps, secretario nacional de Fuerza Joven se ha dirigido por carta, con anterioridad a la citada resolución, a la señora directora general de la Juventud, a fin de que explique las razones que han podido mover al Ministerio de Cultura a tomar una determinación antidemocrática, y, al mismo tiempo tan huérfana de representatividad antes aludida. El doctor Puchades ha anunciado también, en reciente reunión de las Secretarías Nacionales de Fuerza Nueva que el departamento que preside, prepara una concentración de más de quincemil jóvenes que servirá de muestra palpable a la evidente prueba de centralismo e interés por mantener al, margen a un grupo compacto, numeroso y representativo de un sector verdaderamente amplio de la sociedad española.

ACTUALIDAD AGRARIA

Actuación en la patata y sector corchero

Informa la delegación de Agricultura que el FORPPA ha sido autorizado a intervenir en el mercado de la patata en la campaña 80-81, mediante las ayudas siguientes:

Concesión de una subvención de 4'50 pesetas por kilo, hasta un volumen máximo de 30.000 toneladas a la patata comercial, conforme a la norma comercial vigente para el mercado interior, que sea transformada en fécula.

A las industrias feculeras colaboradoras se les concederá un crédito equivalente al 75 por ciento del importe que abone a industria por la patata objeto de intervención.

A partir del 1 de julio de 1980 se concederá una restitución de 6 pesetas kilo a las primeras 20.000 toneladas exportadas a distintos países de la CEE;

Los fondos necesarios para esta operación de intervención del FORPPA tienen los siguientes límites:

135 millones de pesetas para la concesión de subvenciones a la patata intervenida.

78.750.000 pesetas para los créditos a la industria de transformación.

120 millones de pesetas para el pago de las restituciones a la exportación.

Sector corchero

El Ministerio de Agricultura ha hecho públicas las bases de actuación en el sector corchero en la campaña 1980.

A tal efecto se concederán créditos por un importe máximo de 400 pesetas por quintal castellano de 46 kilos, al 8 por ciento de interés anual. La cuantía total alcanzará a medio millón de quintales, con un importe de hasta 200 millones de pesetas.

Pueden beneficiarse de estos créditos los productores con licencia de saca que declaren no haber vendido su corcho. La solicitud, dirigida al presidente del FORPPA, debe contener cita expresa de los quintales castellanos objetos de la saca, licencia de saca, aval bancario y declaración de que no tienen vendida su producción corchera.

Hoy en Madrid

FIRMA DE UN CONVENIO ENTRE R.T.V.E. Y LA DIPUTACION

El director general de Radio Televisión Española, Fernando Arias - Salgado y Montalvo, y el presidente de la Diputación Provincial de Castellón, Joaquín Farnós Gauchía, suscribirán hoy en Madrid un convenio para la ejecución del plan provincial de implantación del segundo programa y mejora del primer programa de RTVE, para la total cobertura de la provincia, de acuerdo con los planes elaborados por los servicios técnicos de televisión.

Asociación de Contribuyentes de los Grupos San Agustín y San Marcos

Francisco Caparrós, en representación de los vecinos de los grupos San Agustín y San Marcos, de Castellón, ha solicitado del Ayuntamiento la constitución de una Asociación Administrativa de Contribuyentes, para promover por su propia iniciativa las obras de alumbrado público, pavimentación y alcantarillado de dicho núcleo.

En consecuencia el alcalde ha convocado a los vecinos interesados para celebrar una reunión el próximo 30 de julio a las 20.30 horas, al objeto de constituir la Asociación, y proceder a la elección de la junta ejecutiva y presidente, así como redactar los estatutos que regirán el funcionamiento de la entidad.

No se constituirá la Asociación si no votan el acuerdo la mayoría absoluta de los vecinos, que por otra parte deben representar los dos tercios de la propiedad afectada.

Coyuntura industrial de la región

Empeoró el ritmo productivo

Las Cámaras de Comercio de la región valenciana han hecho público su informe sobre la coyuntura industrial correspondiente al pasado mes de abril, que presenta las siguientes características:

La situación coyuntural de la industria valenciana ha ofrecido como nota más destacada un nuevo empeoramiento del ritmo productivo, dada la repercusión inmediata de la desfavorable evolución apreciada en los sectores de bienes de consumo e inversión apenas mediatizada por la leve mejoría en los bienes intermedios.

La cartera de pedidos total continúa inmersa en los niveles de intensa debilidad reflejados durante los meses precedentes; circunstancia que se hace extensible a nivel sectorial, especialmente en lo referente a los bienes intermedios. El comportamiento de las exportaciones refleja asimismo un clima de profunda debilidad, particularmente sensible en lo que atañe a los bienes de consumo e inversión.

Los stocks de productos terminados se han mantenido en posiciones similares a las reflejadas durante el mes de marzo, aunque sectorialmente han tendido a elevarse ligeramente en los bienes de consumo e intermedios, frente al reiterado aunque poco importante descenso observado en los bienes intermedios.

Las perspectivas anunciadas por los medios empresariales sugieren un mayor optimismo a corto plazo en lo que se refiere al ritmo productivo; los precios continuarán manifestando una menor incidencia inflacionista.

EVOLUCION SECTORIAL

El deterioro del ritmo de actividad en el sector de bienes de consumo se ha manifestado especialmente sensible en las agrupaciones referentes a confección y artes gráficas así como, aunque con menor intensidad, en géneros de punto y alimentación. En muebles y productos metálicos se ha constatado un suave avance permaneciendo estancados en sus niveles precedentes los subsectores de calzado y bebidas.

La debilidad de la cartera de pedidos se ha reducido ligeramente a nivel global, dado el mayor peso del avance en calzado, muebles y productos metálicos frente al retroceso en alimentación y géneros de punto.

La ligera mejoría de la actividad productiva acaecida en el sector de bienes intermedios ha tenido como inductores a las agrupaciones de bienes contenidas en textiles, curtición y tenerías y materiales de construcción, cerámica y vidrio, permaneciendo en sus niveles precedentes la madera y química. También la cartera de pedidos total ha reducido levemente su grado de debilidad, aunque éste continúa siendo muy intenso como consecuencia de las grandes dificultades constatables tanto en curtición y tenerías, como en textiles.

El sector de bienes de inversión continúa con una cartera de pedidos estancada, como resultado de los cambios de escasa sensibilidad ofrecidos por maquinaria no eléctrica y material de transporte. El primer subsector mencionado ha experimentado además una notable reducción en su nivel de producción que ha repercutido desfavorablemente sobre el conjunto del sector.

CONSTRUCCION

Durante el mes de abril tanto el nivel de contratación como el volumen de obra ejecutada han experimentado un profundo deterioro, alcanzando la insuficiente utilización de los factores productivos al 39 por ciento de las empresas encuestadas como resultado, fundamentalmente, de las insuficiencias en la obra privada contratada.

El coste global ha tendido a reducirse, pese a la mayor incidencia de la mano de obra y del coste relativo al cemento.

DELEGACION DE HACIENDA

BOLETIN DEL CONTRIBUYENTE PARA EL MES DE JULIO DE 1980

HASTA EL DIA 31

Retenciones rendimientos del capital mobiliario. — Declaración e ingreso de las retenciones sobre dividendos, intereses, primas y demás rendimientos del capital mobiliario, efectuadas durante el segundo trimestre de 1980 (impreso 120).

Retenciones a empleados y trabajadores.— Todas las Sociedades y además las Empresas individuales que tributen por el régimen de estimación directa deben formular la declaración de las retenciones efectuadas durante el segundo trimestre de 1980 (impreso 110).

Rendimientos obtenidos en el segundo trimestre de 1980.— Empresarios individuales y profesiones sujetos, ambos, al régimen de estimación directa, declaración de rendimientos e ingreso de la cuota correspondiente o, en forma alternativa, declaración e ingreso del 20% de la cuota líquida satisfecha por el Impuesto sobre la Renta en el penúltimo ejercicio anterior a aquel a que se refieren los pagos fraccionados. Caso de no haber estado sometido al Impuesto sobre la Renta, se tomará como cuota líquida la que coresponda al Impuesto a cuenta a que hubiese estado sujeto (Impreso 130).

Impuesto sobre el tráfico de las Empresas.— Declaración e ingreso de las cuotas correspondientes al segundo trimestre de 1980, a formular por las Sociedades y por las Empresas individuales sometidas a régimen de estimación directa.

Impuesto sobre el lujo.— Declaración e ingreso de las cuotas correspondientes al segundo trimestre de 1980, a formular por las Sociedades y por las Empresas individuales sometidas al régimen de estimación directa.

ESTIMACION OBJETIVA SINGULAR

Los contribuyentes personas físicas (profesionales y empresarios) sujetos al régimen de estimación objetiva singular deben formular las siguientes declaraciones referidas al primer semestre de 1980:

Retenciones de renta a empleados y trabajadores.— Impreso 110.

RENDIMIENTOS PROPIOS.— Declaración de rendimientos netos e ingreso de la cuota correspondiente o, en forma alternativa, declaración e ingreso del 40% de la cuota líquida satisfecha por el Impuesto sobre la Renta correspondiente al penúltimo ejercicio anterior a aquél a que se refieren los pagos fraccionados. Caso de no haber estado sometido al impuesto sobre la Renta, se tomará como cuota líquida la que corresponda a la última evaluación global a que hubiese estado sujeto, o la cuota líquida del último Impuesto a cuenta que hubiera satisfecho. (Impreso 140).

Los contribuyentes acogidos al sistema simplificado que se acojan a la determinación del rendimiento en función del volumen de ventas deben utilizar el impreso 150.

Impuesto sobre el tráfico de las Empresas.

Impuesto sobre el lujo.

Los contribuyentes sometidos a la estimación objetiva singular y que sean sujetos pasivos de estos dos Impuestos indirectos formularán su declaración en el mismo impreso que les corresponda utilizar para los rendimientos propios.

OTROS PLAZOS

Impuesto sobre la renta de sociedades.— Dentro de los 20 días siguientes a la fecha en que legalmente sea aprobado el balance definitivo del ejercicio, habida cuenta de que quedará finalizado el plazo de la presentación transcurridos seis meses desde la fecha en que se devengue la cuota sin haberse producido la aprobación de cuentas.

HASTA EL 5 DE AGOSTO

Contribución territorial rústica. — Declaración a formular por los contribuyentes que se dediquen a la producción de aves para carnes, por la obtenida durante el primer semestre de 1980.

Teléfono de la Oficina de Información: 214945.

CULTOS - CULTOS

★ SANTA MARIA. — Hoy, misas, a las 8, 9 y 1 de la mañana y 8 de la tarde.

★ SAGRADA FAMILIA. — Hoy, misas a las 6 y 9 de la mañana y a las 8 tarde.

★ SAN PEDRO. — Hoy, misas a las 7'30 de la tarde.

★ SAN FRANCISCO. — Hoy, misas a las 8'30 de la mañana y 7'30 de la tarde.

★ SANTISIMA TRINIDAD. — Hoy, misas a las 8 y 9'30 de la mañana. Tarde, misas a las 7'30 y 8'30.

★ SAN AGUSTIN. — Hoy, misas a las 8 y 10 de la mañana y 7'30 de la tarde.

★ NUESTRA SRA. DEL CARMEN. — Hoy, misas a las 8'30 de la mañana.

★ SANTO TOMAS DE VILLANUEVA. — Hoy, misas a las 8'30 de la mañana y 7 de la tarde.

★ SAN JUAN BAUTISTA. — Hoy, misas a las 8 de la tarde.

★ SANTA JOAQUINA DE VEDRUNA. — Hoy, misas a las 9'30 y 12'30 de la mañana.

★ SAN JOSE OBRERO. — Hoy, misa a las 7 de la tarde.

★ SAN VICENTE FERRER. — Hoy, misa, a las 7 de la tarde.

★ SAN CRISTOBAL. — Hoy, misa a las 8 de la tarde.

PRECISAMOS SEÑORAS O SEÑORITAS ACTIVAS

ES NECESARIO:
—Buena presencia.— Don de gentes.— Cultura media a nivel de Bachiller. — Mucha personalidad.
SE OFRECE:
—La oportunidad de una profesión bien retribuida. — Asignación fija, sistema beca durante el período de preparación.
Interesadas presentarse de 10'30 a 14 horas en Plaza de la Paz, 6-1ª.
REF. INEM. CS-0171

FUNERARIA Virgen del Lidon
PLAZA CLAVE, 17-B Tel. 210142
CASTELLON

Programas de radio

RADIO CASTELLON CADENA SER

6.50 Sintonía y apertura; 6.52 Despierte con música; 7 Boletín informativo; 7.10 Pentagrama de la mañana; 7.30 Boletín informativo; 7.40 Ven y escucha; 8 Matinal Cadena Ser; 8.35 Música en Long Play; 8.55 Los estrenos de la Ser; 9 Boletín informativo; 9.05 Cante flamenco; 9.30 Discoteca nueva; 9.45 La saga de los Porretas; 10 Boletín informativo; 10.05 Matinal musical; 10.25 El intérprete del día; 10.30 Disco Club; 11 Mediodía Cadena Ser; 11.45 Hits internacionales; 12 Boletín inofrmativo; 12.05 Servicio meteorológico de Levante; 12.06 Amanecer; 12.15 Estrellas musicales; 12.30 Notas deportivas; 12.45 Disco Flash; 13 Boletín informativo; 13.03 Cotizaciones de productos agrarios; 13.06 Ritmos célebres; 13.15 Ayer y hoy; 13.35 A todo ritmo; 14 Actualidad 14 horas; 14.30 La Ser informa; 14.45 aL voz de...; 15 Canta para Vd.; 15.45 Los estrenos de la Ser; 16 Boletín informativo; 16.05 El gran pecado de María Sten. Novela de R. Barón (Cap. 12); 16.30 Un grito al Cielo. Novela de Sautier Casaseca. (Cap. 32); 17 Boletín informativo; 17.05 Relatos familiares; 17.15 Amenidades; 17.30 Radio tarde. Música e informaciones, Conjuntos musicales; 18 Boletín informativo; 18.05 Protagonista la música; 18.30 Pequeño musica; 18.30 Pequeño musical; 19 Boletín inofrmativo; 19.05 Los cuarenta principales; 20 Informativo de las ocho; 20.30 En punta; 20.45 Actualidad del País Valenciá; 21 De música; 21.30 Ráfagas deportivas, por Chencho; 22 La Ser informa; 22.15 Musical; 22.30 La noche es joven; 23 Superventas de oro; 23.30 Hora XXV; 0.30 Medianoche; 2 Cierre.

LA VOZ DE CASTELLON RADIO CADENA ESPAÑOLA

MATINAL

7'53 Sintonía y apertura.— 7'55 Epicentro: La Voz de Castellón. 8 Diario hablado de España a las ocho.— 9 Acuarela matinal. 9'15 La Zarzuela.— 9'30 Música para la mañana.— 10 Servicio informativo. — 10'15 Hoy jueves. 10'30 Musical Ortoprono.— 10'45 Foto Cine Lledó.— 11 Servicio informativo.— 11'05 Microsurco. 11'20 El intérprete de la semana. 11'30 Programa Lubasa: Recordando el ayer.

MEDIODIA

12 El Angelus.— 12'03 Servicio informativo. — 12'10 Castellón, su tierras y sus gentes.— 12'15 Sintonía 15.— 12'30 Magazine 80.— 13 Servicio informativo.— 13'05 Radio Cadena Musical. — 13'35 Epicentro: La Voz de Castellón. Servicio informativo local y provincial, con crónicas, reportajes, informaciones y entrevistas.

SOBREMESA

14 Diario hablado de Radio Nacional de España.— 14'30 Radio Gaceta de los Deportes.— 14'40 Penalty edición de sobremesa.— 15 Ritmos, canciones y melodías.— 16 Servicio informativo.—16'05 Continuación de la audición: Ritmos, canciones y melodías.— 16'30 Novela: La dama de la vieja mansión. Cap. 9.

TARDE

17'15 Verano musical. — 18 Servicio informativo.— 18'05Consultorio Elena Francis. — 18'35 Musical de tarde.— 19 Servicio informativo.— 19'05 Continuación de la audición: Musical de tarde. — 19'30 Epicentro: Tercera edición.

NOCHE

20 Vuelta ciclista a Francia. 20'30 Intermedio musical.— 20'40 Santo Rosario. Dirigido por el Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de la Diócesis Segorbe-Castellón.— 21 Radio Cadena Actualidad y Radio Cadena Cultural.— 21'30 Coplas. — 22 Penalty. Revista deportiva de actualidad.— 22'30 El último musical.— 23'30 Radio Gaceta de los Deportes.— 23'55 Programas para mañana y cierre de emisión.

RADIO POPULAR ONDA MEDIA

7.30 Apertura; 7.32 Programa Uno; 9.50 Banda sonora, el cine y su música; 9.55 Avance informativo; 10 Sólo éxitos; 10.30 Ustedes y nosotros, con novedades discográficas a las 11, un juego telefónico a las 11.30; 13.30 Calle Mayor, primera edición; 14.30 Día, espacio informativo; 15 En vivo, con Idolos a las 15.30, Serán éxito a las 16; 16.55 Avance informativo; 17 Radio Verano; 19 Informe; 20.30 Calle Mayor, segunda edición; 22 Informativo regional; 23 El mandamiento nuevo; 23.30 Disco selección; 24 Cierre.

F.M. Y SONIDO ESTEREOFONICO

10 Apertura; 10.02 Popular 3, con: música clásica a las 11, temas iberoamericanos a las 11.30, novedades y éxitos discográficos a las 12, y temas instrumentales a las 12.40; 13 Popular clásicos; 14 Popular grandes; 15 Popular relax; 16 Popular LPs; 17 Popular Populares; 18 Fiesta; 18.30 Popular sonidos; 20 Cierres.

AVISO

Se hace público que el Restaurante «Roca-Mar» de Peñíscola que regentaba D. JOSE MARQUES FORES, en la actualidad lo hará DÑA. JOSEFA BEL FORCADELL, lo que se comunica para los efectos oportunos.

SI VD. QUIERE GANAR

60.000' - Ptas

mínimo mensuales, tener el futuro resuelto y pertenecer a un gran equipo, preséntese en c/ Trinidad 5º-2º Izqda., el viernes a las 6 tarde.

Ref. VO/6987

NECROLOGICA

Doña María Teresa Llobell

Tras larga y penosa enfermedad falleció en nuestra ciudad doña María Teresa Llobell Andrés, viuda de Moll.

Doña María Teresa, fue en vida, madre ejemplar de una larga familia, a la que se dedicaba con todo fervor. Educó a esta larga familia en el seno de la religión católica, dando ejemplo en todo momento de su formación. Su carácter amable y afable a la vez, hicieron que el núcleo de amistades se extendiera a todos los niveles y en todas las esferas. Era un continuo ejemplo para todos quienes la conocían y la trataban.

Hace algún tiempo enfermó, pero todo parecía que podía solucionarse, con los auxilios de la ciencia y el cuidado de los suyos que siempre estuvieron rodeándola con filial devoción. Ni tan siquiera cuando la enfermedad hizo mella en su cuerpo, varió su carácter aceptando con resignación la situacón que ahora, ha acabado con su vida.

Al conocerse la noticia de su fallecimiento fueron muchos los amigos que expresaron a sus familiares el sentimiento por la dolorosa pérdida.

Estos sentimientos se pusieron ayer de manifiesto en las Exequias Fúnebres, que congregaron en la Capilla del Hospital Provincial a una gran multitud que quisieron rendirle el póstimo recuerdo.

A estos numerosos sentimientos que habrán recibido sus familiares, queremos unir el nuestro más sincero, y de una manera especial, a su hijo político, nuestro compañero en las tareas de MEDITERRANEO, José Puig Tirado.

Descanse en paz doña María Teresa Llobell.

PRIMER ANIVERSARIO

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

VICENTE RUBERT CHERMA

Y DE SU HIJA

MARIA-FERNANDA RUBERT GIMENO

QUE FALLECIERON EL DIA 12 DE JULIO DE 1979

D. E. P.

Su esposa y madre, María-Fernanda Gimeno Blasco; madre y madre política; hermanos políticos y demás familia, ruegan una oración por sus almas.

La misa que se celebrará el próximo jueves, día 17 de julio de 1980, a las 8'30 horas de la tarde, en la Iglesia Parroquial de la Trinidad, será aplicada por el eterno descanso de los mismos.

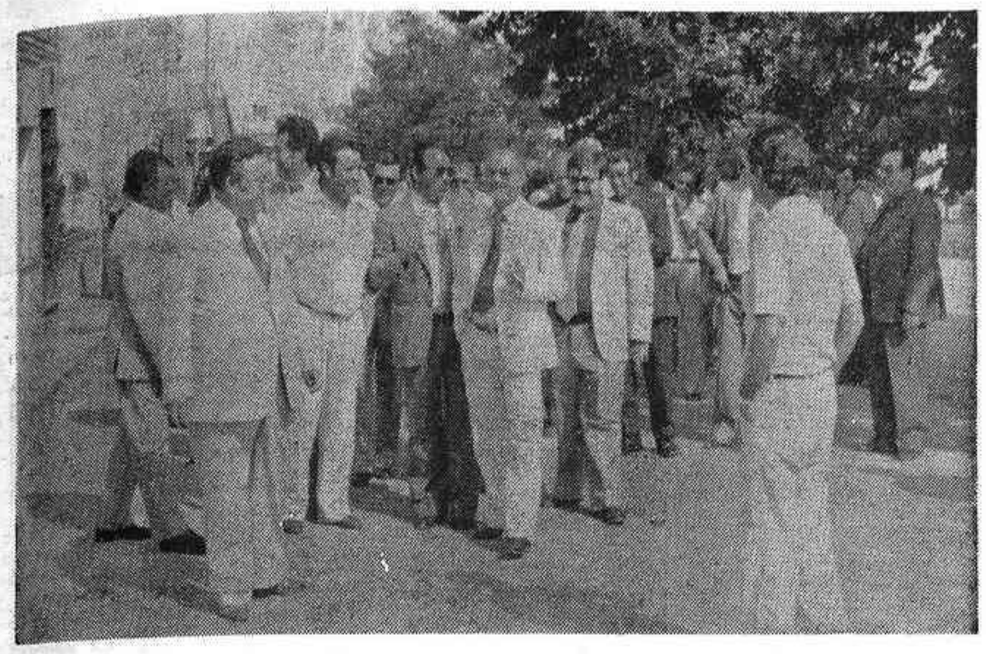
Castellón, 17 julio 1980

(c) Ministerio de Cultura 2007

NUESTRA CIUDAD

SAN RAFAEL DEL RIO

Visita de los presidentes del Consell y de la Diputación



El presidente del Consell del País Valenciano, Enrique Monsonís, y el titular de la Diputación Provincial de Castellón, Joaquín Farnós Gauchía, junto con los diputados provinciales Manuel Tarancón, Juan Forés y José Manuel Albella, visitaron San Rafael del Río para asistir a los actos organizados con motivo de las fiestas mayores de dicha población, que se celebran en honor de la Virgen del Carmen, homenaje a los mayores e inauguración de obras realizadas por el municipio con la colaboración económica de la Diputación y el Estado.

Los señores Monsonís y Farnós y sus acompañantes fueron recibidos por el alcalde de San Rafael del Río, José Domingo Ginés Fenollosa y miembros de la Corporación municipal.

Las obras inauguradas en el curso de la visita de las autoridades del Consell y de la provincia, fueron las de mejora del abastecimiento de agua potable con la ampliación del depósito regulador, reforma de la Casa Consistorial, alumbrado público y pavimentación de calles y aceras. Todas estas realizaciones corresponden al Plan Provincial de Obras y Servicios. Por otra parte fueron visitadas las obras de mejora que actualmente se llevan a cabo en el campo de fútbol, con ayuda económica de la Diputación, y se estudió la posibilidad de que, una vez San Rafael del Río cubra sus necesidades de infraestructura, para el año próximo se examinará la posibilidad de construcción de un Centro Cultural para la juventud. En el Plan Provincial de Obras y Servicios de este año este municipio cuenta con la construcción de un parque infantil, obra presupuestada en 579 170 pesetas, y ampliación del camino del Cementerio, con un presupuesto de 1.358.471 pesetas.

En otro orden de cosas, las autoridades asistieron también al homenaje que San Rafael del Río rindió a los abuelos del pueblo. Con tal motivo una misa y posteriormente un interesante festival folklórico con la participación de la rondalla típica castellonenca «Els Llauradors» y el grupo folklórico «Camaraes», de Castellón y Vinaroz respectivamente, que pusieron una nota musical y colorista entrañable en lo que sin duda constituyó un acontecimiento para los homenajeados.

VENDO TERRENOS
Y PARCELAS RUSTICAS
mínimo 1.000 metros, 150.000 pesetas. Información viernes, sábado y domingo, carretera Alcora Km. 13 Hm. 3. Resto semana de 4 a 6 tarde en el teléfono 23 22 34

SUCESOS — SUCESOS — SUCESOS

Heridos en choque de motocicleta y ciclomotor

El conductor de una motocicleta y el de un ciclomotor resultaron lesionados al chocar ambos vehículos. Otro complicado accidente de circulación en las Villas, en el que se vieron implicados varios vehículos y otro en el que no hubo heridos, con las llamadas al 091, completan hoy esta sección.

ACCIDENTE EN BURRIANA

Dos personas resultaron lesionadas, una de ellas de importancia, en choque ocurrido en el Km. 70 de la carretera de Viver al Puerto de Burriana, término municipal de Burriana.

En dicho punto chocaron la motocicleta matrícula CS-9485-F conducida por Amado Nebot Fuster, de 24 años, vecino de Burriana y el ciclomotor conducido por Casimiro Aymerich Tárrega, de 54 años, vecino de Villarreal.

Resultó con lesiones de carácter grave el conductor del ciclomotor y de menos gravedad el conductor de la motocicleta.

NO HUBO HERIDOS

No hubo desgracias personales en un accidente de tráfico ocurrido en el Km. 0,1 de la carretera de acceso al faro de Oropesa del Mar, del mismo término municipal, al chocar el turismo matrícula CS-63.803 conducido por Antonio Traver Amiguet, de 42 años, vecino de Castellón y el turismo matrícula alemana HH-PT-1104, conducido por Carlos Bonini, de 35 años, vecino de Hamburgo.

COMPLICADO ACCIDENTE EN LAS VILLAS

El ocupante de un turismo resultó lesionado en accidente de circulación ocurrido en Las Villas de Benicasim, en la avenida Gimeno Tomás, término municipal de Benicasim.

En dicha avenida el turismo matrícula CS-2920-C conducido por Miguel Juan Ceriza Vázquez, de 24 años, vecino de Castellón, al perder su conductor el control del vehículo, se precipitó contra el turismo, aparcado, matrícula CS-5696-H; éste a su vez, por el impulso recibido, alcanzó al turismo, también aparcado M-7670-E y sucesivamente éste contra el matrícula M-6864-DT, y al matrícula francesa 9011-ER-33.

A causa del choque múltiple resultó lesionado el ocupante del primer vehículo, Jesús Llamas Sánchez de 20 años, vecino de Madrid.

Todos los vehículos resultaron con algún daño.

091, POLICIA AL HABLA

Siete llamadas se recibieron en las últimas horas en el 091.

BUENOS DIAS

AGUA

Aquí lo que importa es tener ocasión de quejarse de algo. Ahora, hay que quejarse de la campaña turística, porque no apunta por buenos derroteros; al menos eso dicen los directamente implicados.

Otros veranos, que la campaña iba por caminos bien distintos, nos quejábamos de la sequía. Ahora, no. Ayer nos dieron agua en abundancia, aunque mal repartida. Digo esto porque fue una auténtica borrasca de verano, en la que hubo momentos en que apenas había visibilidad en la calle.

Pero también en el asunto del agua caída, hay que quejarse de que siempre suele caer «aguas abajo» de la presa de los embalses. Naturalmente, como se ve nunca llueve a gusto de todos.

Me lo decía Procopio: «Oiga don usted, ¿cree que hay derecho a que anteayer me dieron el agua para riego de la finquita, inundé todo, y ahora se me presenta la lluvia ésta, cuando ya había pagado el riego?. ¡Hombre, no!.

¿Pues no, imagino que no hay derecho a que llueva sobre todo después de haber regado el huerto.

Ocurre que ahora se ha perdido la seriedad y la formalidad hasta en estas cosas. No digamos de otras, porque realmente hay muchas cosas que están de pena. Como puede ser, por ejemplo, la falta de respeto mutuo en las personas. O los principios más elementales de la educación. ¡País!.

MIRON

Mañana, pleno extraordinario del Ayuntamiento

Para mañana viernes 18 de julio a las seis de la tarde ha sido convocado pleno extraordinario del Ayuntamiento de Castellón.

En el orden del día y entre otros, figuran los siguientes dictámenes: propuestas de aprobación inicial de obras de urbanización de las calles Maestro Llorens —entre Vall de Uxó y Unión—, Villahermosa, Culla —entre las avenidas de Valencia y Almazora— Cronista Revest —entre Maestro Ripollés y Carcagente—, Maestro Falla —entre Cronista Revest y doctor Fleming— Maestro Falla —entre Crevillente y Doctor Fleming—, Madre Vedruna, —Guitarrista Tárrega, Peñíscola —entre Tarragona y avenida del Mar—, Marqués de Salamanca —tramo comprendido entre la calle Quevedo y zona de huertos—, Camino de San José hasta el edificio de la Cruz Roja, Dr. Fleming, Dean Martí —entre calle Galicia y avenida de Barcelona—, Avenida de Barcelona —entre el Paseo Ribalta números pares y la calle Joaquín Costa—, calle Hermanos Bou hasta la calle Circunvalación, Pelleter —entre las avenidas de Almazora y Valencia—, San Mateo —entre calles Vinaroz y Roger de Lauria—, Palanques —entre Manuel Bellido y calle Useras—, Gran Vía Tárrega Monteblanco desde la calle Jacinto Benavente hasta el cruce del camino Palos.— Mejoras diversas en las Rondas Mijares y Magdalena, plaza Notario Más, plaza del Real, jardinería en la plaza Donoso Cortés, zona verde en la plaza de San Francisco.— Ensanche y urbanización de la calle Serradal, del Grao.— Asfaltado del camino de La Ralla, entre la avenida de Valencia y el Grupo Perpetuo Socorro.— Habilitación de dos aulas en el grupo escolar Jaime I. — Subasta de las obras del Parque de Bomberos.— Urbanización de las calles Día del Ahorro y adyacentes.— Oferta de terrenos en la partida La Marrada al Ministerio de Educación y Ciencia.— Cesión de terrenos para la construcción de los accesos al grupo escolar «L'Illa».— Sustitución de calzadas en las calles Ruiz Vila y Asarau.

GUIA DE ESTUDIOS PARA ALUMNOS DE E. G. B.

Elaborada por el Servicio de Orientación Escolar

El Servicio de Orientación Escolar y Vocacional de Castellón, compuesto por María Antonia Chacón Fernández, Valetín Gallart Cuéllar y José J. Bennasar Solsona junto con el inspector coordinador, Manuel Ramírez Valentín, ha elaborado una Guía de estudios al finalizar la E.G.B. el objeto de colaborar con padres y profesores en la función orientadora que es inherente a su misión educativa.

—¿Cuándo surgió el Servicio de Orientación y la idea de esta Guía?

El Servicio de Orientación comenzó en el curso 77-78 y se encuentra aún en su fase experimental. Cumple varias funciones: la orientación personal y vocacional de alumnos de EGB atendiendo a los momentos críticos de escolarización y de la maduración psicológica. Colaborar con el personal docente en técnicas de acción territorial. Informar a padres, profesores y alumnos de las perspectivas de estudios y las características profesionales de la provincia —punto de arranque de la guía orientadora —. Análisis de los procesos de aprendizaje, especialmente de técnica de base, y por último, colaborar con el INEE en el diagnóstico de alumnos susceptibles de educación especial.

—¿Es la primera experiencia para la Guía?

No. Se viene haciendo ya desde algunos años, lo que ocurre es que otros años quedó restringida solamente a los centros escolares y en el presente lo hemos querido abrir más de cara al público dado la expectativa creada en torno al finalizar los chicos la enseñanza elemental.

—¿Estudios superiores o trabajo, ¿radica ahí el problema de no saber el muchacho qué camino tomar?

Bueno, en esta decisión hay que incluir las posibilidades de la familia de proporcionar al hijo estudios superiores o no (Por lo general el nivel medio alcanza elementalmente hasta BUP) y luego aparte factores económicos, otros de afición del propio chico, de cualidades... etc. le inducirán a matricularse en un Instituto o en una Escuela de Formación Profesional, que a pesar de las existentes, son muy poco conocidas.

—Qué puntos esenciales conforman la Guía?

La Guía consta de una introducción, gráfico extructural del sistema educativo, el bachillerato Unificado Polivalente, la Formación Profesional otras enseñanzas y centros, posibilidades académico-profesionales para los alumnos que finalizan la EGB, oposiciones y concursos y residencias para estudiantes.

—¿En cuanto a la Formación Profesional?

A la Formación Profesional le corresponde, dentro del sistema educativo actual, un papel muy importante: servir de puente entre el mundo escolar y el del trabajo. Su finalidad específica es la capacitación para el ejercicio profesional, pero sin olvidar la continuación de la formación integral de la persona y la continuación de sus estudios dentro del sistema educativo. Está estructurada en tres grados.

—¿Qué titulación se obtiene al finalizar cada uno de ellos

Al finalizar el primer grado se obtiene el título de Técnico Auxiliar, que permite acceder al BUP o bien continuar en la Formación Profesional de segundo grado.

Al finalizar la de segundo grado se obtiene el título de Técnico Especialista, que da opción al ingreso en el C.O.U., al ingreso en Centros Universitarios que imparten enseñanzas análogas o continuar cursando el tercer grado de F. P.

Al finalizar el tercer grado se obtiene el título de Técnico Superior Diplomado, que da opción a seguir estudios de Educación Universitaria: directamente los de las Escuelas Universitarias, y previos requisitos oportunos, los del Segundo Ciclo de las Facultades y Escuelas Técnicas Superiores.

—¿Es muy amplia la variedad de ramas que se pueden cursar en los centros?.

Sí, desde luego. Cada centro tiene su grado, sus ramas específicas que dan salida a determinada profesión o especialidad. Desde Metal, Electricidad, Madera, Delineación, Automoción, Administrativa, Sanitaria, pasando por Hostelería, Agraria, Hogar y Moda, Confección, hasta Peluquería.

AMPARC BALAGUER

(Foto: HEREDIO)

NOTICIARIO

● VILLARREAL

El Pleno del Ayuntamiento de Villarreal ha aprobado las condiciones que han de regir en la contratación directa de las obras de dotación de servicios a un solar, para la construcción de un colegio nacional de EGB, y que son los siguientes: construcción de una pasarela de acceso, salvando la acequia Mayor, con un presupuesto de 132.890 pesetas; tendido de tuberías para el abastecimiento de agua potable, por importe de 450.000 pesetas, y construcción de un sistema de depuración de aguas residuales, por 707.066 pesetas.

● FIGUEROLES

El Ayuntamiento de Figueroles ha aprobado el presupuesto de ampliación del abastecimiento de aguas potables, por el precio de 2.071.486 pesetas.

● FANZARA

Con un presupuesto de 4.096.488 pesetas, ha sido aprobado el proyecto técnico de construcción de semisótano, planta baja almacén y primera planta ayuntamiento, del municipio de Fanzara. La misma corporación aprobó también las obras de prolongación de la conducción de agua potable, con un presupuesto de 394.831 pesetas.

● ARTANA

Ha sido aprobado por el ayuntamiento de Artana un presupuesto de 1.526.953 pesetas para las obras de asfaltado de una pista de baloncesto y tenis-frontón, así como reparaciones diversas en los servicios y graderíos del campo de fútbol. Por el mismo ayuntamiento se ha aprobado también el proyecto de obras de mejora de la instalación eléctrica en baja tensión, cuyo presupuesto asciende a 3.050.906 pesetas.

COSTUR

El Ayuntamiento de Costur ha aprobado el proyecto de construcción de una Casa Consistorial, incluida dentro del Plan de Obras y Servicios de la Diputación, con un presupuesto de 10.200.000 pesetas.

NAVAJAS

La Corporación municipal de Navajas ha acordado suspender el otorgamiento de licencias de obras en una zona del casco antiguo correspondiente a los sectores uno y tres de la parte recayente a la calle Valencia, números pares, por el plazo máximo que concede la Ley, al objeto de modificar las normas tendentes a disminuir el volumen edificable.

AHORA ES EL MOMENTO DE ADQUIRIR SU APARTAMENTO EN
"LAS PALMERAS"
(Playa de Benicasim)
En primera linea (frente al mar)
Para pagar su apartamento en el Edificio "LAS PALMERAS" le concedemos unas excepcionales condiciones de pago:
a partir de 18.500 Ptas. mensuales
¡¡sin entrada!!.

GRUPO LUIS BATALLA
40 AÑOS AL SERVICIO DE LA CONSTRUCCION
INFORMACION Y VENTA:
C/. Moyano, 5 Tel. 22 48 12 • Castellón
Bajos Apartamentos Hawai, Tel. 30 08 86 • Benicasim

EMPRESA DE ELECTRONICA
LE URGE
JEFES DE ZONA
de toda la provincia de Castellón
Interesados Curriculum Vitae. Aptado. 178
CASTELLON

Su acondicionador de aire Fedders para este verano puede ser su calefacción más barata de este invierno.
Pídalo con Bomba de Calor Interclisa.
FEDDERS
BOMBA DE CALOR INTERCLISA

anuncios por palabras

VARIOS

(81) DETECTIVES C I P INVESTIGACIONES, Vigilancias, Delitos Privados. Licencia Gubernativa 2. Apartado 239. Tel. 22 23 92. Castellón.

(720) REPARACIONES albañilería. Alicatados y Pavimentos Cerámicos, en cocinas y baños. Pagos Aplazados. Construcciones LUAL, Tlf. 217635.

(853) ELECTROFRIO, REPARACON rapidez y garantía, neveras, lavadoras, cocinas, estufas y termos. Todas marcas y todos los derivados de refrigeración, Joaquín Costa 38. Tel. 211978.

(1396) EVA MASAJES MIXTOS. Atendido por ambos sexos. Avd. Valencia, 94-6.º-23.ª.

(1487) SE OFRECE Instalador electricista, para trabajos a domicilio. Tno. 23 57 77.

(1527) MOTOBOMBAS, CORTACESPED nuevos y ocasión. Motosierras, peladoras almendras. Herrero, 70.

VENTAS

edificio
NAVARRA PARK
mucha calidad a precio competitivo
2 plazas garage
5 estrellas (muy) bien situados
chaflan calle navarra pl. general sanjurjo
FINANCIACION A 8 AÑOS
INFORMACION EN AVDA. REY D. JAIME, 16
TELF. 21 25 00

(82) MAQUINA WERTHEIM LA máquina de calidad para coser y bordar. Precios de fábrica garantizados. Contado y plazos. Depósito José Antonio, 7. Castellón.

(4) DISPONGO PISOS INMEJORABLE situación, precio condiciones pago. Teléfono 21 54 83. Sr. Maya.

(5) VENDO PISO PARTICULAR a particular, bien situado, 110 m2. Tel. 22 13 19

(9) CENTRO INMOBILIARIO pisos desde 1.100.000 precio total, llaves mano. Facilidades. 218700.

(11) COMPRE SU PISO (ya habitable) y páguelo como un alquiler. 14.778 ptas. mensuales. Con una inicial de 175.000 ptas. 4 dormitorios, 2 baños, cocina, galería, estar comedor. Plaza garaje. Información edificio Goliat. Avda. Circunvalación esquina Obispo Salinas.

(13) SADECA PLAZAS APARCAMIENTO en varias zonas facilidades de pago. Tel. 21 60 71.

200) NOMDEDEU VILLAS, APARTAMENTOS, pisos, áticos, entresuelos y parcelas. Teléfono 21 95 00.

300) POLIGONO INDUSTRIAL «LA RAMBLA» Almazora, venta de parcelas. Información: Agencia Inmobiliaria Comins. Tel. 23 17 12

(341) VENDO PARCELA URBANIZACION Las Palmas, Benicasim. Tel. 21 20 14.

(374) VIVIENDAS AVDA. HERMANOS BOU esquina Ciscar 27, facilidades 18 años. Información misma finca primer piso de 11 a 1 de 6 a 8.

(920) VENDO LOCAL Comercial de 300 m² con vivienda de 150 m² Tno. 21 22 78.

(1248) OCASION TERRENOS RUSTICOS con asfaltado a 19 Km. de Castellón vendemos, baratísimos y con facilidades de pago. Tel. 22 32 08

(1269) PARTICULAR VENDE PISO Maestro Falla 8, Razón: Teléfono 23 13 78.

Si necesita una vivienda, puede que necesite a citosa.

CONSULTE LAS PAGINAS DE NUESTRO BOLSIN INMOBILIARIO Y LE AYUDAREMOS A ENCONTRAR SU VIVIENDA
ES GRATUITO Y LO PUEDE ENCONTRAR EN CUALQUIERA DE LAS OFICINAS DE CITOSA Y EN ESTABLECIMIENTOS COMERCIALES
citosa
EMPRESA DE SERVICIOS INMOBILIARIOS
GOBERNADOR, 55 B - TEL. 23 17 00
MAYOR, 48 B - TEL. 22 32 00
ENMEDIO, 136 B - TEL. 22 29 33

(1264) EN OROPESA DEL MAR vendo piso, 3 habitaciones, cocina-comedor, baño, hall, terraza, parking Exento. Precio interesante. Tels. 31 04 75 y 45 24 12.

(1265) ¡¡ATENCION!! GRAN OCASION villa zona Paseo Marítimo. Agost Antonino. 21 26 00.

(1318) SE VENDEN PARCELAS Carretera Alcora Km. 13,700 a 250 pesetas metro. Horario 8.30 tarde, Festivos y Domingos todas horas.

(1345) CAVISA BUNGALOWS BENICASIM 1-2 y 3 dormitorios desde 1.350.000.- total. Facilidades 5 años. Moyano, 7.

(1344) CAVISA APARTAMENTOS OROPESA 2 é 3 dormitorios desde 1.490.000.- Total. Facilidades 14 años. Teléfono 23 04 00.

(1418) VENDEMOS EN BENICARLO apartamentos - vivienda, a estrenar en primera fila, Paseo Marítimo (esquina, Avda. Marqués de Benicarló) de 102 a 150 m². Edificio «Torre-Mar». Facilidades de pago. Razón: Teléf. 22.62.81.

(1419) VENDO PISOS a estrenar en calle República Argentina, 4 dormitorios, cocina, comedor-salón, baño, aseo y galería. Facilidades de pago. Razón: Teléf. 22.62.81

(1453) VENDO PISO sin estrenar, cuatro habitaciones, dos baños y plaza de garaje. C/. Martín Alonso, Teléfono 217248.

(1475) EN CALLE TRINIDAD vendo piso de ocasión, 145 m² Orientación mar. Condiciones pago a convenir. Razón: Tel. 224283.

(1510) CENTRO INMOBILIARIO Oropesa 1ª línea bungalows con garaje precio total 1.800.000'— entrada 500.000. Resto: grandes facilidades reserva 310098.

(1511) CENTRO INMOBILIARIO apartamentos Benicasim, Oropesa piscina parking, 1ª línea precio total 1.300.000 sin entrada. Grandes facilidades. Reservas: 21 87 00 - 301066 - 310098 - 523911.

(1515) VILLA CON piscina en Grao Informa RAYCA, Pescadores 72. Tel. 226545.

(1516) PISOS DESDE 1.000.000'— facilidades. Informa RAYCA Pescadores 72. Tel. 226545.

(1517) PISOS GRAN confort céntricos. Informa RAYCA, Pescadores, 72. Tel. 226545

(1484) VENDO 7 HANEGADAS olivos 8 Km. Castellón Carretera Alcora 700.000 pesetas. Facilidades. Tel. 23 70 89.

(1543) PISOS, BAJOS comerciales en construcción. Facilidades 18 años. Ramos 230052.

(1544) OCASION PISO a estrenar bien situado. Primera calidad. Ramos, 230052.

(1546) OCASION PLAYA Oropesa. Ventas apartamentos, bungalows, estudios, desde 1.350.000 Ptas. Alquileres: Modesto Beltrán, Tl. 310218

(1550) VENDO: 10 Hanegadas de solar a 1 Km. Alcora (Ctra. Onda-Alcora) Precio 800.000 Ptas. Tel. 226281.

(1551) VENDO PISO GRAO, también aceptaría cambio otro zona Pza. Fadrell convenir Tel. 219555.

DIBUJO TECNICO
Mesas. Tecnigrafos, copias de planos. Pascual Tirado 6 Mecanográfica Levantina.

ALQUILERES

(27) AGENCIA ROMEA, ALQUILER de pisos locales, villas, apartamentos. Enmedio. 23. Tel. 21 73 84

(28) CENTRO INMOBILIARIO tiene locales y naves para alquilar diversos tamaños. 218700.

(29) FOTOCINE LLEDO. ALQUILER todo tipo películas Plaza Clavé, 24 Castellón

(30) CENTRO INMOBILIARIO tiene pisos alquiler con y sin muebles diferentes zonas. 218700.

(1366) CAVISA ALQUILA APARTAMENTOS, villas, bungalows en Benicasim. Información Tel. 23 04 00.

(1421) NECESITAMOS ALMACEN de 400 a 600 m². emplazado dentro del casco urbano. Ofertas al teléf. 230117,

(1519) APARTAMENTOS PRIMERA línea para agosto y todo el año. Informa RAYCA. Teléf. 226545.

(1521) OFICINAS DESDE 37 m² a 251, se alquilan en la calle Enmedio, 9. Información: Días laborables de 9 a 2 y de 4 a 7 tarde. Tno. 211432.

(1525) ALQUILO ESTUDIO con garaje. Tel. 21 13 54.

(1526) PISOS EN ZUCAINA veraniegos, amueblados, en alquiler y venta. Razón: Teléfono 1562539 Valencia.

(1547) ALQUILO PISO sin muebles. Tno. 227594 de 3 a 5.

(1548) ALQUILO APARTAMENTO Playa Benicasim agosto y año. Tno. 215292.

(1553) ALQUILO PISO amueblado. Temporada verano. Teléf: 230896. Avda. Almazora, 36. 1º-2.ª

TOLDOS TARREGA
Toldos Apartamentos, Villas, Chalets
Ctra. Valencia - Barcelona Km. 78'400
Teléfono 21 14 26 Castellón

El anuncio más pequeño en una sección muy eficaz.
ANUNCIOS CLASIFICADOS de Mediterráneo
CADA PALABRA: 12.— Ptas.
Mínimo 10 palabras

COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar Visados por la Oficina de Empleo del INEM y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

(1420) ASUNTO NUEVO (España). Ganará en casa más de 3.000 ptas. diarias. Escribir apartado 1.209 San Sebastián.

(1498) SE NECESITAN operarios fontaneros de primera. Interesados llamar tel 210974. Ref. INEM-CS 23461.

(1539) EMPRESA NACIONAL necesita personal ambos sexos mayores 21 años, ingresos superiores 60.000 pesetas comisionables. Seguridad Social régimen especial cargo Empresa, disponer vehículo, interesados llamar al 226066.

(1540) SE NECESITA empleada de hogar, con informes. Razón: Teléfono, 30.07.82, de 2 a 4

AUTOMOVILES

(38) AUTOMOVILES DOCTOR CLARA, 17, vende todos modelos Seat procedentes cambios.

(39) MARZA, S. L. Servicio Oficial SEAT. vehículo ocasión todas marcas, procedentes cambio, reparados, condiciones de pago a convenir. Razón: Calle Herrero 34. Tel. 22 45 58.

(40) AUTOLICA, CONCESIONARIO Provincial TALBOT. Verdaderas ocasiones. Certificado garantía fábrica ámbito nacional. Pérez Galdós, 9 (junto taquillas Plaza de Toros). Tel. 21 64 53 Castellón.

(41) AUTOLICA CONCESIONARIO provincial MERCEDES BENZ Grandes ocasiones furgonetas DKW, Mercedes-Benz, Ebro, Sava, Citroen, Siata reparadas. Grandes condiciones de pago. Ctra. Valencia-Barcelona kilómetro 67,400 (altura cuarteles Tel. 21 13 22. Castellón.

(475) TALLERES ESCUDER, AUTOMOVILES ocasión con garantía todos los modelos y marcas. Cómodas facilidades. Exposición: Plaza Padre Jofre, 18. Tel. 214417

(1332) MEJOR PAGADOS COMPRO coches segunda mano Autocomercial Gil. Ronda Mijares, 84.

(1454) VENDO ALFA ROMEO Sport 2.000 verlo de 12 a 1 en garaje Inglés, C. Luis Vives.

(1461) RENAULT BURRIANA mercado nacional de ocasión. Le ofrece coches de cambios. Ctra. de Nules, s/n Telfno. 510729.

(1492) RENAULT 8 TS BLANCO de cuatro años, perfecto, por marchar Venezuela, se vende 175.000 ptas. bar Dina C/ Doctor Clará núm. 38. Castellón. Sr. Ramos.

(1495) VENDO FURGON Sava CS-G. Tel. 219258.

(1530) VENDO SEAT 600. Razón teléfono 231294.

(1542) VENDO SEAT 133-L rojo CS-8983-F Telf. 22 40 17.

(1545) OCASION SE vende furgoneta Citroen muy económica. Razón: Tel. 211871.

MOTOCICLETAS

(47) MONTESINOS CONCESIONARIO de Ducati, Guzzi Lambretta, Honda, Yamaha Ossa, Kawasaki, Warner Lem-Minarelli, Mecatecno Vende, garantiza, da servicio post-venta y facilidades Plaza General Sanjurjo, 20

(1033) FANTIC ISSIMO 49, automático y con pedal p. en marcha. Precio 62.650 Facilidades. Motos Quintana. Ribelles Comín, 3 Teléfono 21 69 23.

(1034) MOTO INFANTIL MERLIN Motor Franco Morini. P. F F. 49.000 pesetas Motos Quintana.

(1035) VELOMOTOR BENELLI 49 c. c. automático, técnica italiana a precio español 49.196 pts Motos Quintana. Ribelles Comín, 3. Teléfono 21 69 23.

(1462) NO TIRE su moto por vieja que sea, le abonaremos hasta 6.000.— Pts., para la adquisición de una Gilera de paseo de 49 cc. Concesionario VESPA, C/ San Victoriano entrada por San Rafael. Burriana. No demore su visita quedan pocas existencias.

ACADEMIAS

(1364) IZQUIERDO. GRADUADO ESCOLAR. Clases oficiales en distintos grupos y horarios. Matrícula del 15 de julio al 15 septiembre. Información: Navarra, 118.

(1377) IZQUIERDO FORMACION PROFESIONAL Administrativa primero y segundo grado Moda y Confección primer Grado. Matrícula del 1 de julio al 15 septiembre. Información: Navarra, 118.

ENSEÑANZA

(1259) ACADEMIA ALMI. MECANOGRAFIA, evaluación continua, Taquigrafía facilísima Teneduría, Contabilidad Banca. Caja Ahorros. Idiomas Escuela Oficial. Repasos EGB, BUP, COU. Trinidad, 5.

(1334) CLASES, E. G. B. B. U. P., C. O. U., Selectividad, Magisterio, Oposiciones, Formación Profesional, Facultades Universitarias, Escuelas Técnicas. Teléfonos. 23 49 55; 23 31 70; 23777

(1400) FOTO-TALLER Cursos Básicos de Laboratorio Fotográfico. Grupos reducidos. Diferentes horarios. Sucino Teléf. 21-16-14 Enmedio-123 Castellón.

(1532) SE DAN CLASES particulares EGB. Precios módicos. Tel. 212520.

(1549) SE DAN CLASES de Inglés. Teléf.: 20 13 68.

ORTOPEDIAS

(51) PIERNAS ORTOPEDICAS COLLARINES cervicales, carros para inválidos, zapatos ortopédicos y hormas especiales a medida Ortopedia D. E. A. O., Navarra 84. Tel. 21 29 88.

HUESPEDES

52) PARTICULAR DESEA HUESPEDES Av. Casalduch 42, 1.º-2.ª Tel. 22 24 18

TRASPASOS

(1045) SE CEDE Peluquería de señoras, buenas condiciones, Tno. 22 28 73.

(1552) TRASPASO BAR por no poder atender. Buena clientela. Razón: Teléf.: 223043.

BRICOLAGE

1116) BERNILUX MADERAS MOLDURAS, listones, manualidades, herramientas Bernilux. Sagasta, 25. Castellón

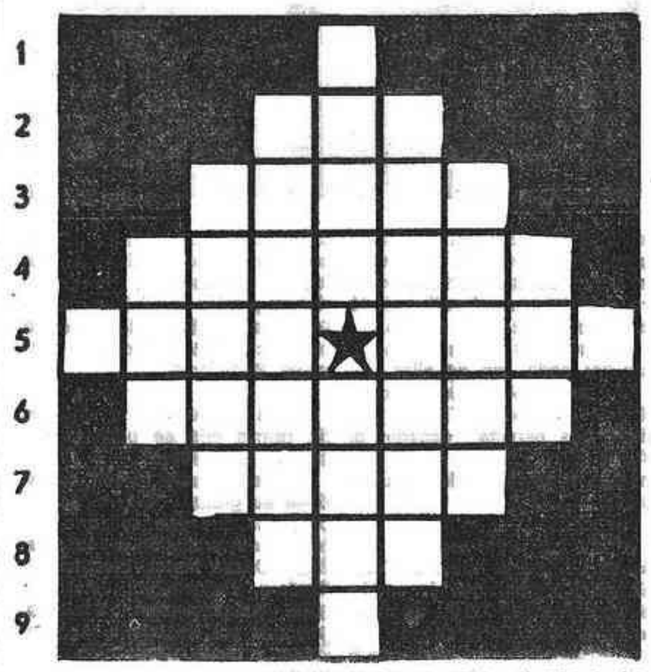
ENERGIA SOLAR

(1415) ELECTRICIDAD SOLAR agua -caliente solar, calefacción solar. Gobernador, 44 teléfono 237104.

NAUTICA

(1533) EPE 401 motor 20 HP, buen estado. Facilidades. Teléf. 232859.

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES.— 1: Tercera de las vocales.— 2: Río de la provincia de Burgos, afluente del Ebro.— 3: Persigo con insistencia.— 4 Religiosa de la orden de Santa Clara.— 5: Quitar o raspar la superficie de una cosa con un instrumento áspero y cortante. Tabla delgada sobre la cual se aseguran las tejas.— 6: Arregiara el cabello pasando las manos sobre él.— 7: En sentido figurado, reanuda, continua lo interrumpido.— 8: Criada de un clérigo.— 9: Conjunción copulativa que se usa para evitar el hiato.

VERTICALES.— A: Vigésima primera letra del alfabeto castellano.— B: Nombre guaraní del mate y también de sus hojas.— C: En sentido figurado, aturde, erturba los sentidos.— D: Instrumento músico de viento, de forma ovoide, con ocho agujeros.— E: Nombre que antiguamente se dio a un humor que supuran algunas úlceras. Agregue, adicione.— F: Acogida en un establecimiento de beneficencia.— G: Se atreviera.— H: Rodete de lienzo que se pone en la cabeza para llevar alguna carga.— I: Preposición.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

HORIZONTALES.— 1: D.— 2: Car.— 3: Catea.— 4: Hetaira.— 5: Vela Neto.— 6. Zodíaco.— 7: Sobra.— 8: Roa.— 9: R.

VERTICALES.— A: V.— B: Hez.— C: Celos.— D: Catador.— E: Data. Ivar.— F: Reinara.— G: Areca.— H: Ato.— I: O.

cartelera

ASTORIA. (Teléfono 215956) Cerrado por vacaciones.

AVENIDA (Teléfono 223224). Hoy no hay función. Mañana: 7'30 y 10'30 estreno de: LA ESPIA SE DESNUDA. Color. Ursula Andress y Woody Strode. Mayores 18 años.

CINE AZUL.— Teléf. 213499. Hoy 7'30 tarde y 10'30 noche, segunda semana de éxito EL SHERYFF y EL PEQUEÑO EXTRATERRESTRE, con Bud Spencer. Una divertida película para todos los públicos.

CINE BOHIO.— Villas Benicasim.— Hoy jueves 10'30 noche VICTORIA EN ENTEBBE. Con Kirk Douglas, Burt Lancaster y Elizabeth Taylor. ¡103 rehenes esperaban un milagro... y este llegó del cielo en forma de comando israelita!. (Todos los públicos).

CINE CONDAL, 2. (Climatizado). Tel. 227608. Hoy no hay funciones. — Mañana 7'30 y 10'30 METEORO. Sean Connery, Natalie Wood. Autorizada Mayores 14 años.

GOYA. (Teléfono 210221). 7'30 y 10'30 EL ABUELO CONGELADO. Color. Louis de Funes y Claude Gensac. Tolerado Menores.

REX. Refrigerado y climatizado. Tno. 220591. — 7'30 y 10'30 gran acontecimiento. Estreno del extraordinario filme LA MASA (un hombre increíble). Las más extraordinarias aventuras del más increíble de los personajes. Bill Bixby, Susan Sullivan. Tolerado menores.

RIALTO. (Teléfono 224296). 7'30 y 10'30 estreno de MATER AMATISIMA. Color, Victoria Abril y Julito de la Cruz. Mayores 18 años.

SABOYA. (Teléfono 214619). 7'30 y 10'30 segunda semana de TOMA EL DINERO Y CORRE. Woody Allen. Tolerado Menores.

TERRAZA PAYA. Burriana. Hoy 10'30 noche único día. ¡Impresionante filme! MAKO, TIBURON DE LA MUERTE. El asesino del mar, en vivo y de verdad. Autorizada 18 y 14 años.

CASINO MONTE PICAYO.— Sala de juego de 7 tarde a 4 madrugada. Con Restaurante y Bar. Complejo hotelero de lujo. Teléfono 142 12 11.

GIRLS.— Discoteca-Pub de gran lujo primera especial. — Abierta todos los días de 6 tarde hasta la madrugada. GIRLS. Tel. 20 12 54 - CASTELLON.

PUB FRANCIS.— Calle Museros, 2. Junto Camino San José. Teléf. 235431. Ambiente selecto. Te esperamos.

PUB L'IRLANDES. — Playa del Pinar Paseo Marítimo. — Grao de Castellón. Tarde y noche actuación de LOS GAUCHOS RIOJANOS.

LE CONVIENE SER SUSCRIPTOR DE
Mediterráneo
y lo recibirá cómodamente en su domicilio
Rellene este boletín y remítalo a:
AVENIDA DEL MAR 29

NOMBRE ...
APELLIDOS ...
DOMICILIO ...
POBLACION ... PROV. ...

FORMA DE PAGO (*)

(ANTICIPADO)
CAPITAL

RECIBO A DOMICILIO MENSUAL 650 Ptas
PROVINCIA

LETRAS DE CAMBIO

[] TRIMESTRALMENTE ... 1.950 Ptas.
[] SEMESTRALMENTE ... 3.900 Ptas.
[] ANUALMENTE ... 7.800 Ptas.

FECHA FIRMA

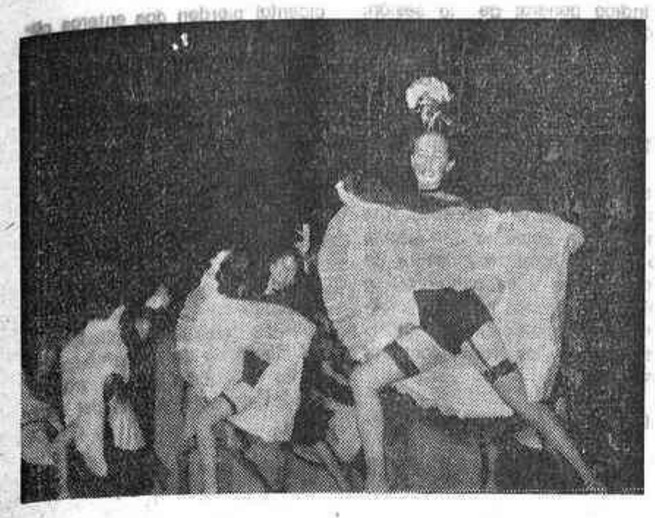
(*) Señale lo que más le interese.

(c) Ministerio de Cultura 2007

NUESTRA PROVINCIA

BENICARLO

Festival fin de curso del Ballet Lupe



Como cada año al llegar julio, vivió Benicarló una noche memorable, con el Festival de Ballet que cada fin de curso programa y prepara Ballet Lupe de Benicarló.

El lugar elegido, los jardines del Polideportivo Palau con un escenario decorado por Vico, y con una exquisitez que mueve siempre al comentario elogioso.

En el programa, con una participación de más de cien alumnas, tres partes, desglosadas de la siguiente forma:

Primera parte: «Marcha», de Tchaikowsky, en el que tomaron parte 17 alumnas; «Danza rusa», del mismo autor, con 14 intérpretes en el escenario; «Don Pasquale», de Donizetti con 19 alumnas, y «Barberillo de Lavapiés», de Barbieri, con 8 intérpretes.

Hagamos constar, que a medida que se sucedían los números las edades de las alumnas iban hacia arriba. La Coreografía, el perfecto ensamblamiento música-danza y la maravilla de las obras presentadas, hicieron estallar en aplausos a más de dos mil personas presentes.

Segunda parte: «Guerra de las Galaxias» con 13 preciosas danzarinas; «Pajarería», de Saint Saens, con 17 señoritas en escena; «Sinfonía» de Beethoven; «Can-Can», de Hoffenbach, que levantó una verdadera oleada de entusiasmo.

Tercera parte: «La bella durmiente,» de Tchaikowsky, con 20 intérpretes a cual más acertada en su cometido, y con los papeles de Bella Durmiente y Príncipe a cargo de Toya Fa y Víctor Segura, excepcionales, sin desmerecer el Hada Plateada, Hada de Pájaros, Hada de las Lilas, Hada Carabosse; Pájaro Azul, Nodrizas y Cortesanas. Un verdadero alarde de presentación, interpretación y colorido, con el aplauso final a todas las partícipes y a Lupe Castelló Bertomeu, coreógrafa y directora de este maravilloso festival.

La entrada al recinto, por otra parte, completamente gratis, dado que el montaje, coordinación, atrezzo y decorados, corre cada año a cargo de la profesora de ballet, Lupe Castelló.

Benicarló vibró un año más, con un espectáculo de verdadero alcance, que valora el sentir artístico de una población que camina al compás del progreso, gracias al esfuerzo y tesón de personas que en su día, pensaron para Benicarló lo mejor.

JOSE PALANQUES
(Foto: CASBER)

BENICASIM

FIESTAS ESCOLARES

La Comisión Municipal Permanente del Ayuntamiento de Benicasim ha señalado como fiestas locales a efectos no lectivos dentro del calendario escolar establecido por la Delegación de Educación, para el próximo curso académico, los días: 22 de septiembre, Santo Tomás de Villanueva; 17 de enero, San Antonio Abad y Santa Agueda, y primer lunes de la Magdalena (jornada del «Pregó» infantil en las fiestas de la capital).

En despacho de oficio la Comisión Municipal Permanente fue informada de la carta suscrita por Julio Nebot Bachero, denunciando la existencia de un solar sito en la calle Columbretes, que constituye un auténtico vertedero por las basuras, desperdicios y otros residuos sólidos que en el mismo se vierten, todo ello contrario a la salud pública. En este aspecto la Permanente acordó requerir al propietario del referido inmueble para que lleve a cabo la oportuna limpieza y vallado del mismo, y adoptando por parte municipal un sistema de vigilancia para impedir que se sigan depositando nuevos desperdicios y basuras en dicho lugar una vez quede limpio.

En otro orden de cosas la Permanente acordó conceder una subvención de 10.000 pesetas a las alumnas de 7.° curso de EGB del Colegio Nacional «Santa Agueda», para colaborar en los gastos de un viaje formativo.

A la vista de una comunicación de la Cámara Agraria Local informando al Ayuntamiento de la entrada en servicio de dos guardas rurales con destino a la vigilancia de los bienes agrícolas existentes en el término, se acordó por parte de la Comisión Permanente, al objeto de conseguir una estrecha colaboración entre estos y la Policía Municipal, entregar a la Cámara, en calidad de depósito, un radio transmisor portátil.

Por último hay que señalar que también se acordó ceder unas aulas del nuevo grupo escolar para que, por parte de varios estudiantes universitarios, se impartan durante los meses de julio y agosto clases de recuperación para alumnos de EGB.

LA PROVINCIA EN FIESTAS

ACTOS PARA HOY

SAN RAFAEL DEL RIO

A las 9 h.—Construcción de Barreras para las exhibiciones de ganado vacuno.

A las 12'30 h.— «Entrada» del ganado vacuno, este festejo se iniciará con la tradicional «Toma» de llaves, por caballos de monta y doma española.

A las 24 h.— Espectáculo de Variedades «Euroestrella-80», en la Pista de Verano.

SE SOLICITA
CARNICERO
Con experiencia
Presentarse: Sr. Llambrich
Herrero 51, de 10 a 12
Ref. OE-CS-23.642

San Huberto es, fundamentalmente, una sociedad de cazadores

(Alfredo Blasco Fillol, presidente)

Las vicisitudes por las que ha pasado la sociedad de Cazadores San Huberto, son de sobra conocidas. La veterana sociedad pasó épocas gloriosas en las que la cantidad de socios y los distintos actos que organizaba, se veían siempre asistidos de gran cantidad de público, y de socios, claro.

Pero desde hace unos años, parecer que la marcha de la sociedad no es precisamente boyante. Al menos esta conclusión hemos obtenido a través de las distintas entrevistas que hemos realizado a quienes regían los destinos de San Huberto.

Parece que ahora se quiere revitalizarla. Y una de las necesidades más perentorias para que esto sea posible es solucionar la economía. Eterno problema que no sólo afecta a esta sociedad, sino a otras muchas, de nuestra ciudad y hasta de España. Estos tipos de sociedades están acuciadas y se buscan remedios «in extremis», para seguir adelante.

El actual presidente del Círculo de Cazadores San Huberto, don Alfredo Blasco Fillol, responde a nuestras preguntas, sobre distintos aspectos de la sociedad que preside.

—¿Desde cuándo es presidente del tiro de pichón?.

—Perdón, soy presidente del Círculo de Cazadores San Huberto; el tiro de pichón es una de las varias actividades que desarollamos. Pero sobre todo quiero que sea una sociedad al servicio del cazador y que pueda contribuir al desarrollo y fomento de la caza en nuestra provincia, ofreciendo a sus asociados una serie de alternativas para el desarrollo de su deporte favorito, que hoy actualmente no posee. En cuanto al tiempo que llevo de presidente, hay que decir que fuí elegido al cesar el anterior presidente.

—¿Cómo está nuestra provincia cinegéticamente hablando?.

—En las especies cinegéticas, por excelencia, como son la perdiz y el conejo, francamente mal, ya que además de estar acotada la mayoría de la misma, ha habido un alarmente descenso en dichas especies. Unicamente en aves de paso tan características en nuestra zona, como es el tordo, existe alguna posibilidad de que, contando con la ayuda de las sociedades de cazadores de estas zonas, nuestros asociados puedan disfrutar algún domingo de la caza del tordo.

—¿Qué se necesita para hacerse cazador?.

—Es bien sencillo. En primer lugar disponer de un talonario de cheques, un buen coche, el fin de semana libre, y desplazarse a una se le de fincas, ya sea en Albacete o en Ciudad Real, por ejemplo. En éstas, a base de talones puedes matar el número de perdices que quieras.

—Sería interesante conocer las peculiaridades de la caza de la perdiz...

—Pienso que la mejor forma de conocerlas es repetir, aquí, ahora, toda una serie de consejos, que llamamos aleluyas, de los que deben tomar buena nota los que practican este tipo de caza...

—Conozcámoslos...

Cargar el arma no debes
hasta que a tu puesto llegues
Y cuando a él hayas llegado
adviértelo a los de al lado
Lo que a su vez te dirán
dónde situados están
Y fija en límites claros
el área de tus disparos
Por delante y por detrás
pero en la línea jamás
En taparse hay que ser ducho
porque la perdiz ve mucho
Y si te ven el sombrero
fastidias al compañero
El «secretario» amagado
y a tus mismos pies pegado
Pues si lo dejas marchar
te lo pueden plomear
Si echas lumbre en la pantalla
es que la afición te falla
Y oirás un «taco» sincero
del próximo compañero
Cuando oigas el trompeteo
es que comienza el ojeo
Mas no te pongas nervioso
pues sin calma harás el oso
Si «maricas» ves volar
ya te puedes preparar
Pues son augurios felices
de las próximas perdices
Si te entrán en «pelotón»
no dispares al montón
Pues a una has de apuntar
si la quieres derribar
Cuando el tiro no es certero
casi siempre es por trasero.
Si paras la mano izquierda
la perdiz se va a la... cuerda
Procura, pues, al doblar
el disparo adelantar
Si la ves venir de pico
prevente, que te da mico
Pues si pronto la haces «pun»
está muy lejos aún
Y si avanza demasiado
el sombrero te ha quitado.
Cuando los colores ves
tira entonces y a tus pies
La rastrera tirarás
por delante o por detrás.

Esto son algunos de ellos. Hay muchos más. Otros tantos. Pero no es cuestión de alargar demasiado la entrevista.

—¿Quedará algo por decir?.

—La sociedad, obvio es afirmarlo, está pasando momentos críticos, y sería una pena que una de las sociedades más veteranas de España, tuviera que desaparecer. Para evitar este riesgo la Junta Directiva está tomando toda una serie de medidas con las que esperamos salir a flote. Una de estas medidas, yo diría la más importante, es la inauguración y funcionamiento de la sala de Bingo, que hoy nos complace ofrecer al público de Castellón. En la instalación, como se verá, no se ha regateado esfuerzo alguno para conseguir los fines que nos hemos propuesto. Por encima de todo superar este bache que estamos pasando...

Que las ilusiones se conviertan en una auténtica realidad.

CIRCULO SAN HUBERTO

HOY, INAUGURACION

Con motivo de la apertura de su nueva Sala, saluda a todos sus socios, simpatizantes y amigos.

Para conmemorar este magno acontecimiento, la Directiva de esta Entidad y la Gerencia de la Empresa de Servicios BINRESA, S. A., tiene el honor de contribuir a la Obra Social de la CRUZ ROJA, con todos los beneficios obtenidos durante la jornada del día de hoy, en la Sala de Bingo, sita en la calle Historiador Viciana, 7 y 9 de esta Ciudad.

Asimismo, todo el personal y plantilla de la citada Sala trabajará este día gratuitamente a beneficio de esta magna obra.

Todas las señoras asistentes serán obsequiadas.

NACIONAL

FUE NOTICIA EN CASTELLON...

17 DE JULIO

HACE 50 AÑOS

— Salvador Ferrandis Luna fue nombrado director del Banco Español de Crédito Local.
— Procedente de Barcelona llegó a Castellón el eminente guitarrista Daniel Fortea.
— Entre diez y once pesetas el decálitro se pagaba en Alcalá de Chivert el aceite de la cosecha.
— Los vecinos del barrio del Pilar, en Villarreal, ofrecieron un pergamino al alcalde, Vicente Sánchiz, como muestra de gratitud por su interés en el problema del agua potable.
— La inspección provincial de Higiene Pecuaria ordenó la vacunación de todos los cerdos existentes en el término de Villafranca.

HACE 25 AÑOS

— En el grupo escolar «Condesa de Lucena» de Lucena del Cid, dio comienzo el primer curso de la colonia escolar.
— En la Plaza de toros de Castellón se celebró una novillada. Francisco Barrios «El Turia», cortó una oreja. Antonio Rodríguez Caro, que estuvo temerario, obtuvo dos orejas y fue asistido en la enfermería de varetazo con erosiones en la cara interna del muslo derecho en su tercio medio y superficial. Antonio Monjos «El Cartujano» que debutaba, consiguió también una oreja. Fue asistido igualmente en la enfermería de varetazo en la cara interna del muslo derecho.

EFEMERIDES

Hoy jueves, 17 de julio, se cumplen los siguientes aniversarios:

● 1381.— Combate naval saltés, cerca de Huelva, donde las naves de Castilla derrotaron a la escuadra portuguesa.
● 1793.— Muere guillotinada Carlota Corday, que, días antes, había asesinado a Marat.
● 1802.— El valenciano Francisco de Paula Martí presenta en Madrid un método de taquigrafía que tuvo éxito en España y posteriormente en Hispanoamérica.
● 1582.— Se firma en Asunción un tratado de límites y navegación entre Argentina y Paraguay.
● 1858.— Se crea en España el cuerpo de archiveros, bibliotecarios y arqueólogos.
● 1880.— Terremoto en Manila, que destruyó casi totalmente la ciudad amurallada. Las pérdidas de vidas humanas fueron escasas.
● 1890.— Sin previo aviso de guerra, un ejército de Guatemala invade a El Salvador, siendo derrotado por las fuerzas de este último país.
● 1918.— Es asesinada la mayor parte de la familia real rusa, encabezada por el Zar Nicolás II y la Zarina Alejandra, en Ekaterimburgo.
● 1919.— Finlandia se constituye en república constitucional.
● 1925.— Comienza la conferencia hispano-francesa de Madrid para llegar a un acuerdo sobre el problema de Marruecos.
● 1928.— El Gobierno español concede la medalla «Plus Ultra» a Guillermo Marconi, inventor de la telegrafía sin hilos, y al explorador Roald Amundsen, único hombre de su tiempo que llegó al Polo Norte.
● 1944.— Guerra mundial: el mariscal Rommel resulta gravemente herido durante la batalla de Normandía, por aviones aliados que volaban a baja altura.
● 1951.— Balduino es elegido rey de Bélgica.

(DOCUMENTACION-EFE)

"Hay que dotar a la Policía de mayor contenido"

(Rosón)

MADRID, 16 (Efe). — "Hay que dotar a la Policía Nacional de mayor contenido con un margen policial más grande, además de posibilitarle más funciones y otras responsabilidades" dijo el ministro de Interior Juan José Rosón en la visita que mantuvo con una representación de la última promoción de la Escuela Superior de Policía.

Asistieron al acto, que se celebró en la sede del departamento, además del ministro del Interior, el general Sáenz de Santamaría, y el director general de la Policía Manuel Blanco.

Los policías nacionales reunidos con el ministro fueron una representación de los números uno de los últimos cursos de capacitación y del reemplazo de abril de la Academia Superior de Policía

Comenzó el acto con unas palabras del general Sáenz de Santamaría, que agradeció al ministro del Interior las relaciones de cordialidad y afecto que tiene para con la Policía Nacional, ratificando la adhesión del cuerpo hacia el ministro, y el apoyo a la continuidad en el desempeño de su cargo.

El ministro contestó que: "En este momento yo tenía que estar con la Policía Nacional porque he vivido la voluntad de servicio de este cuerpo, —recalcó —pero me preocupa la premura con que estas promociones se suceden, porque quizás, no han llegado a alcanzar el grado de perfeccionamiento que deben tener"

"Sentiré —prosiguió— cumplida la misión ,si logramos que la P. N. garantice la seguridad y el orden público, pero no sólo con el uniforme sino con el buen hacer mejorando la policía en sí, y el marco general en que se mueve".

Al considerar que debía darle más funciones y responsabilidades a la Policía Nacional también dijo que era necesario un mejor acondicionamiento de las plantillas y un mayor espíritu de superación.

Finalizó diciendo que la Policía Nacional ha llevado el peso de la transformación política y que por tanto tiene y va a tener el máximo apoyo del Ministerio.

Ha muerto el general Luis Otero Saavedra

Era presidente del Consejo Supremo de Justicia Militar

MADRID, 16 (EFE).—El teniente general Luis Otero Saavedra, presidente del Consejo Supremo de Justicia Militar, ha fallecido hoy en su domicilio madrileño, tras una larga enfermedad.

El teniente general Otero Saavedra había nacido en El Ferrol el 11 de julio de 1915 y este mismo año debía pasar a la situación «B», según han informado a EFE fuentes militares.

Era diplomado de Estado Mayor, y entre los cargos más importantes ocupados a lo largo de su carrera militar figuran los de capitán general de Cataluña, jefe de la Brigada Mecanizada Guzmán el Bueno de Sevilla, comandante general de Ceuta y director de la Escuela Superior del Ejército.

Había solicitado su pase al Consejo Supremo de Justicia Militar desde la Capitanía General de Cataluña por motivos de salud.

La capilla ardiente del ilustre soldado ha sido instalada en la sede del Consejo Supremo de Justicia Militar, donde mañana, a las 10 de la mañana, se celebrará un funeral de córpore insepulto.

El teniente general fallecido será enterrado en su ciudad natal.

SE ALQUILA ALMACEN EN ALMAZORA
Interesados llamar
Teléf. 56 10 00

Sustancial desaceleración de la demanda del consumo

MADRID, 16. (Efe). — «La situación actual de la economía española se caracteriza por una sustancial desaceleración de la demanda del consumo que afecta especialmente a los bienes de consumo duradero mientras continúa apreciándose la atonía de los restantes componentes de la demanda agregada según un informe de coyuntura económica aprobado por el pleno del Consejo Superior de Cámaras de Comercio, Industria y Navegación, al que ha asistido el ministro de Comercio, Luis Gamir.

El informe añade que «la demanda de la inversión puede haber iniciado una cierta recuperación, materializándose especialmente en la adquisición de bienes de equipo procedentes del exterior».

«Pero a partir de unos niveles muy bajos como consecuencia del largo descenso registrado en años anteriores los efectos de esta tímida reanimación sobre el conjunto de la actividad económica son inapreciables y se ven más que compensados por los descensos registrados en otros componentes de la demanda», dice.

«La demanda exterior manifestada en las exportaciones, si ha comenzado a pulsar con un mayor rigor que en meses anteriores pero no llega a alcanzar los niveles de fortaleza necesarios para apoyar la recuperación de la actividad económica en España. Las importaciones, por su parte, continúan creciendo a ritmos muy elevados para el nivel de actividad económica que se registra en nuestro país y cabe, por tanto, esperar que su fuerte desaceleración apreciable, de la que puede haber ya algún síntoma en un futuro no lejano», sigue señalando el informe.

«Entretanto proseguirá el deterioro de la balanza comercial que, ante la escasa mejora que puede esperarse en la balanza del turismo y en el resto de los servicios y transferencias, se reflejará en un apreciable déficit por cuenta corriente, posiblemente en torno a los 3.700 millones de dólares, que originará un descenso del nivel de reservas y puede conducir a un descenso gradual de la cotización de nuestra moneda», concluye el informe.

En el pleno, el ministro de Comercio y Turismo, Luis Gamir pronunció unas palabras con las que mostró su satisfacción por haber asistido a esta reunión y se comprometió a procurar, dentro de lo posible, a dar cumplida respuesta a las cuestiones que le plantearon los reunidos.

Reconoció a los miembros de las cámaras como indudables representantes de un sector social que vive y siente el pulso del país y les pidió que vieran en él un interlocutor dispuesto a mantener un intercambio de opiniones.

CERRAJERIA ARTISTICA
MASIP
Diseño, fabricación y colocación de vallas metálicas para chalets, pistas de tenis y fincas rústicas.
PIDA INFORMACION SIN COMPROMISO
Ctra. nacional Valencia-Barcelona Km. 67. Teléf 21 22 13
CASTELLON.

AVISO

Suscriptores veraneantes

Para mayor seguridad en el servicio de cambios de domicilio en el envío de periódicos a lugares de veraneo, y con objeto también de evitar demoras y molestias rogamos a los suscriptores interesados se sirvan enviarnos, debidamente rellenado el siguiente boletín a:

Diario MEDITERRANEO
Avda. de Mar, 29
CASTELLON

TRASLADO (provisional)

Don ... ...
recibe MEDITERRANEO, en la C/ ... ...
... ... núm. ... ... Localidad ... ...
desea recibirlo desde el día ... ... de ... ...
en la C/... ... ... núm. ... ... Localidad ... ...

BOLSA - BOLSA - BOLSA - BOLSA - BOLSA - BOLSA

Descensos generalizados

MADRID, 16 (EFE).—De una sesión, la de ayer martes, francamente eufórica, se pasó a la de hoy, de tono menor, bajando casi todos los sectores, con la pequeña excepción del grupo de alimentación, que subió dentro de su índice parcial (+0,41) y el de construcción que avanza (+0,11). Estas bajas se vieron reflejadas en el índice general, que desciende en discreta cuantía, perdiendo, en parte, las ganancias conseguidas en la jornada inicial de la semana. De un total de 160 valores contratados en renta variable, 40 suben, 49 bajan y 71 no varían. Cierre, equilibrado.

Indice general de la sesión: 103,22 contra 103,60. En base al 31-12-70. —59,92-0,22.

EN VALENCIA

En la segunda jornada bursátil de la semana flojea el ambiente comprador y se aprecia cansancio en el mercado tras una sesión como la del martes de positivo tono. Hay deseos de realizaciones y es así como se calma el mercado bajando el volumen de operaciones e incrementándose las repeticiones y las bajas.

En los bancos Valencia y Occidental pierden dos enteros cada uno, mientras repiten Promobanc y Urquijo, Transatlántico queda a 242 y no hay más actividad en el grupo.

Tampoco hay movimiento en el sector eléctrico, demandado el martes como consecuencia de la pronta subida de las tarifas. En Telefónica se repite el cambio de 61.

Inm. Valenciana queda a 43 se producen en los demás grupos las habituales aplicaciones y Valenciana de Cementos repite su cotización de 145 tras la mejora de seis puntos del martes.

COTIZACIONES

Cotizaciones del día de ayer en la Bolsa de Madrid. Información facilitada por el Banco de Valencia.

VALORES

BANCOS COMERCIALES	
Valencia	253
Andalucía	341
Banesto	228
Bilbao	226
Central	248
Exterior	210
General	207
Gredos	94
Guipuzcoano	233
Herrero	510
Hispano	222
Latino	240
Popular	241
Rural	274
Santander	279
Vizcaya	236
BANCOS INDUSTRIALES	
Bankinter	119
Bankunión	122
Fomento	128
Noroeste	134
Occidental	120
Urquijo	142
ELECTRICAS	
Fecsa P.	60'25
Fenosa	53'75
H. Cantábrico	70
H. Cataluña	51'50
Hidrola	65'50
Iberduero	61'75
R. Zaragoza	44'50
Sevillana	63
Unión Eléctrica	65
Electra Viesgo	60
AGRI. Y ALIM.	
Ebro	211
Viñedos	101
COMERCIO	
Finanzauto	73
CEMENTOS Y CRIST.	
Cementos Alba	133
Asland	104
Port. Valderrivas	97
Cristalería	230
Uralita	155
CONSTRUCTORAS	
Dragados	80
Encinar	140
Vallehermoso	64
INMOB. Y URBAN.	
Inm. Metro	85
I. Urbis	21'25
INVERSION MOB.	
Gral. Inversiones	33'50
Cartinbao	57
C. I. Bancobao	47
Inv. Herrero	122
Popularinsa	116
E. Inversiones	45
MONOPOLIOS	
Campsa	205'50
Tabacalera	120
PAPELERAS	
Torras H.	44
QUIM. Y TEX.	
Aragonesas	17'25
Explosivos	23'75
H. Nitro	27'50
Petroliber	95
Q. Canarias	14'50
I. Nitrógeno	19
E. Petróleos	114
Sniace	25
Petromed	141
SIDEROMET.	
A. Hornos	9
E. del Zinc	59
Macosa	16
Tubacex	42
Duro-Felguera	50
IND. DEL AUTOMOVIL	
Citroen	26
Fasa-Renault	85
TELEF. Y RADIO	
Telefónica	61

En el primer semestre

LA BOLSA MANTUVO UN MOVIMIENTO PENDULAR

MADRID, 16. (Efe). — «El mercado de valores ha sido, probablemente, la institución financiera donde más se han reflejado y reflejan los estados de ánimo de las empresas y del público en general», afirma la Sociedad de Servicios Financieros «PAS» en su informe mensual de bolsa.

En el avance del mes de junio, el informe analiza la evolución de la Bolsa durante el primer semestre del año, señalando que se ha mantenido el movimiento pendular (de la euforia a la depresión) motivado por los diversos acontecimientos económicos y políticos

Respecto al mercado de renta variable, el informe afirma que «ha mostrado a lo largo de los seis primeros meses del año, un mayor grado de estabilidad en cuanto a evolución de cotizaciones, propiciado por una negociación escasa y por una oferta que no ha presionado excesivamente».

Dentro de este panorama del mercado de renta variable, «PAS» señaal que las ampliaciones de capital han resultado implanteables.

En cuanto a la renta fija, el informe apunta la confirmación de la tendencia de consolidación de este mercado, iniciada el pasado año, y el peso de la Administración en las emisiones de renta fija. «Las emisiones de la banca oficial en 1980 oscilarán entre los 20.000 y los 30.000 millones de pesetas», dice el documento.

Por último, el informe se refiere a la gran aceptación que ha tenido el mercado de letras de cambio, puesto en marcha el pasado día 15 de enero.

EDICTO

DON JUAN MIGUEL JIMENEZ DE PARGA Y GASTON, Juez de Primera Instancia de VINAROZ.

HACE SABER: Que por providencia de esta fecha, dictada en el juicio universal de quiebra núm 124 de 1979, del quebrado don MANUEL GARCIA ADELL, de Salsadella, con establecimiento en calle Nueva núm. 30 y c/. Escuelas núm. 2, se ha señalado el día 29 de octubre de 1980 y hora de las 16 en la Sala-Audiencia de este Juzgado para la celebración de la JUNTA DE ACREEDORES para el examen y reconocimiento de los créditos; lo que se hará saber a todos los acreedores preferentes y comunes que constan en la relación, en la que se advierte a aquellos que de no presentar los títulos les parará el perjuicio a que haya lugar en derecho.

Y para su publicación por edictos en los sitios públicos de costumbre, BOLETIN OFICIAL de la Provincia y Diario MEDITERRANEO, se extiende el presente en VINAROZ a 10 de julio de 1980.

El Juez de 1.ª Instancia, Fdo. Juan M. Jiménez de Parga — El Secretario, Fdo. José Valls

programas: TVE

VHF

13'45 Carta de ajuste Raphael
13'56 Apertura y presentación
13'57 Avance Telediario
14'00 Programa Regional Simultáneo
14'30 Gente hoy
15'00 Telediario Primera edición
15'20 Gaceta cultural
15'15 Mirador de los deportes
16'15 Aquí esoty otra vez El recaudaor de Impuestos
16'40 Despedida y cierre
18'15 Carta de ajuste Imperio Argentina
18'30 Apertura y presentación
18'35 Barrio Sésamo
19'05 El gran circo de TVE
20'00 Harold Lloyd Episodio núm. 19
20'30 El canto de un duro
21'00 Telediario Segunda edición
21'30 Horas Doradas
22'30 Grandes relatos La piedad peligrosa (III)
23'30 Ultimas noticias
23'50 Buenas noches
23'53 Despedida y cierre

UHF

19'30 Carta de ajuste Flamenco: La guitarra de Mario Escudero
19'45 Presentación y avances
19'47 Redacción de noche
20'35 Polideportivo
21'00 Encuentros con las letras Núm. 211
22'45 Horizontes
23'25 Buenas noches
23'28 Despedida y cierre

Empresa del Sector Servicios, Licenciados y Técnicos Superiores
BUSCAMOS TRES PERSONAS PARA CUBRIR PUESTOS DE TRABAJO INTERESANTES
La formación correrá a cargo de la empresa. No es imprescindible la experiencia. Preferible últimas promociones.
Interesados dirigirse adjuntando curriculum vitae al aptdo. 178 Castellón
Ref. INEM CS-23441

(c) Ministerio de Cultura 2007

NACIONAL

PERSONAS

JOSE MIGUEL GARRIGUES WALKER, ha declarado que la banca, a pesar de lo que se diga, no está notando las supuestas reactivación de inversiones y en cambio siguen pidiéndose renovaciones de créditos, por lo que los bancos deberán cobrar los servicios que presten, siempre que sean buenos, ya que hasta ahora, prestaban unos malos, que no podían pagarse.

JUAN DE AVALOS, escultor, miembro de la Real Academia de Bellas Artes y presidente del Círculo de Bellas Artes de Madrid ha protestado ante el ministro de Cultura en nombre de todos sus cargos y como extremeño, por las representaciones de

«Lisistrata», en el teatro romano de Mérida, que es un monumento único y no se puede arrasar con espectáculos que no son sino vodeviles disfrazados con indumentaria clásica, por lo que no se culturiza al pueblo.

ALVARO CUSTODIO, director teatral, estrenará próximamente en El Escorial con la compañía formada al efecto la obra póstuma y desconocida de Pedro Salinas, titulada «Los Santos», que según su hija Solita, se inspira en vivencias de los primeros meses de la Guerra Civil y manifiesta su profunda compasión por sus víctimas, por lo que no se trata de teatro de urgencia ni de propaganda.

TUÑON DE LARA, historiador, al presentar en Barcelona la obra dirigida por él con varios especialistas «Historia de España», manifestó que esta ha sido manipulada, por quienes no quisieron investigar en el pasado de la Patria.

MANOLO ZARZO, actor, que ha terminado su trabajo en «El diluvio que viene» y ahora actúa en cine y en televisión, ha manifestado

que la profesión de actor es absolutamente inestable y por eso hay que tener en ella mucho cuidado, ya que nada puede jugarse alegremente el pan y el colegio de los hijos.

LUIS GOMEZ MESA, crítico cinematográfico, ha recibido un homenaje en la Muestra Cinematográfica del Atlántico celebrada en Cádiz, por sus 60 años de dedicación profesional, en los que ha visto 25.000 películas, ha hecho 15.000 críticas, asistió a más de cien festivales internacionales y escribió 20 libros sobre cine.

CRONICA POLITICA

(Viene de la primera)

revelaron insinceras al confrontarlas en decisiones concretas. No hay que extrañarse demasiado, porque la tensión fuerzas políticas-Fuerzas Armadas es universal en todos los regímenes del mundo no consolidados. A los once años de su comparecencia institucional ante las Cortes Orgánicas de 1969 (y hay que decirlo claro porque el Ejército que tenemos es el mismo de entonces y no otro) y a los cerca de seis años de su proclamación como Rey de los españoles don Juan Carlos no han aflojado ni en milímetros la presencia y la compenetración entrañable con que desde su juventud sintió por las Fuerzas Armadas. A esa distancia, las relaciones entre los jefes de Estado y el Ejército (en América por ejemplo) muestran agujeros por todas partes. Y eso aquí no pasa.

La explicación es sencilla y conocida de todos: al Rey lo hicieron soldado antes de darle formación política y universitaria. Lo cual trae muchas consecuencias cara al futuro. No sólo porque la fidelidad al Rey ha sido la clave en los dificilísimos años de la transición sino porque la reforma que en su momento dado quiso hacer Azaña con el Ejército (y para pensar si tenía motivos nos bastará recordar lo que suele ser un ejército colonial cuando ya no quedan colonias) a nivel de quirófano, de un sólo golpe y sajando traumáticamente tiene muy poco que ver con la adecuación generacional que está protagonizando el Rey.

◆ SAMARANCH, «PRIMERA MEDALLA»

Juan Antonio Samaranch ha conseguido en Moscú la primera medalla de oro para el deporte español, dos días antes de que se iniciara la Olimpiada. Su elección como presidente del Comité Olímpico Internacional frente a los otros dos candidatos ha sido un notable triunfo; que salvada la participación española en los juegos de Moscú desoficializando la representación de los atletas se redondearía si alguno de los hombres del equipo olímpico lograra triunfar en el plano competitivo.

Las esperanzas de que tal cosa suceda son muy menguadas porque el equipo español no lleva niveles suficientes como para que puedan caberle esperanzas ni siquiera en la especie de olimpiada para pobres en que ha quedado la edición de este año tras el boicot del asunto Afganistán. Por eso el triunfo de Juan Antonio Samaranch es estrictamente personal y sólo indirectamente de los colores de su país.

La biografía de Samaranch es sobradamente conocida en su doble vertiente política y deportiva. Y ayer 16 de julio el actual embajador de España en Moscú culminó al llegar a la más alta poltrona deportiva del mundo su eterna meta. Acomodado por su propia familia (que tiene en Barcelona un negocio textil) Juan Antonio Samaranch es rico también por matrimonio y pertenece a toda una capa de gentes —muy sintomática en el mundo del deporte español— que habiendo prosperado en el anterior régimen no quedaron tampoco mal colocados en éste. Impulsor siempre, de las actividades deportivas y todo su universo de apoyos (Salón Náutico de Barcelona, etc., etc.) Juan Antonio Samaranch era una de los nombres catalanes más frecuentemente citados por el NODO —eficaz termómetro de la anterior época— y juntamente con José María Porcioles una de las personas con mejores relaciones en Madrid (fundamentalmente por la estima que le profesaba el almirante Carrero) su discreción en los últimos años del franquismo le puso en la mejor vía para el momento del cambio cuando fue nombrado presidente de la Diputación barcelonesa.

Su gestión estrictamente política —en vísperas de iniciarse las espectativas de retorno autonómico— cuando la casa fuerte de Barcelona no era el Palacio de la Generalidad ni la «Casa dels Canonges» (que por cierto decoró la mujer de Samaranch y ha sido disfrutada por Tarradellas y Pujol)— sino el despacho de Martín Villa o Sánchez Terán —no fue contestada, saltando desde allí (no sin alguna sorpresa para catalanes y rusos) a la Embajada de España en Moscú. Tiene que haber sido especialmente inquietante la experiencia del invierno ruso de este año, cuando a raíz del boicot Samaranch ha visto como topaban de frente las razones del olimpismo con las razones de la política. Finalmente no le salió mal.

EN CORTO...

BARONES AL PODER

A bote pronto: la gran operación de Suárez, si las cosas no cambian, consiste en darles poder y mando de gobierno a los «barones». En el gabinete de notables que se prepara para septiembre, muchos de los «cabeza de fila» tendrán un hueco de primera magnitud.

La noticia ya domina el interés político. Fue lanzada ayer en Madrid, como un globo sonda, y hubiera servido de maniobra de entretenimiento si se hubiera deslindado mejor de la otra gran operación, la del pacto con los catalanes. No ha sido así, y hoy se vende en el mercado del rumor la tesis de que Roca, Martín Villa, Fernández Ordóñez y Pio Cabanillas estarán, como apóstoles, alrededor de Suárez en la mesa del Consejo de Ministros.

No está mal diseñado el plan. Aparte de los pingües beneficios que le reportaría a UCD contar con el respaldo de convergencia, el hecho de que los «barones» entren en el Gobierno otra vez, resulta sintomático. Es más cómodo tenerlos allí —comprometidos con las responsabilidades de una cartera— que tenerlos, libres de preocupaciones, en la mesa de la comisión permanente del partido. Dicho de otra forma: es una manera sutil de amordazar sus impetuosas veleidades contra la figura del presidente. Se les llena de ocupaciones, se les da poder —que es lo que han pedido— y, de paso, se liman asperezas. Porque, si se confirman los augurios, el siguiente paso será cancelar la vida de la permanente centrista. No tendría sentido que se produjeran algo así como dos consejos de ministros paralelos cada semana. Las fuerzas tienen que estar unidas para contrarrestar el empecinamiento socialista de seguir dirigiendo los ataques más afilados contra la cabeza de Suárez. Si con un foco de francotiradores ya resulta difícil mantenerla a salvo, huelga imaginar qué ocurriría si se sigue dando cauce institucional a las iras de los «barones».

Luis HERRERO

Felipe González, a Nicaragua

MADRID, 16 (EFE).—El secretario general del PSOE, Felipe González, emprende la próxima madrugada viaje con destino a Nicaragua, donde asistirá invitado a los actos conmemorativos de la instalación del régimen sandinista, tras el derrocamiento de Anastasio Somoza.

Al término de estos actos, se trasladará a Panamá donde iniciará un breve período de vacaciones. También tiene previsto visitar Costa Rica.

Se espera que Felipe González regrese a Madrid en los últimos días de este mes.

La Comisión de Subsecretarios preparó el próximo consejo de ministros

MADRID, 16. (Efe). — La Comisión General de Subsecretarios se ha reunido esta mañana, bajo la presidencia de Rafael Arias Salgado, ministro de la Presidencia.

Entre los temas que fueron estudiados por los subsecretarios figuran un conjunto de expedientes de inversión extranjera en España por un importe de 1.600 millones de pesetas, según informaron a «Efe» fuentes gubernamentales.

La comisión estudió un proyecto de Real Decreto sobre la ordenación de las enseñanzas de mandos intermedios, referida a la formación profesional, y otro sobre regulación de los institutos de sicología aplicada, que pasarán a denominarse institutos de orientación educativa y profesional.

Finalmente, y entre otros temas, estudiaron un proyecto por el que se crea en Bogotá (Colombia), el centro educativo «Reyes Católicos».

ENTREVISTA OREJA - ROLANDIS

MADRID, 16. (Efe). — El ministro español de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja, y su colega chipriota, Nicos Rolandis, han mantenido hoy una entrevista, en la que se estudiaron, entre otros asuntos, los preparativos de la Conferencia Europea de Seguridad y Cooperación, que se celebrará en Madrid en noviembre próximo.

Asimismo, ambos ministros trataron de las relaciones bilaterales hispano-chipriotas, con especial atención a temas mediterráneos, en cuyo enclave estratégico España y Chipre juegan papeles preponderantes.

Seguidamente, los ministros Oreja y Rolandis firmaron un convenio de cooperación cultural que, entre otros fines, tendrá el de acercar conocimientos recíprocos de ambas naciones. En el convenio se concretan los intercambios de profesorado a distintos niveles, exposiciones y becas de estudio.

Según han confirmado a «Efe» fuentes de la OID, la visita del ministro chipriota, Nicos Rolandis, forma parte de la serie de consultas y entrevistas que el titular español de Asuntos Exteriores está llevando a cabo con representantes de países que asistirán a la celebración de la Conferencia Europea de Seguridad y Cooperación.

Mañana, Nicos Rolandis será recibido por Su Majestad el Rey en el Palacio de la Zarzuela. Posteriormente, se reunirá con representantes de los medios informativos en un hotel madrileño, para dar cuenta del alcance de las gestiones que ha realizado durante su estancia oficial en Madrid.

ETA reivindica el atentado de la Universidad de Navarra

BILBAO, 16. (Efe) — ETA Militar ha asumido la responsabilidad del atentado realizado el pasado 12 de julio contra el edificio central de la Universidad de Navarra, a través de llamadas a diversos medios informativos de esta capital.

ETA Militar considera esta acción —dice el comunicado— «como uno de los golpes más significativos, a lo que en Navarra constituye entidad central de la dominación opresora, el Opus Dei».

PAIS VALENCIANO

El presidente del Consell se entrevistó con Fraga y Calvo Ortega, en Madrid

VALENCIA, 16. (Efe). — Durante esta mañana, el presidente del Consell, Enrique Monsonís, se ha entrevistado en Madrid con los secretarios generales de AP Manuel Fraga Iribarne, y de UCD, Rafael Calvo Ortega, con el fin de tratar, según acuerdo del Consell, los problemas económicos valencianos y su especial incidencia en el sector agrario.

Enrique Monsonís expuso los razonamientos del Consell, sobre los que los secretarios generales de AP y UCD mostraron su comprensión y ofrecieron su apoyo para resolver la problemática planteada.

Para mañana, Jueves, a las diez de la mañana, y con el mismo fin, el presidente Monsonís tiene previsto entrevistarse con el secretario general del PC, Santiago Carrillo.

Por su parte, el secretario general del PSOE, Felipe González, a la invitación del Consell, aún no ha ofrecido lugar ni fecha para celebrar la entrevista.

NO SE APRUEBA EL PRESUPUESTO EXTRAORDINARIO MUNICIPAL

Por los votos en contra de los de los concejales de UCD del Ayuntamiento de Valencia, ya que eran necesarios la mayoría de dos tercios, fue rechazado el programa de actuación 1980, a financiar por el empréstito «Ciutat de Valencia» así como el programa de inversiones para el ejercicio 1980.

DISPONEMOS DE STOCK DE CONTADORES DE AGUA

Para usos domésticos y grandes diámetros para comunidades de regantes y usos industriales.

ASTECO

San Magín, 10

Telf. 977/213929 y 230217
TELEX 56606 ASTG E
TARRAGONA

OBSERVATORIO

Los payos de Hernani

¡Oh pena de los gitanos!
pena limpia y siempre sola.
¡Oh pena de cauce oculto
y madrugada remota!
(Federico García Lorca)

AQUELLOS versos del romancero garcilorquiano (¡se acabaron los gitanos que iban por el monte solos!...) se hacen realidad al cabo de tantos años en Hernani, Guipúzcoa, cuyo Ayuntamiento, como es sabido ha tomado el acuerdo de expulsar a los españoles gitanos de aquel municipio Con la única oposición de los concejales socialistas, votaron sí los ediles del Partido Nacionalista Vasco, los de Herri Batasuna y los de Euskadiko Ezkerra.

Quiere, pues, decirse que si la salvajada consistorial no se corrige por quien tiene autoridad para ello las familias gitanas asentadas en el término municipal de Hernani serán arrojadas a los caminos cual si de apestados o extranjeros indeseables se tratara.

Y menos mal que los cultos munícipes de Hernani se han limitado a decretar la expulsión a secas de los hijos y nietos de camborios. Ignoro si debido a no disponer de la información necesaria o, quizá, por carecer de una instalación adecuada, los nacionalistas y la compañía no se han decidido por fundar un campo de cocentración y meter en él mismo a la minoría racial afectada. Menos mal.

La corporación local de Hernani, con la honrosa excepción de los avergonzados concejales del Partido Socialista Obrero Español, se hace acreedora al oscar de platino de la reacción (de la más negra reacción) y no digo que se sumerge en la edad media por temor a que los señores ediles nacionalistas, batasuneros y ezkerreros se sientan transportados a un lugar de la historia para ellos demasiado frívolo, permisivo, sofisticado y progre. Arre, muchachos.

El PSOE, por de pronto, ha pedido al Gobierno Vasco la anulación del acuerdo del ya tristemente célebre Ayuntamiento de Hernani. Es cosa de preguntarse: ¿qué hará el Gobierno autónomo?, ¿tendrá el lendakari Garaicoechea, quien gusta de enguantar de seda su mano de hierro, que dar un puñetazo sobre la mesa y, si no quieres taza de caldo pues te daré taza y media, hacer de Hernani el Albaicín del Norte, y olé. Arre, muchachos del RH negativo de la etnia atravesada, motores a gas pobre de la gitanería andante y errática, acorralada en su pena hereditaria y tañendo tambores de bronce.

Arre, muchachos, ahora que acabáis de enjaezaros a lo nacionalista, después de haber hecho el más tosco corte de mangas a los derechos humanos. Arre, arre, arre... ahí os quedáis, en el caminito, ustedes vosotros los payos de Hernani, enjaezados a lo nacionalista, luciendo los arreos consistoriales. Arre.

Cristóbal PAEZ

Apoyo a las declaraciones para seguridad del espacio aéreo español

MADRID, 16. (Efe). — El Sindicato Español de Pilotos de Líneas Aéreas (SEPLA) apoya las declaraciones del vicepresidente de la Federación Internacional de Asociaciones de Pilotos de Líneas Aéreas, Harry Hopkins, sobre el peligro de colisión en el espacio aéreo español que «se viene intensificando con el aumento estacional del tráfico aéreo y las precarias instalaciones para manejar dicho tráfico», según informa en una nota entregada a «Efe».

El SEPLA señala que existen puntos conflictivos en la red de aerovías y áreas terminales puestos de manifiesto reiteradamente por los informes de pilotos nacionales y extranjeros, como son el área de Canarias, la ruta UB-28 en el Sur y Levante, la zona de Valencia, etc., donde las dificultades se manifiestan casi a diario y existe un claro abandono de las ayudas a la navegación en las aproximaciones y en la mayoría de los aeropuertos españoles.

Finalmente indica que la Federación Internacional de Asociaciones de Pilotos de Líneas Aéreas ha intentado en repetidas ocasiones establecer una colaboración con la Subsecretaría de Aviación Civil para estudiar las soluciones de estos problemas «no encontrando hasta la fecha —dice—, por parte de la Administración, una respuesta seria».

Aprobada la subida de sueldos a los parlamentarios

MADRID, 16 (Efe).— La Mesa del Congreso ha aprobado, en su reunión de esta mañana, y de acuerdo con las normas emanadas del Ministerio de Hacienda respecto a los funcionarios del Estado, subir en un 12 por 100 las retribuciones de los parlamentarios, según informó Leopoldo Torres, secretario de la Cámara, al finalizar la reunión de la Mesa.

La reunión ha durado tres horas y media y la mayor parte del tiempo se invirtió en continuar el estudio de las distintas partidas del presupuesto del Congreso para el ejercicio de 1981. Asimismo, se acordó también elevar de 60.000 a 75.000 pesetas mensuales las asignaciones a los grupos parlamentarios por cada diputado que tienen.

La Mesa, según las mismas fuentes, estudió también diversos asuntos internos y ha designado tribunales para las oposiciones para bibliotecarios y administrativos del Congreso.

EL TIEMPO

DISMINUCION GENERAL DE LA NUBOSIDAD

MADRID, 16. (Especial para «Efe» por Nimbus). — En las últimas veinticuatro horas se han registrado chubascos dispersos en el Cantábrico y de forma más aislada, aunque con bastante intensidad debido a la formación de tormentas, en la cuenca baja del Ebro y en las regiones mediterráneas. De todos modos, la nubosidad ha ido disminuyendo durante el día en casi todo el país. Las temperaturas han sido suaves en la mitad Norte y en las regiones mediterráneas y moderadamente altas en la mitad Sur.

Para mañana se espera que desaparezcan los restos de inestabilidad que provocaron hoy chubascos y tormentas en las regiones citadas anteriormente. Hay que esperar pues tiempo soleado en todo el país, con temperaturas en aumento. Soplará viento de Levante bastante fuerte en el Estrecho.

Avance de predicción para el viernes. — Seguirá con características similares.

Para el sábado. — Tiempo soleado, con temperaturas altas.

Predicción por regiones:

Galicia, Cantábrico y Meseta Norte. — Tiempo soleado, con algunas neblinas matinales y temperaturas moderadamente altas.

Ebro, Cataluña, Levante y Baleares. — Tiempo soleado, con gradual disminución de las nubes y temperaturas muy suaves.

Meseta Sur, Andalucía y Sureste — Tiempo soleado, con temperaturas moderadamente altas, tendiendo a subir

Canarias. — Nubes y claros, con temperaturas muy suaves.

Temperaturas extremas de hoy en capitales de provincia.— Mínima, 8 grados en Burgos (aeródromo); máxima, 35 en Sevilla.

En Madrid, mínima de 19 grados y máxima de 29.

EN LA ZONA DE LEVANTE

VALENCIA, 16 (Efe) — Mañana nubosidad de estancamiento por todo el litoral de la región, con riesgos de algún chubasco aislado. Esta nubosidad irá disminuyendo cuanto más al Oeste de la región así como también el riesgo de chubascos, según informa el Centro Meteorológico de Levante.

Posteriormente se iniciará una mejoría del tiempo, que será más notable en las sierras del interior, vientos moderados del Nordoeste en Castellón, Teruel y Cuenca, y flojos de componente Este en el resto de la región.

Las temperaturas iniciarán una subida lenta.

El tiempo hoy se caracterizó por la ligera inestabilidad atmosférica, que ha dado lugar a la formación de nubes en desarrollo vertical en toda la región, que ha originado núcleos tormentosos aislados en Teruel, Albacete y Alicante. Las precipitaciones registradas han sido: 20 litros por metro cuadrado en Albacete, 3 en Castellón, 4 en el aeropuerto de Alicante, 1 en Alicante ciudad, y durante el día 3 litros en Teruel, con cantidades inapreciables en Valencia y su aeropuerto. En Murcia cayeron 37 litros por metro cuadrado.

Los vientos han sido de componente Este, entre flojos y moderados en el litoral y débiles o encalmados en el interior de la región. Las temperaturas máximas han bajado notablemente como consecuencia de la entrada de aire relativamente frío y de la falta de insolación.

Las extremas:
Alicante 16 y 19
Castellón 22 y 23
Murcia 22 y 30
Valencia 22 y 24

LA MAR

Baleares. — Nordeste 4 a 5; Rolando a Este 4 a 5, al Sur, aguaceros aislados. Marejada.

Palos. — Este 4 a 5, marejada.

EXTRANJERO

Según el presidente alemán

LA AMPLIACION DE LA C. E. E. NO DEBE SUFRIR RETRASO

LISBOA, 16. (Efe). — El presidente de la República Federal Alemana, Kars Carstens, manifestó hoy en Lisboa que la Comunidad Económica Europea, debe adoptar sin demora una decisión sobre su ampliación.

Según Cartens, que hoy cumplió su tercer día de visita oficial a Portugal, las negociaciones con los países que desean ingresar en la CEE, «no deben sufrir retraso».

Añadió que los órganos competentes de la Comunidad Europea deben adoptar sus decisiones «en los plazos previstos».

El presidente de Alemania Federal, hizo estas manifestaciones durante su discurso en el almuerzo al que hoy le invitó el primer ministro portugués, Francisco Sa Carneiro.

Cartens insistió en lo que ha repetido a diario desde su llegada a Lisboa: que su país apoya sin reservas la ampliación de la CEE a España y Portugal.

NUEVA CONSPIRACION CONTRA EL REGIMEN IRANI

Podrían estar implicados los militares huidos a Turquía

ANKARA, 16. (Efe). — Los dos oficiales del Ejército iraní que la semana pasada escaparon en helicóptero a Turquía, y han pedido asilo político a Estados Unidos pueden estar involucrados en una nueva conspiración contra el régimen iraní, según informa la agencia «Reuter» citando fuentes diplomáticas occidentales.

La deserción de los dos lugartenientes pudo ser el hecho que provocó la clausura, ayer martes, de todas las fronteras iraníes, con objeto de evitar nuevas fugas, según las mismas fuentes.

Los dos iraníes se encuentran todavía en una base aérea turca de la provincia de Erzurum, al Este del país. Al parecer, uno de ellos es un turco de Tabriz y el otro un kurdo de Kermanshad.

Un portavoz del Gobierno de Ankara informó que las autoridades iraníes no han solicitado todavía la extradición de los desertores, y que, por su parte, la Embajada de Estados Unidos manifestó que no había recibido ninguna petición de asilo político.

Los dos desertores llegaron el viernes pasado a una base aérea turca situada cerca de la frontera con Irán, a bordo de un pequeño helicóptero militar.

La posible petición de extradición colocaría a Turquía en una difícil posición, pues por una parte el país es miembro de la OTAN y está muy vinculado a Estados Unidos, pero por la otra depende del petróleo que le suministra su vecino iraní.

Petición de extradición

TEHERAN, 16. (Efe). — Turquía devolverá a Irán el helicóptero que dos oficiales iraníes utilizaron el pasado viernes para huir de Irán, pero todavía no ha decidido su respuesta a la solicitud de Teherán de extradición de estos dos oficiales, informó hoy aquí un portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores.

El problema del teniente y subteniente de las Fuerzas Aéreas Iraníes, que escaparon a Turquía al día siguiente de revelarse aquí los detalles de una conspiración contra la República Islámica, fue tratado ayer en unas conversaciones que representantes del Ministerio mantuvieron con el encargado de negocios de la embajada turca en Irán, especificaron estas mismas fuentes.

El portavoz oficial del Consejo Revolucionario, Hassan Habibi, confirmó esta mañana la huída de los dos oficiales, de la que hasta ahora sólo se tenían noticias de fuentes oficiales de Ankara, al tiempo que comunicó la presentación de la solicitud de extradición.

En sus declaraciones, que se difundieron hoy por «Radio Teherán», Habibi confirmó también que los dos oficiales huídos estaban implicados en los planes de golpe de Estado que el presidente Abolhassan Bani Sadr reveló el pasado jueves en un mensaje radiofónico a la nación.

Aislamiento

Habibi precisó asimismo que la orden de cierre de todas las fronteras terrestres, marítimas y aéreas del país, «para evitar la huida de los conspiradores», que entró en efecto en la noche del martes al miércoles, regirá sólo durante 48 horas, y no durante toda la próxima semana, como había anunciado ayer la emisora iraní, añadió, no obstante, que este cierre será prolongado «si resulta necesario».

Al mediodía de ayer, «Radio Teherán» interrumpió por dos veces su programación normal para dar la noticia de que el espacio aéreo y todos los otros accesos a Irán permanecerían cerrados, por orden del fiscal general del país, por un plazo de una semana.

El anuncio radiofónico, que indujo a un avión francés que se dirigía a Teherán a desviarse a Kuwait, fue inmediatamente desmentido por un portavoz de la presidencia, quien especificó que el presidente de la nación, el único con competencias de dar tal orden, no había tomado todavía ninguna decisión al respecto.

De hecho, Abolhassan Bani Sadr y los miembros del Consejo Revolucionario iraní estuvieron reunidos hasta altas horas de la noche de ayer, antes de hacer público el escueto comunicado en el que se confirmaba el cierre de todas las fronteras «a partir de ese momento y durante 48 horas».

La medida oficial de aislar al país durante dos días está relacionada, aunque nadie así lo señaló oficialmente, con la conspiración que fue denunciada la semana pasada. El presidente Bani Sard, que reveló los detalles del complot, especificó que los conspiradores, militares en su mayoría proyectaban bombardear la residencia del ayatollah Jomeini y otros importantes edificios públicos, con el fin de recuperar el poder para el exprimer ministro Shapur Bajtiar.

A parte de los dos oficiales del ejército del aire que escaparon a Ankara para pedir asilo político en los Estados Unidos, y cuya implicación en el plan de golpe de Estado fue confirmada hoy por el portavoz del Consejo Revolucionario, diez personas fueron ejecutadas y otras 300 arrestadas hasta ahora en relación con la conspiración.

Chiita a favor de la liberación de los rehenes

El hodjatoleslam Tehrani, personalidad religiosa chiita, conocido por sus opiniones progresistas, se ha declarado hoy partidario de la liberación de los rehenes americanos, «en el plazo más breve».

En unas declaraciones a «Ettelat», revista publicada en Teherán, el religioso afirma, «no estoy en absoluto de acuerdo con un juicio a los rehenes norteamericanos, por el contrario es necesario liberarlos en el plazo más breve posible».

«Irán debe recuperar su dinero bloqueado en Estados Unidos y la liberación de los rehenes debe hacerse a cambio de nuestro dinero». Tehrani añadió que los Estados Unidos serían favorables a esta propuesta.

«La situación de crisis y el alza de los precios que padece Irán, son debidos al bloqueo económico norteamericano. Estamos insistiendo sobre algo imposible: los americanos jamás entregarán al sha».

Convención republicana

RUMORES SOBRE FORD COMO VICEPRESIDENTE

DETROIT, 16. (Efe). — Una intensa especulación y los rumores consiguientes corren esta mañana por las filas republicanas asignando al expresidente Gerald Ford las preferencias de Ronald Reagan para segundo de su candidatura.

Representantes de Ronald y de Gerald Ford están discutiendo las posibilidades del proyecto desde anoche bajo la combinada presión de líderes del partido que consideran semejante combinación «invencible» frente a los demócratas.

Pero ninguno de los interesados admite públicamente el menor interés en la idea.

Asediados hoy en varias ocasiones por los periodistas, ni Reagan ni Ford han admitido nada.

«Como les he dicho tantas veces yo no he descartado a nadie ni tampoco he incluido a nadie», declaró Reagan en un banquete electoral.

Los ayudantes de Gerald Ford niegan expresamente que las discusiones siquiera se celebren.

Ello no obsta para que los rumores sigan su curso y no solamente los de los reporteros pues son varios los senadores y gobernadores republicanos de renombre los que más los alimentan.

Entre tanto los nombres del eventual candidato a la vicepresidencia que continúan mencionándose son los de George Bush, Jack Kemp y Guy Vander Jagt.

Siguen apareciendo cadáveres en El Salvador

SAN SALVADOR, 16. (Efe). — Diez cadáveres más se suman hoy al elevado número de víctimas de la violencia política en El Salvador.

En el día de ayer fueron treinta los asesinados en diversos puntos del territorio salvadoreño.

Entre los cadáveres encontrados hoy estaba el del profesor Rene Antonio Rivera, asesinado esta mañana cuando llegaba al colegio «Josefino», donde trabajaba.

Por otra parte, otros trabajadores de prensa han sido amenazados de muerte, lo cual ha desatado aquí una ola de protestas de todos los medios de comunicación social y de los diferentes sectores del país.

DE TODO EL MUNDO

Moción en favor de las ballenas

Un total de 335 diputados británicos dieron su apoyo a una moción en favor de la total prohibición de importar productos elaborados con derivados de ballena, informó ayer la asociación ecologista «Amigos de la Tierra».

Esta propuesta, presentada en mayo del pasado año por el diputado conservador Tristan Gare-Jones, pide también la protección internacional de dichos animales, amenazados de extinción.

El próximo lunes comenzará en Brighton (Inglaterra) la reunión de la Comisión Internacional de Pesca de Ballenas, que tendrá como duración cinco días.

Satélite al cometa Halley

El comité del programa científico de la agencia espacial europea aprobó ayer un proyecto denominado «Giotto» para enviar un satélite al cometa Halley en 1986.

El objetivo de esta misión es el de determinar los elementos gaseosos, partículas ionizadas y materia cósmica que componen la cabellera brillante del cometa, en constante ebullición, alrededor del núcleo sólido como consecuencia del calor del Sol.

El vehículo espacial, que será lanzado en julio de 1985, estará dotado de una cámara y un espectómetro de masas, y se espera que aporte datos de gran importancia para comprender el proceso de formación de los cometas.

El presupuesto del proyecto «Giotto» es de 113 millones de dólares y el peso de la sonda será de 750 kilos.

El cometa Halley, cuyo retorno periódico fue descubierto en 1882 por el astrónomo inglés que le dio su nombre, es uno de los más célebres precisamente por volver cada 76 años al sistema solar.

Triunfo de Montserrat Caballé

Gran éxito de la cantante española Montserrat Caballé, en el festival de música de Aix-En-Provence, con su interpretación de «Semiramis», de Rossini.

A pesar de la lluvia, que comenzó a caer cuando terminaba el primer acto y que persistió hasta el final de la representación, el público que llenaba el «Teatro del Arzobispado», situado al aire libre y en el que sólo la orquesta y los actores no quedan a la intemperie, permaneció estoicamente en sus localidades.

Clamorosas ovaciones premiaron la actuación de Montserrat Caballé, en su papel de reina de Babilonia, así como la del barítono norteamericano, Samuel Ramey, y de la contralto Marilyn Horne de igual nacionalidad, que la acompañaban como protagonistas.

Los espectadores aplaudieron también al maestro Jesús López Cobos, español, que dirigió la orquesta y los coros en esta representación de la ópera de Rossini puesta en escena por el italiano Pier Luigi Pizzi, a quien asimismo se deben los decorados en rojo, blanco y negro.

Terremotos en Grecia

Un fuerte temblor de tierra sacudió ayer la misma zona oriental de Grecia donde, la semana pasada 19 personas resultaron heridas en derrumbamientos de casas provocados por tres terremotos.

El temblor alcanzó una intensidad de 5'5 grados en la escala de Richter, indicó el observatorio de Atenas, y su epicentro fue localizado a 150 kilómetros al Noroeste de la capital.

La mayoría de los habitantes de la zona oriental de Grecia llevan varios días durmiendo al aire libre, ya que los temblores se producen con bastante frecuencia. Ayer, la zona alrededor de Volos fue sacudida dos veces.

Afortunadamente, no hubo que lamentar víctimas en estos últimos terremotos, informan fuentes policiales.

El rey Balduino mejora

El estado de salud del Rey Balduino de Bélgica evoluciona favorablemente y no se descarta que pueda presidir el desfile militar del día 21, fiesta nacional belga.

El palacio real facilitó hoy un parte médico que dice textualmente: «La indisposición del Rey fue debida a un trastorno del ritmo cardíaco. Prosigue el examen en el hospital de Saint Luc y pronto se determinará la causa de la enfermedad».

El parte está firmado por el doctor Pierre van Rossum, médico del Rey.

Reorganización del Gobierno argelino

ARGEL, 16 (Efe). — El presidente de la República Argelina, coronel Chadli Benjedid, reorganizó anoche parcialmente su Gobierno.

En el nuevo gabinete conservan sus carteras el primer ministro Mohamed Abdelghani, el ministro de Asuntos Exteriores, Mohamed Benyaia y el del Interior, Boualem Benhamouda.

Del nuevo gabinete, solamente el ministro del Interior Benhamouda forma parte del Bureau político del partido único argelino. Frente de Liberación Nacional.

Paralelamente a esta remodelación ministerial, Chadli Benjedid, jefe supremo de las fuerzas armadas argelinas, ha reorganizado el ministerio de la Defensa creando los cargos de dos viceministros de Defensa.

También ha sido instaurado el Estado Mayor del Ejército Nacional de Liberación, aunque su titular no ha sido nombrado.

El hasta ahora secretario general del Ministerio de la Defensa, coronel Kasdi Merbah, ha sido nombrado vice-ministro encargado del apoyo y de industrias militares, y el coronel Abdellah Belhouchet ocupará el cargo de viceministro encargado de la inspección general.

Veinticinco heridos

Oleada de disturbios raciales en USA

WASHINGTON. —Una nueva oleada de disturbios raciales se produjo durante la noche pasada, ocasionando veinte heridos civiles, cinco policías lesionados por arma de fuego y varios edificios incendiados en la zona de Liberty City donde en mayo pasado tuvieron lugar sangrientas revueltas de análoga índole.

Los disturbios se iniciaron esta vez cuando un grupo de negros trató de impedir la operación de un coche de bomberos que había acudido a sofocar un incendio.

Los negros destrozaron el parabrisas del vehículo y acto seguido comenzaron a lanzar piedras y a disparar armas de fuego. La policía hizo también uso de sus armas.

En un incidente se produjo un verdadero tiroteo cuando los amotinados trataron de incendiar un parque de bomberos.

En otros lugares, la policía usó repetidamente gases lacrimógenos para dispersar grupos de negros en actitud levantisca.

Hubo numerosos incidentes aislados cuando la policía procedía a la detención o al interrogatorio de negros, como cuando el sargento Fred Pelny trató de detener a un joven y fue tiroteado por la espalda y herido.

El director de la policía del condado, dijo que los disturbios fueron causados por la hostilidad de ciertos sectores de la población negra debido al desempleo.

En mayo pasado unos graves incidentes causaron la muerte a 18 personas y más de 100 millones de dólares de propiedades fueron destruidos por los incendios.

EMPRESA MULTINACIONAL

Desea personal para ampliación de su plantilla en Vinaroz, Benicarló, Morella, San Mateo.

50.000 100.000,— Ptas. mínimo MENSUALES

Fijas o comisionables, según acuerdo cargo o conocimientos. — Las personas interesadas en nuestra oferta, deberán presentarse en c/ Trinidad, 5º-2º izquierda (Castellón), el viernes a las 6 tarde

Ref. VO/6966

DIMITE EL GOBIERNO LIBANES

BEIRUT, 16 (EFE).—El presidente del Líbano, Elías Sarkis, aceptó hoy la dimisión del primer ministro Selim al Hoss y de su Gobierno, cinco semanas después de que fuese presentada.

Se ignora aún quien será el sucesor de Selim al Hoss, a quien el presidente Sarkis había pedido permanecer como primer ministro en funciones mientras intentaba formar un Gobierno de unidad nacional que pusiese fin al estado de guerra civil en que vive el Líbano.

Al Hoss, que ha ocupado sin interrupción la cartera de primer ministro desde el fin de la guerra civil libanesa en 1976, había presentado en dos ocasiones anteriores su dimisión, pero en todos los casos fue convencido por el presidente Sarkis de quien es amigo personal, para que intentase formar un nuevo Gobierno.

NUEVO ATAQUE DE SUDAFRICA CONTRA ANGOLA

LISBOA, 16 (EFE).—Tropas sudafricanas volvieron a violar la soberanía de Angola e invadir territorio angoleño, comunicó hoy un portavoz del ministerio de Defensa de Luanda.

Según el portavoz oficial angoleño, las fuerzas sudafricanas penetraron el pasado 12 de julio nuevamente en la provincia de Kuando Kubango para lanzar un ataque contra la ciudad de Kalai.

El Ejército angoleño rechazo la ofensiva sudafricana. Cinco soldados sudafricanos resultaron muertos en los combates. Además, las tropas angoleñas hundieron dos lanchas, en las que comandos especiales de Pretoria intentaban cruzar el río Kubango.

Según el ministerio de Defensa de Luanda, el Ejército sudafricano está concentrando tropas y armamento en los alrededores de la ciudad de Runtu para preparar un nuevo ataque contra Angola.

En junio pasado, Angola solicitó una reunión urgente del Consejo de Seguridad de la ONU, ante el que denunció una invasión de tropas sudafricanas en sus provincias meridionales, que causó por lo menos 400 muertos.

NEGOCIACIONES COMERCIALES CEE-COMECON

Hacia el establecimiento de un acuerdo global entre ambos mercados comunes

GINEBRA, 16. (Efe). — Una reunión a nivel de expertos entre representantes comerciales de la Comunidad Económica Europea (CEE) y el Consejo de Asistencia Mutua de los Países del Este (COMECON) comenzó hoy en Ginebra.

Las negociaciones, que se reanudaron hoy, después de varias consultas realizadas anteriormente en Bruselas, que no prosperaran «por falta de voluntad política» —como señaló un participante— se refieren al establecimiento de un acuerdo comercial global entre ambos mercados comunes y sus diferentes campos de aplicación.

Sin embargo, las dificultades «de orden práctico» hacen prever, según observadores de la UNCTAD, un nuevo fracaso considerando que la reunión de hoy tiene sólo carácter consultivo, teniendo como punto principal el examen de las propuestas del COMECON, que desea que el futuro acuerdo comporte cláusulas comerciales de la nación más favorecida (que se aplica generalmente en el GATT y la UNCTAD), la de no discriminación, y establecer la creación de una comisión mixta encargada de la preparación del futuro acuerdo y de velar por su aplicación.

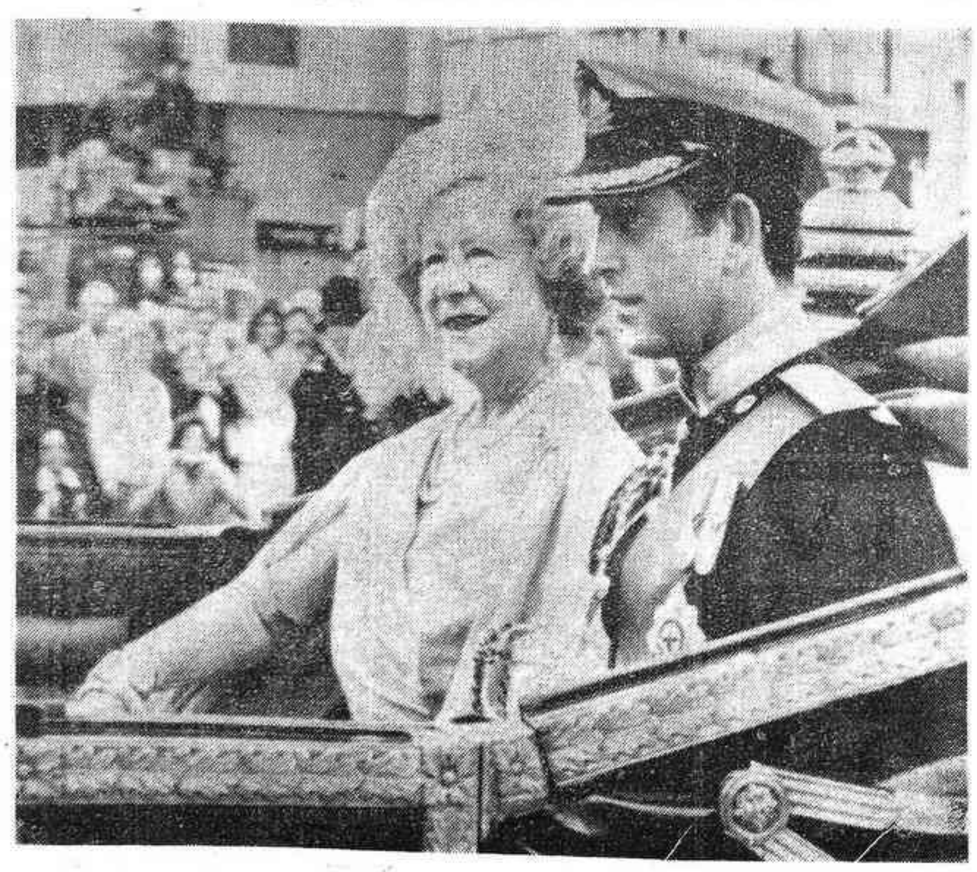
La Comunidad Europea, por su parte, desea establecer negociaciones bilaterales, que consideren la cláusula de territorialidad, es decir que cada acuerdo logrado, se aplique a todo el territorio de la Comunidad, incluyendo Berlín, disposición que el COMECON no está dispuesto a filtrar.

La CEE, desearía solamente establecer acuerdos directos relacionados con el intercambio de estadísticas comerciales, y de medidas relacionadas con la protección del medio ambiente.

El papel político que desempeñan ambos organismos está también en el centro de las discusiones, donde cada uno desearía ver anulada la influencia del otro.

Los discusiones —según los observadores— deberán proseguirse en la próxima conferencia de Madrid, especialmente en lo que se refiere a la importancia política de ambos mercados comunes.

CUMPLEAÑOS DE LA REINA MADRE



LONDRES. — El Príncipe Carlos de Inglaterra acompaña a su abuela la Reina Madre, en un carruaje descubierto de camino a la Catedral de San Pablo donde se oficiará un servicio por el 80 cumpleaños de la Reina Madre. — (Telefoto EFE-AP)

(c) Ministerio de Cultura 2007

DEPORTES

SAMARANCH, presidente del C. O. I.

Adolfo Suárez le felicitó telefónicamente • Ricardo de la Cierva: «Es la mejor noticia deportiva del año, y quizá del siglo • Profunda alegría del sucesor de Lord Killanin

MOSCU, 16 (EFE).—El español Juan Antonio Samaranch, miembro de la comisión ejecutiva del Comité Olímpico Internacional (C. O. I.) y embajador de España en la U. R. S. S., ha sido elegido hoy, miércoles, nuevo presidente del máximo organismo deportivo mundial, en la primera votación, por mayoría absoluta.

Aunque la sesión de C. O. I. —la número 83 de esta asamblea— haya tenido lugar a puerta cerrada, la agencia EFE ha podido enterarse que cuarenta y cuatro de los setenta y seis miembros del Comité Olímpico presentes se decantaron por el embajador Samaranch.

En segundo lugar ha quedado, con veintiún votos, el suizo Marc Hoedler, presidente de la Federación Internacional de Esquí, con el que ayer, martes, se contaba como máximo rival del español, lo que así ha sido.

De los otros tres candidatos a la presidencia, el canadiense James Worral obtuvo seis votos: el presidente del Comtié Olímpico de la República Federal de Alemania, Willi Daume, cinco votos, y el neozelandés Lance Cross se retiró.

En principio, entre los candidatos, Daume era el nombre de mayor prestigio, tras el del señor Samaranch, pero el boicot decidido por la Alemania Occidental a los Juegos Olímpicos de Moscú por el problema del Afghanistán le ha restado gran cantidad de votos. Los anglosajones trataron de aunar votos para sus candidatos, más esto se reveló insuficiente.

Para el puesto de vicepresidente del C. O. I., que deja vacante el actual primer ministro tunecino, Mohamed M'Zali, fue elegido inesperadamente el embajador en el Canadá de la República de la Costa de Marfil, Mr. Louis Guirandou N'Diaye. Se presentaron también para este puesto el suizo Hoedler, el canadiense Worral y el neozelandés Cross.

Don Juan Antonio Samaranch es el primer hispanoparlante que alcanza la máxima jerarquía del C. O. I., su mandato será de cuatro años, que podrá prolongarse por otros cuatro

Sucede en el cargo al inglés —residente en Irlanda— Lord Killanin, que fuera nombrado presidente del C. O. I. el 21 de agosto de 1972. El señor Samaranch necesitaba tan sólo treinta y nueve votos, sobrándole cinco en el cómputo final.

España no estará representada oficialmente en los Juegos Olímpicos de Moscú, pese a la elección de su embajador en la U. R. S. S., don Juan Antonio Samaranch Torelló, presidente del C. O. I.

El embajador español en Rusia se encuentra de vacaciones desde el lunes 14 de julio actual y no asumirá sus funciones oficiales de presidente del C. O. I. hasta el domingo tres de agosto, día de la clausura de la olimpiada de Moscú.

El Sr. Samaranch, pocos minutos después de ser elegido presidente del C. O. I. declaraba a la agencia EFE, en exclusiva:

—«La satisfacción que siento ahora traduce todas las esperanzas y trabajos durante muchos años en favor del deporte».

«Estoy muy contento no sólo por mí, sino porque creo que la elección también es importante para España»— agregó el embajador Samaranch.

El nuevo presidente del C. O. I. ha manifestado que «agradece al deporte español la enorme alegría que hoy le ha proporcionado.

El Sr. Samaranch agregó que la ayuda que ha recibido y sentido siempre por parte del deporte español ha sido muy importante para haber llegado a lo máximo que podía aspirar en la vida.

El nuevo presidente del C. O. I., con la emoción en la garganta, dijo que quería hacer a la agencia EFE sus primeras declaraciones como sucesor de Lord Killanin, para manifestar su «profunda alegría».

«Estoy muy contento no sólo por mí, sino porque la elección creo que también es importante para España —agregó Samaranch.

«La satisfacción que siento ahora traduce todas las esperanzas y trabajos durante muchos años en favor del deporte —añadió el nuevo presidente del Comité Olímpico Internacional.

El presidente Suárez felicita a Samaranch

El presidente del Gobierno, don Adolfo Suárez, nada más conocer la noticia de la elección del embajador español en la Unión Soviética, don Juan Antonio Samaranch Torelló, para presidente del COI, se ha puesto en contacto telefónicamente con el señor Samaranch a quien felicitó por su elección.

Don Adolfo Suárez expresó su satisfacción por el hecho de que un español presida el Comité Olímpico Internacional y le deseó muchos éxitos en su nuevo cargo.

Ricardo de la Cierva

—«Es la mejor noticia que me podían dar ustedes; es la mejor noticia deportiva del año, y quizá del siglo, en este terreno»— ha afirmado el ministro de Cultura, don Ricardo de la Cierva a un redactor de la agencia «Efe», cuando le fue comunicado el resultado de la elección de Juan Antonio Samaranch para nuevo presidente del Comité Olímpico Internacional.

«Desde este Ministerio —continuó diciendo el señor De la Cierva— se ha hecho todo lo posible para conseguir este resultado. Juan Antonio Samaranch se merece este cargo por su vida dedicada casi siempre al deporte. Lo felicito públicamente por su elección y deseo decirle, a través de la agencia, que el Ministerio estará siempre a su lado y lo ayudará en todo lo que nos solicite».

«Estoy seguro —terminó diciendo el señor De la Cierva— que bajo sus órdenes, la Olimpiada de 1984 será completamente distinta a la de 1980».

TELETIPO DEPORTIVO

Llegó a Moscú la delegación española

Poco después de las cinco de la tarde de ayer, hora local, llegó a Moscú la delegación española en los Juegos Olímpicos de Moscú.

Integran el grupo 147 personas. Los componentes del equipo de fútbol saldrán hacia Kiev, en avión, donde iniciarán el torneo olímpico frente a Alemania Oriental.

El próximo día 21 llegará el equipo de atletismo, el día 20 lo harán los judokas y el 23 los integrantes del equipo de tiro con arco.

La delegación española ocupa el bloque número cuatro de la villa olímpica, en trece pisos.

Benito Castejón, Medalla de Plata del C. O. I.

Benito Castejón, junto a otras personalidades, entre ellos el presidente del Comité Organizador de los Juegos Olímpicos de Moscú, Ignaty Novikov, han sido honrados, por el C. O. I., que les ha concedido la Medalla de Plata, al mismo tiempo que a otras personalidades del movimiento deportivo olímpico.

El Valencia ignora alegaciones del Colonia sobre Bonhof

El Valencia ignora por completo las supuestas alegaciones del Colonia, en torno a la negativa del Colonia para mantener a sus filas a Rainer Bonhof, jugador que adquirió debidamente del club español.

Según un portavoz oficial valencianista, la operación se suscribió definitivamente en su día, sin ningún condicionante de tipo médico, por lo que, respecto al conjunto español, solamente le resta percibir la cantidad pactada.

Por otra parte, indicó el citado portavoz que es extraño que el Colonia no efectuará la inspección médica antes del contrato y que sea ahora, en Alemania y con médicos de aquel club, cuando se indique unas posibles taras.

El Valencia ha puesto el asunto de la deuda pendiente en manos de la FIFA, en espera de que resuelva el máximo organismo.

Ampliación del «Nou Camp»

El consejo directivo del F. C. Barcelona aprobó en su reunión de ayer la memoria con el correspondiente presupuesto para la temporada 1980-81 que se presentará a la próxima asamblea de compromisarios el día 4 de agosto próximo.

En la misma reunión, según ha informado a EFE un portavoz del club, se adjudicaron las obras de ampliación del estadio a la empresa «Hispano-Alemana de Construcciones S. A», con un presupuesto total de 926.674.301 pesetas por un plazo máximo de dieciséis meses y con un premio extraordinario para su término antes del «Gamper 1981».

La primera piedra de dicha ampliación será colocada el próximo día 23.

Real Sociedad-Ujpest Dosza, en Copa de la UEFA

Definitivamente, el 17 de septiembre, en el campo de fútbol de «San Mamés», la Real Sociedad jugará el primer encuentro de la primera serie eliminatoria de la copa de la U. E. F. A. frente al conjunto húngaro Ujpest Dosza.

Se había rumoreado un cambio de escenario, es decir, jugar el primer partido en la capital húngara, pero tal cosa no es cierta. Eso sí, se jugará el partido en Bilbao, ya que sobre «Atocha» se mantiene una sanción internacional por el comité de disciplina de la U. E. F. A.

El segundo partido, en Budapest, será el 10 de octubre.

El Valencia jugará en Argentina

El Valencia iniciará la próxima semana una gira por la República Argentina, que podría continuarse por otros países.

La expedición valencianista partirá el día 20, domingo, por la noche, para jugar en Buenos Aires, Mendoza y Mar del Plata.

El regreso no está todavía concretado, pues existe la posibilidad de celebrar otros encuentros en distintos países hispanoamericanos, tal vez Uruguay o Méjico, extremo éste que todavía no está concretado.

Una mujer, elegida presidente del Lorca

El Lorca Deportiva, de la tercera división, tiene a una mujer al frente del club.

Se trata de María Ignacia Hoppicherr Rau, esposa del entrenador Moreno Manzaneque, técnico que dirigió al equipo lorquino durante la pasada temporada.

La señora Hoppichler, de origen austríaco, fue elegida por aclamación para presidir la junta directiva del Lorca en una asamblea general. Como es lógico, el entrenador será su marido, Moreno Manzaneque, que anunció tener en marcha varias gestiones para completar el equipo de cara a la próxima temporada.

C. D. CASTELLON

RENOVACION DE ABONOS

Se recuerda a todos los Sres. socios y público en general que el pasado miércoles, 25 de junio, quedó abierto el plazo para la renovación y obtención de los nuevos abonos correspondientes a la Temporada 1980/81.

Asimismo se comunica a los Sres. socios que hasta el día 28 de julio, lunes, a las 20'00 horas, se les reservará la localidad que vienen ocupando, pasada esta fecha se entenderá que no interesa su renovación, disponiendo el Club libremente de los que no hayan sido renovados, siendo improrrogable este plazo.

Domicilio Social: C/ Trinidad, 7-4º. Horario de oficinas: de 10 mañana a 2 tarde, de 5 tarde a 8 tarde (excepto sábados tarde y festivos).

TOUR DE FRANCIA

ZOETEMELK CONTINUA LIDER

PRAPOUTEL, 16. (Efe). — El belga Ludo Loos ganó la décimooctava etapa de la Vuelta Ciclista a Francia, disputada hoy entre Morzine y Prapoutel-Les-Sept-Laux, de 196 kilómetros, que cubrió en casi 20 minutos menos con relación al horario previsto.

La última etapa de la alta montaña confirmó a Raymond Martin como «Rey de la Montaña» —pese a algunas cuestas en la etapa de mañana jueves— y permitió a Joop Zoetemelk consolidar su «maillot» amarillo de líder de la clasificación general.

El adversario más inmediato del holandés, Hennie Kuiper, perdió el segundo lugar en la general, en beneficio de Raymond Martin, quien a sus 31 años se revela como un futuro vencedor del «Tour», desde el momento que este año está pudiendo hacer «su carrera», al haber pasado Zoetemelk (su antiguo capitán) al equipo de Holanda «Raleigh».

Kuiper llegó extenuado a la meta y, de continuar en baja forma, podría no subirse en el podio en París el próximo domingo día 20, ya que su tercer puesto en la general no lo tiene asegurado.

Lo más destacado de esta etapa alpestre, con los puertos de La Colombiere, Champlaurent y Les-Sept-Laux (primera categoría) y de Aravis y Bariz (segunda categoría), fue la magnífica labor realizada por Johan Van de Velde (revelación del Tour, de 24 años) a favor de su líder, Joop Zoetemelk.

Durante veinte kilómetros del último gran puerto (Prapoutel-les-Sept-Laux), Van de Velde mandó en el pelotón de favoritos, con su líder Zoetemelk a rueda, lo que le permitió realizar hoy «una excelente operación», según comentó al término de la etapa Raymond Poulidor.

Poulidor añadió que Zoetemelk ha ganado ya el Tour, con un 99 por ciento de seguridad. En efecto, la etapa contra-reloj del viernes, día 18, en Saint-Etienne debe ser lógicamente para él, ausente Bernard Hinault.

Bernard Thevenet, del equipo español Teka, logró el décimotercer puesto en la etapa a sólo 5 minutos y 52 segundos de Ludo Loos y delante de casi todos los favoritos, todos muy cansados.

Con respecto al cansancio que se apoderó de los corredores a lo largo de esta Vuelta a Francia marcada por las sorpresas e incidentes, el médico oficial del «Tour», doctor Philippe Miserez eludió, al término de la etapa de hoy, a la cortisona.

«La epidemia de malestar en los tendones, principalmente en la rodilla, que está afectando a más del 50 por ciento de corredores, se debe esencialmente al frío, lluvia y humedad, pero también al posible uso abusivo de cortisona».

El doctor Miserez añadió que «el esfuerzo producido por los ciclistas, superior al de cualquier otro deporte, debido a la repetición y cuantía de los movimientos, provoca la destrucción de reservas en el organismo, y la cortisona que dan a los corredores ciclistas provoca precisamente la destrucción de estas reservas».

Subrayó que la cortisona destruye los huesos y fragiliza los tendones a nivel muscular, provocando una disminución considerable de las reservas inmunitarias del organismo.

Asimismo señaló el peligro de la cortisona, cuya utilización crónica ocasiona una verdadera catástrofe fisiológica, ya que «produce una euforia inmediata, pero con efectos irreversibles». Y citó el caso de Bernard Thevenet, quien tuvo el valor de anunciar las causas de su baja forma él mismo, y del belga Freddy Maertens, quien se halla en un estado preocupante.

CLASIFICACION DE LA ETAPA

1.—Ludo Loos (Bél.), 5 h. 52-46 (media 33'813 Km./H.).
2.—Robert Alban (Fra.), 5-58-05.
3.—Joaquim Agostinho (Por.), 5-58-06.
4.—Lucien Van Impe (Bél.), 5-58-07.
5.—Joop Zoetemelk (Hol.), mismo tiempo.
6.—Jostein Wilmann (Hol.), 5-58-11.
7.—Johan Van de Velde (Hol.), 5-58-22.
8.—Raymond Martin (Fra.), 5-58-49.
9.—Johan de Muynck (Bél.), 5-59-33.
10.—Ludo Peeters (Bél.), 5-59-56.

CLASIFICACION GENERAL

1.—Joop Zoetemelk (Hol.), 93 h. 31-51.
2.—Raymond Martin (Fra.), a 5-22.
3.—Hennie Kuiper (Hol.), a 5-39.
4.—Johan de Muynck (Bél.), a 8-27.
5.—Sven Ake Nilsson (Sue.), a 11-15.
6.—Christian Seznec (Fra.), a 13-57.
7.—Joaquim Agostinho (Por.), a 14-18.
8.—Pierre Bazzo (Fra.), a 17-57.
9.—Henk Lubberding (Hol.), a 18-10.
10.—Ludo Peeters (Bél.), a 18-34.

CLASIFICACION POR EQUIPOS EN LA GENERAL

1.—Mercier, 387 h. 04-54.
2.—Raleigh, 387 h. 16-16.
3.—Puch, 387 h. 32-25.
4.—Splendor, 387 h. 51-19.
5.—Peugeot, 387 h. 59-27.
6.—La Redoute, 388 h. 00-59.
7.—Ijsboerke, 388 h. 11-08.
8.—Renault, 388 h. 52-11.
9.—DAF, 388 h. 58-38.
10.—Marc, 389 h. 09-52.
11.—Teka, 389 h. 31-26.
12.—Boston, 390 h. 58-32

Esta tarde en Castalia

PRESENTACION DE LA PLANTILLA DEL CASTELLON

Previamente, ofrenda del club en Lledó

El Castellón, directivos, jugadores y técnicos, ofrendarán esta tarde un ramo de flores a la Patrona de la ciudad, la Mare de Deu del Lledó, a la que invocarán su divina protección ante la nueva temporada futbolística 1980-81 en la que el club blanquinegro tiene muchas esperanzas de cara a alcanzar el retorno a la división de honor.

Posteriormente, en el Estadio Castalia, tendrá lugar el acto de presentación oficial de la plantilla del primer equipo, así como del cuadro de aficionados, con total aproximado de unos cucrenta jugadores. Según nuestras noticias no podrá asistir al acto el presidente del club, Antonio Sales, que se encuentra en Madrid con motivo de la asamblea de la Federación Española de Fútbol.

NATACION

CAMPEONATOS VALENCIANOS POR GRUPOS DE EDAD

En la piscina de 50 m. del Ferca San José, de Valencia, se celebraron las pruebas correspondientes a la categoría de 14-15 años. Hay que destacar a los nadadores castellonenses Francisco Colomer (Náutico), con dos medallas de plata en 100 m. y 200 m. mariposa, Cayetano González - Espresati (Castalia) con otras dos medallas de plata en 1.500 m. y 400 m. libres, y Juan Antonio Ahís (Castalia) con medalla de plata en 100 m. braza.

Los días 11 y 12, en la piscina de 50 m. «La Murta», de Játiva, tuvieron lugar las pruebas correspondientes a la categoría de 12-13 años. En la primera de estas dos jornadas destacaron: Manuel López (Náutico), con medalla de oro en 400 m. libres y 200 m. mariposa, y de bronce en 4 X 100 m. libres, José López (Náutico), medalla de oro en 400 m. estilos individual y bronce en 4 X 100 m. libres; Jorge Ferrando (Náutico), con bronce en 200 m. mariposa y en 4 X 100 m. libres, José Doñate (Náutico), bronce en 4 X 100 m. libres; Domingo Grangel (Castalia), bronce en 100 m. libres, y Maite Pinto (Castalia), bronce en 200 m. braza. Son de señalar también las posiciones conseguidas por Juan Bosch (Castalia), cuarto en 100 m. libres; Enrique Pérez (Náutico), quinto en 100 m. espalda, y Susana Vilariño (Náutico), cuarta en 100 m. espalda.

En la segunda jornada se destacan: Manuel López (Náutico), con oro en 100 m. mariposa y plata en 4 X 100 m. estilos; José López (Náutico), con oro en 200 m. estilos individual y plata en 200 m. espalda y 4 X 100 m. estilos; Jorge Ferrando (Náutico), plata en 100 m. mariposa y en 4 X 100 m. estilos, y Joaquín Rubert (Náutico), plata en 4 X 100 m. estilos. Son de señalar los puestos conseguidos por Susana Vilariño (Náutico), quinta en 100 m. mariposa y cuarta en 200 m. estilos individual. Pero sin lugar a dudas lo más destacado de esta competición corrió a cargo de José López en su mariposa en el relevo de 4 X 100 m. estilos, que dio la segunda plaza al Club Náutico de Castellón, y que puso en pie a todo el público asistente.

En resumen, una puntuación final que da la tercera plaza en la clasificación masculina por equipos al Náutico de Castellón, tras los valencianos Don Bosco y Ferca San José, entre un total de ocho equipos participantes.

Hay que significar que el Náutico participó con un equipo de solo siete nadadores, lo que le impidió estar presente en tres pruebas con la consiguiente falta de puntos que hubieran mejorado su clasificación final. De igual manera que el Club Castalia hubiera mejorado su clasificación si no estuviera ausente en la segunda jornada.

PATINAJE

MEMORIAL EMILIO GODES

Principio emocionante el domingo en el Patinódromo de Almazora, con recuerdo a Emilio Godes Martinavarro en la persona de su hijo corredor en activo. Carreras muy disputadas con nuevos records provinciales en la mayoría de ellas.

Los corredores de Valencia, Barcelona, Madrid y Castellón, nos depararon en algunas pruebas, como se corre con emoción y como se pone el máximo interés para batir marcas, puesto que esto fue lo importante de esta reunión nacional de carreras. Pascual Roca del Carmelitas de Villarreal establecía en 1.000 m. minis masculinos un nuevo record, 3-04-3, antes 3-11-4 de Néctor Nebot; María Teresa Rico maravilló con sus 2-50 en 1.000 m. minis femeninas, batiendo sus propios 2-55-4, María Teresa pertenece también al Carmelitas. Ana Negre del Castalia Fanciullacci, hizo unos prodigiosos 3-39-6 en 1.500 m. benjamines femeninos, el record anterior lo poseía la misma corredora en 3-53. Vicente Nicolau del Castalia Fanciullacci hizo 4-35-7 en 2.000 m. alevines masculinos el antiguo record con 4-41 lo tenía el mismo corredor. Begoña Sousa del Castalia Fanciullacci hizo en 2.000 m. alevines femeninas 4-31-6, antes lo tenía Susana Lliberato en 4-34.

En la distancia de 3.000 m., María C. Lliberato juvenil femenina del Castalia Fanciullacci, establece la primera marca en esa distancia, 6-37-5.

En 3.000 m. categoría absoluta, José Meseguer juvenil del Castalia Fanciullacci bate la marca que él mismo poseía de 6-08 y la establece en 6-02-5, que a la vez de ser la mejor marca juvenil es también la mejor absoluta.

Con todo esto y lo que el sábado hicieron los preseleccionados absolutos en Zaragoza, estamos a la espera de que la seleccionadora nacional confirme los nombres de los componentes de las dos formaciones que dentro de pocos días defenderán los colores nacionales, los absolutos en Inglaterra, disputando los Campeonatos de Europa en Circuito y los juveniles en Italia disputando los Campeonatos Europeos en Pista y Circuito. Esperamos que Castellón esté presente en las dos confrontaciones.

PESCA

MULET, CLAROS Y MULET, VENCEDORES EN EL CONCURSO DE LA CULTURAL DEPORTIVA

La Cultural Deportiva, celebró la última fase del Concurso por Equipos en el acotado del Frontis.

Al dar comienzo la competición, ya se comenzó a capturar alguna que otra dorada. Mención aparte merece la captura que hizo Manuel Mulet con una dorada de 2'500 Kgs. Resaltando las capturas que hicieron los señores Prades y Balaguer con sendas doradas.

En clase varios, cabe destacar la actuación de Mulet al conseguir la importante cantidad de 34'310 Kgs. de lisas.

Renglón aparte merecen las capturas de dorados realizadas por Fco. García Salvá con 4'670 Kgs. y Juan García Ojeda con 4'620 Kgs.

Al finalizar este Concurso en los locales sociales se hizo entrega de trofeos y premios a los vencedores. Otorgándose un premio especial al primer clasificado infantil que no obtuviera premio, recayendo dicho trofeo en el socio Roberto García Mateu.

La clasificación quedó de la siguiente manera:

CLASE SELECTA EQUIPOS

1.— Sres. Mulet, Claros y Mulet con 6'345 Kg.
2.—Sres. Balaguer, Fabregat y Ferrán con 3'290.
3.—Sres. Sixto, Ortiz y Soto, con 2''525.

CLASE VARIOS EQUIPOS

1.—Sres. Mulet, Claros y Mulet con 40'525 Kg.
2.—Sres. García, García y Campos con 17'540.
3.—Sres. Gascó y Serrano con 11'050.

PIEZA MAYOR INDIVIDUAL SELECTO

1.—Manuel Mulet Roca con dorada de 2'500 Kg.
2.—José Balaguer Arnau, con dorada de 1'390.
3.—José Claros López, con dorada de 1'35.

PIEZA MAYOR INDIVIDUAL VARIOS

1.—Francisco García Salvá, con dorado de 4'670 Kg.
2.—Juan García Ojeda, con dorado de 4'620 Kg.

1.º SOCIO INFANTIL NO CLASIFICADO

Roberto García Mateu, con 0'880 Kg.

FOGUERET

VELA

TROFEO SATRA-PUMA

En aguas del puerto de Castellón y organizado por el Club Náutico de Castellón, se desarrolló la cuarta regata del Trofeo Satra-Puma, para la clase snipes con la participación de 9 embarcaciones, todas ellas pertenecientes al Club Náutico de Castellón.

Con tiempo soleado y viento del Sur, fuerza 4 millas, se tomó la salida; todos los participantes hicieron una magnífica regata, si bien cabe destacar la realizada por el Xaloc V, tripulado por Juan C. Rodríguez-Marín, que iba en cabeza durante la misma, pero que lamentablemente tomó una de las balizas en sentido contrario y el Jurado de regatas tuvo que descalificarle.

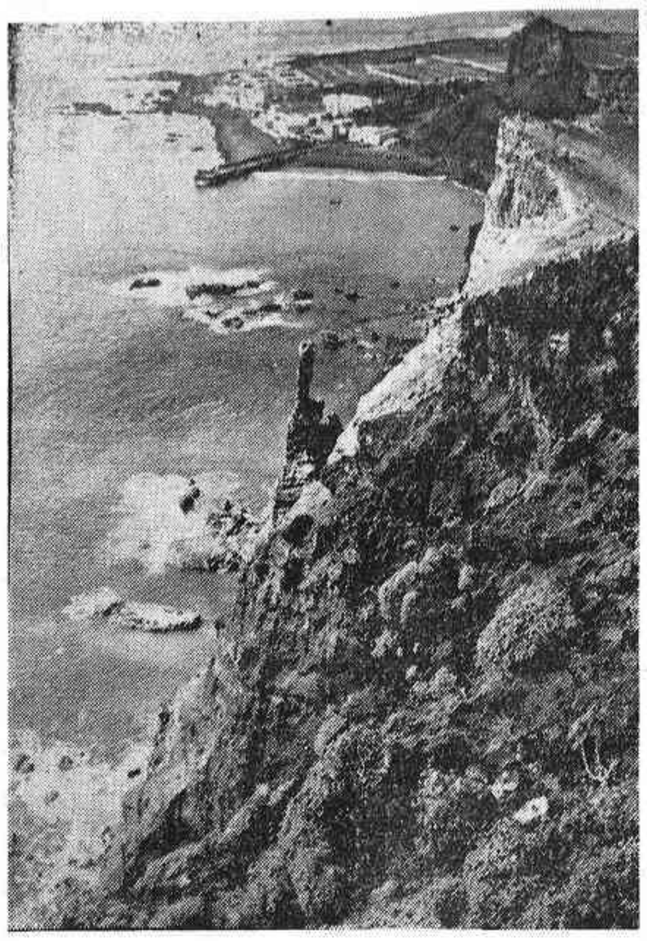
Clasificación:

1.—Don Pato, Vicente Prades-Nacho Bellés.
2.—Santa Ana I, Luis Castellanos-Justo Millán.
3.—Tío Javi, Javier Dols-Angel Dols.
4.—Atila, José I. Tello-Beatriz Tello.
5.—Ula-III, Julia Godes, José Luis Caballero.
6.—Le Cristine, Juan C. Palmer-Francisco Igliki.

Se proyecta en la bahía de Confital, en la playa de las Canteras

Un parque submarino en Las Palmas de Gran Canaria

Con ello, se atajaría el proceso de depauperación de la playa, reinstaurando especies biológicas desaparecidas



A creación de un parque submarino en la isla de Gran Canaria ha sido acogida por organismos tanto oficiales como privados ya que el acotamiento de una pequeña zona en el lugar adecuado ha de proporcionar grandes beneficios para el mantenimiento del equilibrio biológico natural, y, por tanto, para la pesca, el turismo, el deporte, la ciencia y la enseñanza.

La idea de este parque submarino ha partido del Centro de Buceo Deportivo «Canteros-Sub» que ha presentado el proyecto ante el Patronato de Turismo de las Palmas que ha aceptado la creación de este parque por lo que tiene el atractivo para el sector turístico.

La bahía de Confital zona idónea para el parque

Para su ubicación se ha escogido una zona de la playa de las Canteras que no es muy extensa, perfectamente vigilable y que permite una lucha más efectiva en favor del medio marino. Los estudios realizados hasta el momento sobre la fauna submarina del archipiélago, han dado como resultado una gran riqueza de especies, tanto de invertebrados como vertebrados, con una clara influencia de otras áreas, como lo demuestra la presencia de especies mediterráneas, nórdicas, antillanas y surafricanas, según un informe del Centro de Tecnología Pesquera de Taliarte, (Gran Canaria).

La Bahía de Confital, zona exacta de ubicación en la playa de las Canteras, reúne una serie de características idóneas para el establecimiento de un parque submarino, y su proximidad a la capital grancanaria permite controlar y cuidar el cumplimiento de las normas de conservación así como una mayor facilidad para el disfrute de los ciudadanos.

Atajar la depauperación de la playa de las Canteras

Llevando a cabo con rigor las normas de conservación del Parque supondría para el ritmo acelerado de depauperación de la citada playa, a intentar regenerarla —si es posible— hasta el punto de reinstaurar la abundante variedad de especies biológicas existente en la misma en épocas pasadas.

A la amplia gama de especies diferentes de peces y la nutrida lista de invertebrados del más alto interés zoológico y científico hay que añadir que, en el aspecto botánico, la zona propuesta para el parque submarino presenta una gran profusión de algas macroscópicas de diversas especies.

Sobre las condiciones físicas hay que destacar que las corrientes no son intensas, característica conveniente para un parque submarino. La zona está sometida también a la acción directa de los vientos dominantes, dejando siempre incluso en los momentos de mayor oleaje, áreas de absoluta calma que permitirían no interrumpir las actividades de los buceadores o científicos que deseen trabajar sistemáticamente sobre las especies que viven en sus aguas.

Los antecedentes que se conocen en Canarias sobre estudios de estos invertebrados, se remontan al año 1971, en que a instancias del señor M. Pizarro se realizan en Fuerteventura. Asimismo, hay que tener en cuenta los realizados por la Asociación Canaria para la Defensa de la Naturaleza, con instituciones internacionales, agencias nacionales y propietarios locales, en el afán de salvar algunas zonas de las costas canarias, para la conservación de las comunidades existentes, tanto para fines científicos como para el disfrute de todos.

Parque de protección parcial

De las tres clasificaciones de parques existentes: desde el tipo de reserva, a los de protección parcial y protección total o integral, se propone para este parque submarino de Las Palmas el de protección parcial aunque, en su momento, habrá de establecerse según convenga, zonas de protección total, así como reservas no permanentes o rotativas, con objeto de que se puedan utilizar alternativamente.

Dada la proximidad del parque a una zona concurrida, no sólo por bañistas sino por la colonia de pescadores de bajura, tanto la demarcación del mismo como las reglas que lo rigen, han sido cuidadosamente estudiados de forma que no sólo no perjudiquen sino que produzcan un beneficio.

Esta parte de la costa recibe además gran cantidad de movimiento en sus aguas, particular situación que favorece el desarrollo y conservación de su fauna, ofreciendo gran cantidad de nitratos, nitritos y fosfatos. Por todo ello, las anémonas, y algas así como invertebrados y peces pueden vivir y multiplicarse, al igual que seres minúsculos en las pequeñas infructuosidades de la conocida Barra de la playa de las Canteras, además de los diferentes métodos para la creación de «habitats» submarinos como serían barcos hundidos, ruedas, desguaces de coches, etc... que el Centro Director se encargaría de instalar.

En la actualidad, está prohibido el fondeo y pesca de arrastre en esta zona, circunstancias estas que potencian la solicitud de creación del parque submarino.

A. J. E.

(EUROPA PRESS)

MEDICINA DE VERANO

Las insolaciones, un peligro constante en el verano

LOS DOLORES DE CABEZA QUE PRODUCEN SE ALIVIAN CON COMPRESAS DE AGUA FRIA EN LA CABEZA Y MASAJES EN LOS PIES

EN tiempo de vacaciones es bastante frecuente que podamos enfermar por aquello de que nos exponemos a situaciones no acostumbradas. Particularmente los niños estarán expuestos a infinidad de riesgos tanto en la montaña como en la playa o en cualquier otro lugar adonde vayan a jugar. Si no son los alimentos contaminados o desacostumbrados los que les hacen daño. Como método preventivo conviene llevar en la maleta la tarjeta de desplazado de la Seguridad Social. Si el documento no nos libra de contraer el mal, al menos nos lo hará menos penoso económicamente. Y luego de tener mucho cuidado con ésto y con aquéllo, si a su pesar alguien enferma, habrá que curarle. Hoy nos complace informar de algunos métodos muy buenos para enfermedades y accidentes menores, totalmente procedentes de la tradicional sabiduría casera.

Conviene protegerse contra las quemaduras del sol, una de las enfermedades más frecuentes en el verano. —FOTO EFE FIEL

Cuidado con el Sol

En verano son posibles y hasta corrientes las insolaciones. Hay varios tipos y cada una de ellas produce reacciones diferentes. Las más leves pueden dar dolor de cabeza, fiebre, congestión y hasta pérdidas de conocimiento. Las más graves hasta llegan a inflamar y quemar la piel, provocando terribles ampollas.

En el primer caso, en las leves, lo mejor es aplicar en la cabeza del enfermo un pañuelo mojado en agua fría y dar fuertes masajes en los pies —también con agua fría— con el fin de derivar la sangre hacia ellos. Cuando el enfermo tiene mucha fiebre son muy efectivos los baños de agua fresca seguidos de fricciones, así como la ingestión de jugos fríos de limón o naranja.

En todos los casos en que se hayan producido inflamaciones y ampollas de la piel, lo más recomendable es aplicar compresas de aguas fresca durante todo el día en las partes afectadas, untar aceite y, durante la noche, extender bien polvos de talco o de arroz. Si las ampollas son muy grandes, se pinchan con un alfiler desinfectado en la parte más abultada y luego se aplican las compresas. Ultimamente, si hay mucha fiebre y muchas quemaduras, lo mejor es echar mano de la tarjeta de la Seguridad Social e irse al médico. Las quemaduras solares se curan pronto y bien con dos tipos de cataplasmas muy vegetales. Se ralla una zanahoria o una patata, ambas crudas y se extiende una u otra sobre la quemadura, renovándola dos o tres veces por día.

El problema de los hongos

Un problema que suelen acarrear hoy en día playas y piscinas es el de los hongos, que producen las célebres micosis en la piel de pies y manos especialmente. La piel se agrieta y se cae en escamas y las uñas se desintegran. En los casos más graves se producen hinchazones, moraduras y deformaciones de los dedos que pueden acabar en serios lesiones. Existen tratamientos médicos a base de antibióticos que, sin embargo, no llegan a ser necesarios en los casos más leves y si se produce a tiempo la curación.

Un remedio casero a base de plantas, de excelentes efectos en todos los casos, es el que recomienda Maurice Messegué, «el mago de las plantas», a base de plantas de poder bactericida antiséptico, suavizante y antiinfectosiono, con milenrama, camomila, bardana, tomillo, malva o espliego. Una receta práctica es la de las compresas que se empapan en una decocción de medio puñado de bardana y otro medio de milenrama en medio litro de agua. Las compresas se aplican durante diez minutos y varias veces al día.

Melón y sandía

Habrá que tener mucho cuidado, en verano, con todos los productos vegetales que se ingieran. La creciente contaminación de las aguas, el uso de fertilizantes e insecticidas químicos y la acción del calor pueden dar lugar a que muchos de estos vegetales estén en malas condiciones y hagan daño al organismo. Se recomienda que, a ser posible, las verduras se coman cocidas, hervidas, a fin de eliminar las posibles bacterias que las acompañen. Y las que no sean de hervir, como la fruta, deben lavarse bien antes de ingerirlas. Hay quien quita la piel de ciruelas, duraznos, melocotones, etc., con lo que tira una buena parte de su poder nutritivo. Lavándolas, estas frutas quedan en perfecto estado comestible de salud y se aprovecharán todas sus bondades.

Pero hay dos frutas especialmente peligrosas, aunque riquísimas y con las que no vale lavarlas o quitarles la piel. Son el melón y la sandía. Por la gran cantidad de glúcido que contiene, tomándolas en cantidad grande, pueden hacer mucho daño. De todas formas, la mejor hora para comer estas frutas son las primeras de la mañana, a poder ser en ayunas. A mediodía o por la noche, en comida y en cena, ya no son tan buenas. En estas segundas comidas es preferible tomarlas de aperitivo o primer plato, con lo que harán el menor daño posible. Hay un excelente y elocuente refrán sobre el tema que lo dice todo: «El melón, por la mañana, es oro; a mediodía, plata; y por la noche, mata».

Cuidado con la cerveza

Además de engordar, la cerveza encierra otros peligros. El Instituto Oncológico de Heidelberg ha descubierto que de 158 cervezas alemanas analizadas, 111 variedades tenían nitrosamina, una de las sustancias más claramente consideradas como cancerígenas. Los cerveceros alemanes han reconocido que es cierto y echan la culpa a la malta. El profesor Preussman, del citado Instituto, ya denunció hace algún tiempo que el piramidón contenía nitrosamina y, por tanto, podía producir cáncer. El piramidón fue prohibido en Alemania. Ahora no resultará tan fácil que Alemania puede dejar de ser el país de la cerveza, aunque el propio doctor Preussman asegura que el predominio de la cerveza ingerida por los alemanes contiene tanta nitrosamina como 70 tabletas de piramidón.

Así que a eliminar la cerveza. En su lugar, pueden tomarse los excelentes jugos que hoy pueden obtenerse con tanta facilidad con una licuadora automática y con la abundancia de frutas de que goza nuestro país. Y si es quiere alcohol, tomen vino. El excelente y tonificador vino español, de cualquiera de sus regiones —existen vinos en todas ellas— que, en dosis moderadas alegra el corazón humano y aporta valiosa nutrición. Tomado bien frío, mezclado con hielo, refresca tanto o más que la cerveza.

Manuel MARIA

(FIEL-EFE)

INTRODUCCION. — Hijo de Zeus y de Leto, Apolo es el segundo en importancia de los dioses del Olimpo. Leto era hija del Titán Ceo y de la Titánica Febe. Sin embargo, como en toda la mitología griega, existen otras muchas versiones sobre el origen del hermoso dios, pues otros autores le presentan como fruto de los amores de Hafaistos y de Atenea.

1. — Prendado Zeus de la belleza de Leto, consigue seducir a la hija de los titanes. Pero cuando se encuentra en el sexto mes de su embarazo, Hera, esposa de Zeus, conoce la infidelidad de su esposo, y jura que la desgraciada no encontrará lugar para su parto en la Tierra. «Solamente —dice— parirá allí donde no lleguen los rayos del Sol». Y para escapar de la venganza de Hera, Leto, metamorfoseada en loba, recorre toda la Tierra, buscando cobijo para depositar su preciosa carga. Pero en todas partes es rechazada, pues hasta los más tristes rincones de la Tierra temen la cólera de la esposa de Zeus. Sólo Poseidón, dios de los Mares, se compadece de élla.

2. — Con su divino poder, Poseidón hace detener una de las islas flotantes que erraban por los mares cubierta por las aguas. La hizo surgir de los abismos, y, apoyándola en cuatro pilares que llegaban al fondo del mar, le dio por nombre Delos, y la ofreció a Leto para que pudiera dar a luz. Leto llega exhausta a la isla. No puede más. Pide amparo, y hasta la nueva isla se resiste a acogerla en su seno: «Tengo miedo, Leto —le dice—. Se habla de que tu hijo será muy orgulloso que gobernará a los hombres con dureza, y temo que cuando vea la luz del Sol me desprecie, porque yo soy estéril, y dándome con el pie, me empuje de nuevo al mar, a mi camino errante».

3. — Lleto llora, suplica y, por fin, jura que sobre esa isla Apolo construirá su templo, que será oráculo para todos los mortales. Sólo así Delos acepta servir de refugio para el parto del hijo de Zeus. Pero Iera se siente burlada, y, siguiendo su venganza, retiene junto a sí a Ilitia en el Olimpo. Ilitia era la diosa de los Partos. Ninguna mujer o diosa podía dar a luz sin su ayuda. Leto sufre. Durante nueve días es presa de dolores desesperados. Hasta que las restantes diosas, compadecidas de sus sufrimientos, regalan a Ilitia un collar de oro y ámbar de nueve codos de espesor para que escape del Olimpo y ayude a Leto en el parto. Ilitia acepta, y corre a Delos.

Dibujos: Arturo ARNAU

(Continuará)

(c) Ministerio de Cultura 2007